

DP-2100/IP-420 KULLANIM KILAVUZU

* "CompactFlash(TM)", bir A.B.D şirketi olan SanDisk Corporation'a ait ticari bir markadır.

İÇİNDEKİLER

1-1 Makine kafasi özellikleri	1. ÖZELLİKLER	1
1-2 Kontrol kutusunun özellikleri 1 2. KONFİGÜRASYON 2 2-1 Dikiş makinesi ana birimi 2 3. KURULUM 3 3. Alasanın montajı 3 3. Masanın montajı 5 3.4 Güç kablosunun bağlanması 6 3.5 Dikiş makinesi ana biriminin kurulması 6 3.6 Kapağın kurulması 7 3.8 Operasyon panelinin kurulması 7 3.9 Kablo bağlantıları 8 3.10 Boyun destek levhasının kurulması 9 3.11 pilik klavuz çubuğunun kurulması 9 3.12 iplik standının kurulması 10 3.13 Çalışma masasının kurulması 10 3.13 Çalışma masasının kurulması 10 3.14 ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4.1 İğnenin takılması 11 4.2 İğneye iplik takılması 12 4.4 Makara ipinin sarılması 12 4.5 Makara kasasının takılması 13 4.6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4.6 İplik	1-1 Makine kafası özellikleri	1
2. KONFİGÜRASYON. 2 2-1 Dikiş makinesi ana birimi 2 3. KURULUM 3 3-1 Kurulum zamanı tedbirleri 3 3-2 Standın pedal kesiminin montajı 4 3.3 Ausanın montajı 5 3-4 Güç kablosunun bağlanması 6 3-5 Dikiş makinesi ana biriminin kurulması 6 3-6 Kapağın kurulması 7 3-7 Eğilmeyi engellemek için durdurucunun kurulması 7 3-8 Kablo bağlantıları 7 3-9 Kablo bağlantıları 8 3-10 Boyun destek levhasının kurulması 9 3-11 İplik klavuz çubuğunun kurulması 9 3-12 İplik standının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması (Üst masa) 10 4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4.1 İğnenin takılması 11 4.2 İğink takılması 12 4.4 Makaraı ipinin sarılması 12 4.4 Makaraı ipinin sarılması 12 4.5 Makara kasasının takılması 13 4.6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4.7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4.8 Teyel kulavuz ayarlanması 13	1-2 Kontrol kutusunun özellikleri	1
2-1 Dikiş makinesi ana birimi 2 2-1 Dikiş makinesi ana birimi 2 3. KURULUM 3 3-1 Kurulum zamanı tedbirleri 3 3-2 Standın pedal kesiminin montajı 4 3-3 Masanın montajı 5 3-4 Güç kablosunun bağlanması 6 3-5 Dikiş makinesi ana biriminin kurulması 6 3-6 Kapağın kurulması 7 3-7 Eğilmeyi engellemek için durdurucunun kurulması 7 3-8 Operasyon panelinin kurulması 7 3-9 Kablo bağlantıları 8 3-10 Boyun destek levhasının kurulması 9 3-11 İplik klavuz çubuğunun kurulması 9 3-12 İplik standının kurulması 9 3-13 Çalışma masasının kurulması 9 3-14 Çünyen masasının kurulması 9 3-12 İplik klavuz çubuğunun kurulması 9 3-12 İplik klavuz şubuğunun kurulması 9 3-12 İplik klavuz şubuğunun kurulması 9 3-12 İplik klavuz şubuğunun kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 3-14 CALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4-1 İğıneyi iplik takılması 11 4-2 İğıneye	2 KONFIGÜBASYON	2
2. KURULUM 3 3. KURULUM 3 3. 1 Kurulum zamani tedbirleri. 3 3. 2 Standin pedal kesiminin montaji. 4 3.3 Masanın montaji. 5 3.4 Güç kablosunun bağlanması 6 3.5 Dikiş makinesi ana biriminin kurulması. 6 3.6 Kapağın kurulması. 7 3.7 Eğilmeyi engellemek için durdurucunun kurulması. 7 3.8 Operasyon panelinin kurulması. 7 3.9 Kablo bağlantıları. 8 3.10 Boyun destek levhasının kurulması. 9 3.11 pilik klavuz çubuğunun kurulması. 9 3.12 iplik standının kurulması. 10 3.13 Çalışma masasının kurulması. 10 3.13 Çalışma masasının kurulması. 10 3.13 Çalışma masasının kurulması. 11 4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4. A Makara ipinin sarılması. 12 4.4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4.4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4.5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4.6 İpilk gergisinin ayarlanması 13 4.7 İpilk alma yayınını ayarlanması 13	2.1 Dikis makinesi ana hirimi	2 2
3. KUHULUM 3 31 Kurulum zamanı tedbirleri 3 32 Standın pedal kesiminin montajı 4 33 Masanın montajı 5 34 Güç kablosunun bağlanması 6 35 Dikiş makinesi ana biriminin kurulması 6 36 Kapağın kurulması 6 37 Eğilmeyi engellemek için durdurucunun kurulması 7 38 Operasyon panelinin kurulması 7 39 Kablo bağlantları 8 310 Boyun destek levhasının kurulması 9 311 İplik klavuz çubuğunun kurulması 9 312 İplik standının kurulması 9 312 İplik standının kurulması 10 313 Çalışma masasının kurulması 10 32 İğineye iplik takılıması 11 4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 41 İğnenin takılması 11 42 İğneye iplik takılıması 12 4. 4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4. 4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4. 4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4. 5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 46 İplik gergisinin ayarlanma		~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~
3-1 Kurulum zamani tedbirleri		3
3-2 Standin pedal kesiminin montaji 4 3-3 Masanin montaji 5 3-4 Güç kablosunun bağlanması 6 3-5 Dikiş makinesi ana biriminin kurulması 6 3-6 Kapağın kurulması 7 3-7 Eğilmeyi engellemek için durdurucunun kurulması 7 3-8 Operasyon panelinin kurulması 7 3-9 Kablo bağlantıları 8 3-10 Boyun destek levhasının kurulması 9 3-11 iplik klavuz çubuğunun kurulması 9 3-12 iplik standının kurulması 9 3-12 iplik standının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 3-14 Üğnenin takılması 10 3-15 Çalışma masasının kurulması 10 3-14 Çalışma masasının kurulması 10 4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4. 4 Makara ipinin sarılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 11 4-3 Makara ipinin sarılması 12 4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 <tr< td=""><td>3-1 Kurulum zamani tedbirleri</td><td>3</td></tr<>	3-1 Kurulum zamani tedbirleri	3
3-3 Masanin montaji. 5 3-4 Güç kablosunun bağlanması 6 3-5 Dikiş makinesi ana biriminin kurulması 6 3-6 Kapağın kurulması 7 3-7 Eğilmeyi engellemek için durdurucunun kurulması 7 3-8 Operasyon panelinin kurulması 7 3-9 Kablo bağlantıları 8 3-10 Boyun destek levhasının kurulması 9 3-11 İplik klavuz çubuğunun kurulması 9 3-12 İplik standının kurulması 9 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 3-14 Çİğneye iplik takılması 11 4-1 İğnenin takılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 11 4-3 Makara ipinin sarılması 12 4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-6 İplik dergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18	3-2 Standin pedal kesiminin montaji	4
3-4 Güç kablosunun bağlanması 6 3-5 Dikiş makinesi ana biriminin kurulması 6 3-6 Kapağın kurulması 7 3-7 Eğilmeyi engellemek için durdurucunun kurulması 7 3-8 Operasyon panelinin kurulması 7 3-9 Kablo bağlantıları 8 3-10 Boyun destek levhasının kurulması 9 3-11 İplik klavuz çubuğunun kurulması 9 3-12 İplik standının kurulması 9 3-12 İplik standının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4-1 İğnenin takılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 11 4-3 Makara ipinin sarılması 12 4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 QERİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı	3-3 Masanın montajı	5
3-5 Dikiş makinesi ana biriminin kurulması 6 3-6 Kapağın kurulması 7 3-7 Eğilmeyi engellemek için durdurucunun kurulması 7 3-8 Operasyon panelinin kurulması 7 3-9 Kablo bağlantıları 8 3-10 Boyun destek levhasının kurulması 9 3-11 İplik klavuz çubuğunun kurulması 9 3-12 İplik standının kurulması 9 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4-1 İğnenin takılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 11 4-3 Makara ipinin sarılması 12 4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5. ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. Dikiş MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRİLMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖL	3-4 Guç kablosunun bağlanması	6
3-6 Kapagin kurulmasi	3-5 Dikiş makinesi ana biriminin kurulması	6
3-7 Eğilmeyi engellemek için durdurucunun kurulması 7 3-8 Operasyon panelinin kurulması 7 3-9 Kablo bağlantıları 8 3-10 Boyun destek levhasının kurulması 9 3-11 İplik klavuz çubuğunun kurulması 9 3-12 İplik standının kurulması 9 3-12 İplik standının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 3-14 Üğinenin takılması 10 4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4-1 İğnenin takılması 11 4-2 İğineye iplik takılması 11 4-3 Makara ipinin sarılması 12 4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 QALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKINESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 23 6-3 Ayrınıtılı veri giriş ekranı <t< td=""><td>3-6 Kapagin kurulmasi</td><td>7</td></t<>	3-6 Kapagin kurulmasi	7
3-8 Operasyon panelinin kurulması 7 3-9 Kablo bağlantıları 8 3-10 Boyun destek levhasının kurulması 9 3-11 İplik klavuz çubuğunun kurulması 9 3-12 İplik standının kurulması 9 3-13 Çalışma masasının kurulması (Üst masa) 10 3-13 Çalışma masasının kurulması (Üst masa) 10 4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4-1 İğnenin takılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 12 4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23	3-7 Eğilmeyi engellemek için durdurucunun kurulması	7
3-9 Kablo bağlantıları. 8 3-10 Boyun destek levhasının kurulması 9 3-11 İplik klavuz çubuğunun kurulması 9 3-12 İplik standırın kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması (Üst masa) 10 3-13 Çalışma masasının kurulması (Üst masa) 10 4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4-1 İğnenin takılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 12 4-4 Makara ipinin sarılması 12 4-4 Makara ipinin sarılması 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfiğürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRİLMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 22	3-8 Operasyon panelinin kurulmasi	7
3-10 Boyun destek levhasının kurulması 9 3-11 İplik klavuz çubuğunun kurulması 9 3-12 İplik standının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4.1 İğnenin takılması 11 4.2 ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4.1 İğnenin takılması 11 4.2 İğneye iplik takılması 11 4.3 Makara ipinin sarılması 12 4.4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4.5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4.6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4.7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4.8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5.1 GİRİŞ 14 5.2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23	3-9 Kablo bağlantıları	8
3-11 Iplik klavuz çubuğunun kurulması 9 3-12 İplik standının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması 10 4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4-1 İğnenin takılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 11 4-3 Makara ipinin sarılması 12 4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Matzemeleri hazırlayın. 26	3-10 Boyun destek levhasının kurulması	9
3-12 Iplik standının kurulması 10 3-13 Çalışma masasının kurulması (Üst masa) 10 4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4-1 İğnenin takılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 11 4-3 Makara ipinin sarılması 12 4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Matzemeleri hazırlayın. 26	3-11 lplik klavuz çubuğunun kurulması	9
3-13 Çalışma masasının kurulması (Ust masa) 10 4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK 11 4-1 İğnenin takılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 11 4-3 Makara ipinin sarılması 12 4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın. 26	3-12 lplik standının kurulması	10
4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK. 11 4-1 İğnenin takılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 11 4-3 Makara ipinin sarılması 12 4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın 26	3-13 Çalışma masasının kurulması (Ust masa)	10
4-1 İğnenin takılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 11 4-2 İğneye iplik takılması 11 4-3 Makara ipinin sarılması 12 4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Matzemeleri hazırlayın. 26	4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK	. 11
4-2 İğneye iplik takılması 11 4-3 Makara ipinin sarılması 12 4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın. 26	4-1 İğnenin takılması	11
4-3 Makara ipinin sarılması 12 4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın 26	4-2 İğneye iplik takılması	11
4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi 12 4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 22 6-3 Ayrınıtılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın. 26	4-3 Makara ipinin sarılması	12
4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması 13 4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 20 6-2 Dikiş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın. 26	4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi	12
4-6 İplik gergisinin ayarlanması 13 4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 20 6-2 Dikiş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın. 26	4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması	13
4-7 İplik alma yayının ayarlanması 13 4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın. 26	4-6 İplik gergisinin ayarlanması	13
4-8 Teyel kılavuz ayarlanması 13 5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 20 6-2 Dikiş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın. 26	4-7 İplik alma yayının ayarlanması	13
5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI 14 5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 20 6-2 Dikiş ekranı 20 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın. 26	4-8 Teyel kılavuz ayarlanması	13
5-1 GİRİŞ 14 5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 20 6-2 Dikiş ekranı 20 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın 26	5. CALISMA PANELİNİN KULLANIMI	14
5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420) 18 (1) IP-420 Konfigürasyonu 18 (2) Genel düğmeler 19 6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 20 6-2 Dikiş ekranı 20 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 22 6-4 Besleme miktarı 23 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın. 26	5-1 GİBİS	14
(1) IP-420 Konfigürasyonu18(2) Genel düğmeler196. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM)206-1 Veri giriş ekranı206-2 Dikiş ekranı206-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı226-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı236-4 Besleme miktarı256-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi26(1) Malzemeleri hazırlayın.26	5-2 CALISMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420)	18
(2) Genel düğmeler196. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM)206-1 Veri giriş ekranı206-2 Dikiş ekranı206-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı226-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı236-4 Besleme miktarı256-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi26(1) Malzemeleri hazırlayın.26	(1) IP-420 Konfigürasyonu	18
6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM) 20 6-1 Veri giriş ekranı 20 6-2 Dikiş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın. 26	2) Genel düğmeler	19
6-1 Veri giriş ekranı 20 6-2 Dikiş ekranı 22 6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 23 6-4 Besleme miktarı 25 6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi 26 (1) Malzemeleri hazırlayın. 26	6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM)	20
6-2 Dikiş ekranı226-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı236-4 Besleme miktarı256-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi26(1) Malzemeleri hazırlayın26	6-1 Veri giriş ekranı	20
6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı236-4 Besleme miktarı256-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi26(1) Malzemeleri hazırlayın26	6-2 Dikiş ekranı	22
6-4 Besleme miktarı256-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi26(1) Malzemeleri hazırlayın26	6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı	23
6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi	6-4 Besleme miktarı	25
(1) Malzemeleri hazırlayın	6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi	26
	(1) Malzemeleri hazırlayın.	26
(2) Elektrik şalterini AÇIN	(2) Elektrik şaiterini AÇIN	26 26

(•	4) Sol / sağ karşılıklı dikiş seçimi	27
(5) Dikişin gerçekleşmesi	28
6-6	δ Ayar değerlerinin değiştirlmesi	30
(1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarlanması="" dikiş="" hızının=""></maksimum>	30
(2	2) Atım değişimi <atım ayarı=""></atım>	30
(:	3) Iğne ipliği gerilimini değiştirme < Iğne ipliği gerilim ayarı>	31
(*	4) Buzgu miktarinin degiştirilmesi <buzgu ayarlama="" miktarini=""> 5) Yadak baalama hüzgü miktarının dağiatirilmesi «Yadak baalama hüzgü miktar ayarı»</buzgu>	32
() 6-7	7 Kalın oluşturma -Kalın oluşturma>	20 22
6 0	Kalıp oluşturma Kalıp oluşturmaz	.00
6-6	3 Kalibin silinmesi <kalip silme=""></kalip>	
7. D	IKIŞ MAKINESININ ÇALIŞMASI (YARI-OTOMATIK UYGULAMA BOLUMU)	. 36
7-1	Kalıbın düzeltilmesi	36
(1) Tanımlı adımın Karşılık iplik geriliminin değiştirilmesi <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""></karşılık>	36
(2	2) Tanımlı adımdaki atımın değiştirilmesi <karşılık atım="" ayarı=""></karşılık>	37
(;	3) Tüm adımların büzgü miktarının artırılması / azaltılması <büzgü artırma="" ayarı="" azaltma="" miktarı=""></büzgü>	38
(4	4) Adımın değiştirilmesinin nemen ardından buzgu miktarının artırılması / azaltılması <karşılık buz<br="">miktarı avarı></karşılık>	<u>rgu</u> 39
(5) Adım ekleme <adım ekleme=""></adım>	40
(6) Adımın silinmesi <adım silme=""></adım>	42
(7) Programın başlangıç konumunu değiştirme <başlangıç değiştirme="" konumu=""></başlangıç>	44
(8	8) Bir kol programının yansıtılarak diğer kol programının yaratılması <aynalama fonksiyonu=""></aynalama>	46
(!	9) Program üst çentiğini değiştirme <ust değiştir="" konumunu="" çentik=""></ust>	47
()	10) Kalibin adlandirilmasi <veri adi="" ayari=""></veri>	49
1-2	. Kalibi kopyalama <kalip kopyalama=""></kalip>	.50
(1) Yarı-otomatik modda kalıp kopyalamak <yarı-otomatik'e kopyala=""> 2) Yarı atamatildan tamatiğa kalın kanyalama "Tamatamatiğa kanyalama</yarı-otomatik'e>	50
() 7 0	2) Yari-otomatikten tam-otomatige kalip kopyalama <1am-otomatige kopyalama>	51
7-3	o feni kanp oluşturma < feni kanp oluşturma>	.52
7-4	i Diger işlevleri kullanma	54
(*	1) Kalıbın dikiş ekranından doğrudan çağrılması <doğrudan kalıp="" seçimi=""> 2) ADIM SECME butonunu kol sekline avarlama <Ölçme islevi></doğrudan>	54
0. U	IRIŞ MARINESININ KULLANILMASI (TAM-UTUMATIK TEMEL	
B		55
8-1	Veri giriş ekranı	.55
8-2	2 Dikiş ekranı	57
8-3	3 Ayrıntılı veri giriş ekranı	.58
8-4	4 Besleme miktarı	.60
8-5	5 Dikiş makinesinin temel kullanımı	61
(1) Materyalleri hazırlayın	61
(2	2) Makinayı açın	61
(;	3) Kalıbı isteme < Kalıp No. Seçimi>	61
(4	4) Sol/sağ alternatif dikişi seçme <sol alternatif="" dikiş="" sağ="" seçimi=""></sol>	62
;) 0 0	5) Dikiş yapma	62
8-0	A Dillie meline ei herre de Vieline - Marcellie herre en er	04
(*	ı) الدانة makınesi nızını degiştirme <max. ayarı="" dikiş="" nızı=""> 2) Atımın değiştirilmesi حمtım ayarı></max.>	64
(4 (*	2) Aurinin degişininində Aurin ayarı> 3) İğne inliğinin gerginliğini değiştirme <İğne inliğinin gerginlik ayarı>	05 65
(4	4) Büzgü miktarını değiştirme <büzgü avarı="" miktarı=""></büzgü>	66
(!	5) Yardımcı beslemenin büzgü miktarını değiştirme <yardımcı ayarı="" besleme="" büzgü="" miktarı=""></yardımcı>	66
8-7	7 Kalıp oluşturma <kalıp oluşturma=""></kalıp>	67
8-8	3 Kalıbı silme <kalıp silme=""></kalıp>	69

BOLUMU) 71 9-1 Kalıbın düzetilimesi. 71 (1) Tanıml adımın uzunluğunun değiştirilmesi < Adımlar arası uzunluk ayarı> 71 (2) Tanıml adımaki öğünlüğun değiştirilmesi < Asırşlık iplik gerilm ayarı> 72 (3) Tanıml adımdaki öğünlüğun değiştirilmesi < Asırşlık iplik gerilm ayarı> 72 (3) Tanıml adımdaki öğünlümesinin artırılması / azıtılması < Karşılık köüzgü miktarı atırıma / azaltıması < Karşılık köüzgü miktarı ayarı> 76 (6) Adımın değiştirilmesi Adım ekleme> 77 (7) Adımın değiştirilmesi - Kadım / erkek seçimi> 81 (9) Bedenin değiştirilmesi - Sedeni değiştirilmesi < Kadın / erkek seçimi> 82 (10) Otset kademe değiriri ayartamak < Kademe değirilmesi celedeni değiştirilmesi 83 (11) Programın başlangıçı konumu değiştirme - Celşaşınış korunu değiştirme - Seşişaşınış (konumu değiştirme - Seşişaşınış (konumu değiştirme - Seşişaşınış (konumu değiştirme - Seşişaşınış (konumu değiştirme - Seşişaşınış (konumu değiştirme - Seşişaşınış (konumu değiştirme - Seşişaşınış (konumu değiştirme - Seşişaşınış (konumu değiştirmesi 9 - 2 Kalıbın kopyalanıması < Valı a kalıp kopyalama - Sanı - Sanış (konumu değiştirme - Seşişaşınış (konumu değiştirme - Seşişaşınış (konumu değiştirmesi 89 9 - 11 Tam- tomatikte kalıp kopyalama - Sanıbın kalıp seçimi> 91 93 9 - 2 Kalıbın kopyalanı adınış (kalıp kopyalama - Sanışışışışış (konumu değiştişaşşışışışışışışışışışışışışışışışışışı	9. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞMASI (TAM-OTOMATİK UYGULAMA	
9-1 Kalıbır düzettilmesi	BOLUMU)	71
(1) Tanımlı adımdı ğöş-tölği gerilimin değiştirilmesi «Adışıtık iydı gerilim ayırı» 71 (2) Tanımlı adımda ğöş-tölği gerilimin değiştirilmesi «Araşıtık iydı gerilim ayırı» 73 (4) Tüm adımlarda büzgü miktanının artırılması / azatıltıması «Azışıtık büzgü miktarı artırıma/ azatıtma ayırı» 73 (5) Adımın değiştirilmesi «Adım silteme» 77 (7) Adımın siltımesi «Adım silteme» 77 (7) Adımın siltımesi «Adım silteme» 77 (7) Adımın siltımesi «Adım siltene» 77 (8) Kadını ekken gişitrine esi adımışı katanını artırılması / azatıltıması «Araşıtık büzgü miktarı artırıması / azatıltıması «Araşıtık büzgü miktarı artırıması / azatıltıması «Araşıtık büzgü miktarı artırıması / azatıtınınışı / azatıtınışı / azatıtınışı / azatıtınışı / azatıtınışı / azatıtınışı / azatıtıkışı / 27 (8) Kadını ekken gişiri (7) 92 (10) Ofset kademe değerini ayarlamakı «Kademe değeri ayarı» 83 (2) Bir kol programının yansıtılarak diğer kol programının yaratıtınası «Aynalama tonksiyonu» 65 (11) Programın üs çaharışı (Kalıp kopyalama» 89 (2) Barı otormatitike kalıp kopyalanı artanı darını döşistirme - Başlaşıngı konumu değiştirme. 84 (12) Kalıbın kopyalanıması «Kalıp kopyalama» 89 (2) Tam-otormatitike kalıp kopyalana artanı otormatiğe kopyalama» 89 (2) Tam-otormatitike kalıp kopyalanı artanı otoğuş kopyalama» 91 (1) Tam-otormatitike kalıp koyyalana a	9-1 Kalıbın düzeltilmesi	71
 (2) Tanımlı adımdalı yöpuluğun değiştirilmesi <karşılık ayarı="" gerilm="" iplik=""></karşılık>	(1) Tanımlı adımın uzunluğunun değiştirilmesi < Adımlar arası uzunluk ayarı>	71
 (a) Tüm adımlarda büzgü miktarın artırılması / Azgülik yoğunluk ayarı>	(2) Tanımlı adımda iğne-ipliği geriliminin değiştirilmesi <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""></karşılık>	72
 (1) full adultation dögigt infikkalisin attenting i väratulings i Cabugu inkkal attimaa i Ckarşilik büzgü miktar ayarıs. (2) Adımın selienmesi <adım eklemes.<="" li=""> 77 (3) Adımın selienmesi <adım eklemes.<="" li=""> 79 (4) Kadın / erkek giyimi sıntlandırmasının değiştirinlesi <kadın erkek="" seçimi="">.</kadın> (10) Ofset kademe değierini ayarlamak <kademe ayarıs.<="" değieri="" li=""> (11) Programın başlangıç konumunu değiştirme <başlangıç değiştirmes.<="" konumu="" li=""> (12) Betedeni değiştirinlesi <ademe <adalını="" değiştirinlesi="" erkek="" seçimi="">.</ademe> (13) Programın büş çentiğini değiştirinlesi <yazılıması <aynalama="" fonksiyonu="">.</yazılıması> (14) Kalıbın adlandırinlası <veri adı="" ayarıs.<="" li=""> (15) Adımın ası telari adı ayarıs. (16) Tam-otomatike kalıp kopyalama <tam-otomatiğe kopyalama="">.</tam-otomatiğe> (17) Tam-otomatike kalıp kopyalama <tam-otomatiğe kopyalama="">.</tam-otomatiğe> (2) Tam-otomatiken yarı-otomatiğe kalıp kopyalama <yarı-otomatiğe kopyalama="">.</yarı-otomatiğe> (2) Adımı otomatikken yarı-otomatiğe kalıp kopyalama (2) Adımı arasındaki uzunluğun yeniden kaydedilmesi <olgruden fonksiyonu="">.</olgruden> (2) Adımı arasındaki uzunluğun yeniden kaydedilmesi <olgruden fonksiyonu="">.</olgruden> (2) Adımı arasındaki uzunluğun yeniden kaydedilmesi <olgruden fonksiyonu="">.</olgruden> (2) Gücü açın</veri></başlangıç></kademe></adım></adım>	(3) Tanimii adimdaki yogunlugun degiştirilmesi <karşilik ayari="" yogunluk=""></karşilik>	
(1) Adımın eklemesi 76 (6) Adımın eklemesi 77 (7) Adımın eklemesi 77 (7) Adımın eklemesi 79 (8) Kadın / erkek giyimi sindlandırmasının değiştirilmesi < <kadın erkek="" seçimi=""></kadın>	(4) Turri durrilarud buzyu mikiamma artimmasi / dzakimmasi < buzyu mikiam artimma/ dzakima aj	
(6) Adımın eklenmesi <adım silme="">. 77 (7) Adımın silinmesi <adım silme="">. 79 (8) Kadın / erkek giymi sınıflandırmasının değiştirilmesi <kadın erkek="" seçimi="">. 81 (9) Bedenin değiştirilmesi <beden değişkliği="">. 82 (10) Ofset kademe değerini ayarlamak <kademe ayarı="" değeri="">. 83 (11) Programın başlançıç konumuu değiştirme -Başlançıç konumu değiştirme>. 84 (12) Bir kol programın iy çanstılarak diğer kol programının yaratılması <aynalama fonkisyonu="">. 85 (14) Kalıbın kopyalanması <kalıp kopyalama="">. 89 (14) Kalıbın kopyalanması <kalıp kopyalama="">. 89 (2) Tam-otomatikte kalıp kopyalama <tam-otomatiğe kopyalama="">. 89 (2) Tam-otomatikte van -otomatiğe kalıp kopyalama <yar-otomatiğe kopyalama="">. 92 (1) Kalıbın dikiş ekranı nadın döğrudan çağırılması <döğrudan kalıp="" seçimi="">. 94 (2) Adımlar arasındaki uzunluğun yeniden kaydedimesi <Ölçme fonksiyonu>. 95 10. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞMASI (MANUEL TEMEL BÖLÜM). 96 10-1 Veri giriş ekranı 96 10-4 Dikiş makinesinin temel kullanımı. 97 10) Ağırıntılı veri giriş ekranı 96 10-4 Dikiş makinesinin temel kullanımı. 99 10) Kişi Makinesinin temel kullanımı 99</döğrudan></yar-otomatiğe></tam-otomatiğe></kalıp></kalıp></aynalama></kademe></beden></kadın></adım></adım>	(3) Adımın değiştinin esinin hemen ardından büzgü miktarının artınındar / azatılımasi / kaşınk miktar avarı>	50290 76
(7) Adımın silinmesi <adım silme=""></adım>	(6) Adımın eklenmesi <adım ekleme=""></adım>	
(8) Kadın / erkek giyimi sınıflandırmasının değiştirilmesi <kadın erkek="" seçimi=""></kadın>	(7) Adımın silinmesi <adım silme=""></adım>	79
(9) Bedenin değiştirilmesi - Beden değiştirilmesi - Beden değiştirmesi - Beden değiştirmesi - Başlangıç konumunu değiştirmesi - Başlangıç konumunu değiştirmesi - Aynalama fonksiyonu> - B5 (12) Bir kol programının yansıtılarak diğer kol programınını yaratılımasi - Aynalama fonksiyonu> - B5 87 (14) Kalıbın kopyalanması - Kalıp kopyalama> - B9 88 9-2 Kalıbın kopyalanması - Kalıp kopyalama> - B9 89 (1) Tam-otomatikte kalıp kopyalama - Yan-otomatiğe kopyalama> - B9 91 9-3 Yeni bir kalıp oluşturma <yen-otomatiğe -="" kalıp="" kopyalama="" yan-otomatiğe=""> - B9 92 9-4 Diğer işlevleri kullanma</yen-otomatiğe>	(8) Kadın / erkek giyimi sınıflandırmasının değiştirilmesi <kadın erkek="" seçimi=""></kadın>	81
(10) Ofset kademe değerini ayarlamak <kademe ayarı="" değeri=""></kademe>	(9) Bedenin değiştirilmesi <beden değişikliği=""></beden>	82
(1) Programın başlançıç konumunu değiştirme <başlançıç değiştirme="" konumu=""></başlançıç>	(10) Ofset kademe değerini ayarlamak <kademe ayarı="" değeri=""></kademe>	83
12) Bir kol programın üs çantilarak diğer kol programının yaratılması <aynalama fonksiyonu="">85 (13) Programın üs çentiğini değiştirme <Üst çentik konumu değiştimi></aynalama>	(11) Programın başlangıç konumunu değiştirme <başlangıç değiştirme="" konumu=""></başlangıç>	84
(13) Programin ust çentigin degiştirme 87 (14) Kalıbın adlandırılması 88 9-2 Kalıbın kopyalanması 89 (1) Tam-otomatikte kalıp kopyalama <tam-otomatiğe kopyalama=""> 89 (2) Tam-otomatikte yarı-otomatiğe kalıp kopyalama <yarı-otomatiğe kopyalama=""> 92 9-3 Yeni bir kalıp oluşturma <yeni kalıp="" oluşturma=""> 92 9-4 Diğer işlevleri kullanma. 94 (1) Kalıbın dikiş ekranından doğrudan çağrılması <doğrudan kalıp="" seçimi=""> 94 (2) Adımlar arasındaki uzunluğun yeniden kaydedilmesi <Ölçme fonksiyonu> 95 10. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞMASI (MANUEL TEMEL BÖLÜM) 96 10-1 Veri giriş ekranı 96 10-2 Dikiş ekranı 97 10-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 98 10-4 Dikiş makinesinin temel kullanımı 99 (2) Gücü açın 99 (3) Dikiş yapın 99 (4) Dikiş hazırın değiştirilmesi 100 (1) Dikiş hazının değiştirilmesi 101 (2) Atımın değiştirilmesi 102 (3) Üşne iplik gerilinnin değiştirilmesi 103 (1) Dikiş hazının değiştirilmesi 103 (1) Dikiş hazını değiştirilmesi 101 (3)</doğrudan></yeni></yarı-otomatiğe></tam-otomatiğe>	(12) Bir kol programının yansıtılarak diğer kol programının yaratılması <aynalama fonksiyonu=""></aynalama>	
014) Kalibin adahdimininasi 80 9-2 Kalibin kopyalanmasi 80 9-2 Kalibin kopyalamasi 81 9(1) Tam-otomatikte kalip kopyalama 89 (2) Tam-otomatikte kalip kopyalama 91 9-3 Yeni bir kalip oluşturma 92 9-4 Diğer işlevleri kullanma. 92 9-4 Diğer işlevleri kullanma. 94 (1) Kalıbın dikiş ekranından döğrudan çağrılması 92 9-4 Diğer işlevleri kullanıma. 94 (2) Adımlar arasındaki uzunluğun yeniden kaydedilmesi <Öçme fonksiyonu> 95 10. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞMASI (MANUEL TEMEL BÖLÜM) 96 10-1 Veri giriş ekranı 96 10-2 Dikiş ekranı 97 10-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 98 10-4 Dikiş makinesinin temel kullanımı 99 (2) Gücü açın. 99 (3) Dikiş yapın. 99 (9) 5 Temel ayar değerinin değiştirilmesi 100 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi 100 (2) Adımın değiştirilmesi 101 (3) İşne iplik geriliminin değiştirilmesi 102 110 110 110 <td< td=""><td>(13) Programın ust çentigini degiştirme <ust degişimi="" konumu="" çentik=""></ust></td><td></td></td<>	(13) Programın ust çentigini degiştirme <ust degişimi="" konumu="" çentik=""></ust>	
9-2 Kalibin kopyalanmasi <kalip kopyalama=""></kalip>	(14) Kalibin adiandiriimasi <veri adi="" ayari=""></veri>	88
(1) Tam-otomatikte kalıp kopyalama < Tam-otomatiğe kopyalama >	9-2 Kalibin kopyalanmasi <kalip kopyalama=""></kalip>	89
(2) Tam-otomatikten yari-otomatige kalip kopyalama <yari-otomatige kopyalama=""></yari-otomatige>	(1) Tam-otomatikte kalıp kopyalama <tam-otomatiğe kopyalama=""></tam-otomatiğe>	
9-3 Yeni bir kalip oluşturma <yeni kalip="" oluşturma=""></yeni>	(2) Iam-otomatikten yarı-otomatiğe kalıp kopyalama <yarı-otomatiğe kopyalama=""></yarı-otomatiğe>	
9-4 Diğer işlevleri kullanma 94 (1) Kalıbın dikiş ekranından doğrudan çağrılması <doğrudan kalıp="" seçimi=""></doğrudan>	9-3 Yeni bir kalıp oluşturma <yeni kalıp="" oluşturma=""></yeni>	92
(1) Kalibin dikiş ekranından doğrudan çağrılması <doğrudan kalıp="" seçimi=""></doğrudan>	9-4 Diğer işlevleri kullanma	94
(2) Adımlar arasındaki uzunluğun yeniden kaydedilmesi <Ölçme fonksiyonu> .95 10. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞMASI (MANUEL TEMEL BÖLÜM) .96 10-1 Veri giriş ekranı .96 10-2 Dikiş ekranı .97 10-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı .98 10-4 Dikiş makinesinin temel kullanımı .99 (1) Malzemeleri hazırlayın .99 (2) Gücü açın .99 (3) Dikiş yapın .99 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> .100 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> .100 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <atım ayarı=""> .101 (3) İğne iplik geriliminin değiştirilmesi <İğne iplik gerilim ayarı> .102 11. DİKİŞ MAKİNESİNİN KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BÖLÜMÜ) .103 11-1 Ayrıntılı ayar değerin değiştirilmesi <yardımcı besleme="" mod="" seçimi=""> .103 (1) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı besleme="" mod="" seçimi=""> .104 (3) Yardımcı besleme interlok modunun ayarlanması <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""> .106 (4) Büzgü miktarı aralığının ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> .106 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> .106 (4) Büzgü miktarı</karşılık></karşılık></yardımcı></yardımcı></yardımcı></atım></maksimum></maksimum>	(1) Kalıbın dikiş ekranından doğrudan çağrılması <doğrudan kalıp="" seçimi=""></doğrudan>	94
10. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞMASI (MANUEL TEMEL BÖLÜM) 96 10-1 Veri giriş ekranı 96 10-2 Dİkiş ekranı 97 10-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 97 10-4 Dİkiş makinesinin temel kullanımı 99 (1) Malzemeleri hazırlayın. 99 (2) Gücü açın. 99 (3) Dikiş yapın. 99 (1) Dİkiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (1) Dİkiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (2) Atımın değiştirilmesi <İğne iplik gerilim ayarı> 101 (3) İğne iplik geriliminin değiştirilmesi <İğne iplik gerilim ayarı> 102 11. DİKİŞ MAKİNESİNİN KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BÖLÜMÜ) 103 (1) Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı kullanma="" pedal="" seçimi=""> 103 (2) Yardımcı besleme kullanıma modunun değiştirilmesi <yardımcı besleme="" mod="" seçimi=""> 104 (3) Yardımcı besleme kullanıma modunun değiştirilmesi <yardımcı besleme="" mod="" seçimi=""> 108 (4) Büzgü miktarı aralığı ayarı> 103 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> 108 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> 108 (5) Karşılıkı iplik geriliminin ayarlanması <karşılık ip<="" td=""><td>(2) Adımlar arasındaki uzunluğun yeniden kaydedilmesi <Ölçme fonksiyonu></td><td>95</td></karşılık></karşılık></karşılık></yardımcı></yardımcı></yardımcı></maksimum></maksimum>	(2) Adımlar arasındaki uzunluğun yeniden kaydedilmesi <Ölçme fonksiyonu>	95
10-1 Veri giriş ekranı 96 10-2 Dikiş ekranı 97 10-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 98 10-4 Dikiş makinesinin temel kullanımı 99 (1) Malzemeleri hazırlayın 99 (2) Gücü açın 99 (3) Dikiş yapın 99 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (2) Atımın değiştirilmesi <atım ayarı=""> 100 (2) Atımın değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (2) Atımın değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (3) İğne iplik geriliminin değiştirilmesi liğne iplik gerilim ayarı> 102 11. DİKİŞ MAKİNESİNİN KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BÖLÜMÜ) 103 11- Ayrıntılı ayar değerin değiştirilmesi 103 (1) Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı besleme="" mod="" seçimi=""> 104 (3) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı besleme="" mod="" seçimi=""> 106 (4) Büzgü miktarı aralığının ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> 108 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> 109 12- Sayaç ayar prosedürü 110 12-2 Yukarı sayı</karşılık></karşılık></yardımcı></yardımcı></maksimum></maksimum></atım></maksimum></maksimum>	10. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞMASI (MANUEL TEMEL BÖLÜM)	96
10-2 Dikiş ekranı 97 10-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 98 10-4 Dikiş makinesinin temel kullanımı 99 (1) Malzemeleri hazırlayın. 99 (2) Gücü açın. 99 (3) Dikiş yapın. 99 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (2) Atımın değiştirilmesi <atım ayarı=""> 100 (2) Atımın değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (2) Atımın değiştirilmesi <atım ayarı=""> 100 (3) İğne iplik geriliminin değiştirilmesi <İğne iplik gerilim ayarı> 102 11. DİKİŞ MAKİNESİNİN KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BÖLÜMÜ) 103 11-1 Ayrıntılı ayar değerin değiştirilmesi 103 (1) Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı besleme="" mod="" seçimi=""> 103 (2) Yardımcı besleme interlok modunun ayarlanması <yardımcı besleme="" mod="" seçimi=""> 104 (3) Yardımcı besleme interlok modunun ayarlanması <büzgü aralığı="" ayarı="" miktarı=""> 108 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> 108 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması <büzgü aralığı="" ayarı="" miktarı=""> 108 (5) Karşılık ayarı prosedürü 110</büzgü></karşılık></büzgü></yardımcı></yardımcı></atım></maksimum></atım></maksimum></maksimum>	10-1 Veri giriş ekranı	96
10-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı 98 10-4 Dikiş makinesinin temel kullanımı 99 (1) Malzemeleri hazırlayın 99 (2) Gücü açın. 99 (3) Dikiş yapın. 99 10-5 Temel ayar değerinin değiştirilmesi 100 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (2) Atımın değiştirilmesi <atım ayarı=""> 101 (3) İğne iplik geriliminin değiştirilmesi <İğne iplik gerilim ayarı> 102 11. DİKİŞ MAKİNESİNİN KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BÖLÜMÜ) 103 11-1 Ayrıntılı ayar değerin değiştirilmesi <yardımcı kullanma="" pedal="" seçimi=""> 103 (1) Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı besleme="" mod="" seçimi=""> 104 (3) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""> 103 (2) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""> 104 (3) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""> 104 (3) Yardımcı besleme kullanma modunun ayarlanması <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""> 106 (4) Büzgü miktarı aralığının ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> 108 (5) Karşılık</karşılık></yardımcı></yardımcı></yardımcı></yardımcı></yardımcı></yardımcı></atım></maksimum></maksimum>	10-2 Dikiş ekranı	97
10-4 Dikiş makinesinin temel kullanımı 99 (1) Malzemeleri hazırlayın 99 (2) Gücü açın. 99 (3) Dikiş yapın. 99 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (2) Atımın değiştirilmesi <atım ayarı=""> 101 (3) İğne iplik geriliminin değiştirilmesi <İğne iplik gerilim ayarı> 102 11. DİKİŞ MAKİNESİNİN KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BÖLÜMÜ) 103 (1) Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı kullanma="" pedal="" seçimi=""> 103 (2) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı besleme="" mod="" seçimi=""> 104 (3) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""> 106 (4) Büzgü miktarı aralığının ayarlanması <büzgü aralığı="" ayarı="" miktarı=""> 108 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> 109 12. SAYACIN KULLANILMASI 110 12-1 Sayaç ayar prosedürü 110 12-2 Yukarı sayımı bırakma prosedürü 113 13. KALIBI DOĞRUDAN SEÇME BUTONUNA KAYDETME VE BU BUTONDAN ÇİKARMA 113</karşılık></büzgü></yardımcı></yardımcı></yardımcı></atım></maksimum></maksimum></maksimum>	10-3 Avrintili veri giris ekranı	98
10-4 Dikş makmesinin temer kultanını 99 (1) Malzemeleri hazırlayın. 99 (2) Gücü açın. 99 (3) Dikiş yapın. 99 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi 100 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi 100 (2) Atımın değiştirilmesi 100 (3) İğne iplik geriliminin değiştirilmesi 101 (3) İğne iplik geriliminin değiştirilmesi 102 11. DİKİŞ MAKİNESİNİN KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BÖLÜMÜ) 103 11-1 11-1 Ayrıntılı ayar değerin değiştirilmesi 103 (1) Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi 103 (1) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi 103 (2) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi 103 (2) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi 103 (3) Yardımcı besleme interlok modunun ayarlanması 104 (3) Yardımcı besleme interlok modunun ayarlanması 108 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması 108 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması 109 12: SAYACIN KULLANILMASI 110 12: SAYACIN KULLANILMASI 110 12: Yukarı sayımı bırakma prosedürü 113<	10 4 Dikio mokingginin tomol kullonumu	00
(1) Malzemeleri hazırlayın. 99 (2) Gücü açın. 99 (3) Dikiş yapın. 99 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (2) Atımın değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (2) Atımın değiştirilmesi <atım ayarı=""> 101 (3) İğne iplik gerilimini değiştirilmesi <İğne iplik gerilim ayarı> 102 11. DİKİŞ MAKİNESİNİN KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BÖLÜMÜ) 103 11-1 11. DİKİŞ MAKİNESİNİN KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BÖLÜMÜ) 103 11-1 11. Ayrıntılı ayar değerin değiştirilmesi Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı kullanma="" pedal="" seçimi=""> 103 (1) Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""> 103 (2) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""> 104 (3) Yardımcı besleme kullanma modunun ayarlanması <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""> 108 (4) Büzgü miktarı aralığının ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> 108 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> 109 12. SAYACIN KULLANILMASI 110 12-1 Sayaç ayar prosedürü 113</karşılık></karşılık></yardımcı></yardımcı></yardımcı></yardımcı></atım></maksimum></maksimum></maksimum>		
(2) Gucu açın	(1) Malzemeleri hazırlayın.	
(3) Dinş yapın. 99 10-5 Temel ayar değerinin değiştirilmesi 100 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""> 100 (2) Atımın değiştirilmesi <atım ayarı=""> 101 (3) İğne iplik geriliminin değiştirilmesi <İğne iplik gerilim ayarı> 102 11. DİKİŞ MAKİNESİNİN KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BÖLÜMÜ) 103 11-1 Ayrıntılı ayar değerin değiştirilmesi 103 (1) Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı kullanma="" pedal="" seçimi=""> 103 (2) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı besleme="" mod="" seçimi=""> 104 (3) Yardımcı besleme interlok modunun ayarlanması <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""> 106 (4) Büzgü miktarı aralığının ayarlanması <büzgü aralığı="" ayarı="" miktarı=""> 108 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> 109 12. SAYACIN KULLANILMASI 110 12-1 Sayaç ayar prosedürü 110 12-2 Yukarı sayımı bırakma prosedürü 113 13. KALIBI DOĞRUDAN SEÇME BUTONUNA KAYDETME VE BU 113 13-1 Nasıl kaydedeceksiniz 113</karşılık></büzgü></yardımcı></yardımcı></yardımcı></atım></maksimum>	(2) Gucu açın.	
10-5 Tenter ayar degerinin degiştirilmesi 100 (1) Dikiş hızının değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hızı=""></maksimum>	(3) Dikiş yapın. 10 5 Tomol over değerinin değiştirilmesi	99 100
(1) Dikiş nizinin değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" nizi=""></maksimum>		100
(2) Atimin değiştirilmesi <atim ayarı=""> 101 (3) İğne iplik geriliminin değiştirilmesi <İğne iplik gerilim ayarı> 102 11. DİKİŞ MAKİNESİNİN KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BÖLÜMÜ) 103 11-1 Ayrıntılı ayar değerin değiştirilmesi 103 (1) Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı kullanma="" pedal="" seçimi=""> 103 (2) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı besleme="" mod="" seçimi=""> 103 (3) Yardımcı besleme kullanma modunun ayarlanması <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""> 104 (3) Yardımcı besleme interlok modunun ayarlanması <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""> 106 (4) Büzgü miktarı aralığının ayarlanması <büzgü aralığı="" ayarı="" miktarı=""> 108 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> 109 12. SAYACIN KULLANILMASI 110 12-1 Sayaç ayar prosedürü 110 12-2 Yukarı sayımı bırakma prosedürü 113 13. KALIBI DOĞRUDAN SEÇME BUTONUNA KAYDETME VE BU 113 13-1 Nasıl kaydedeceksiniz 113</karşılık></büzgü></yardımcı></yardımcı></yardımcı></yardımcı></atim>	(1) Dikiş hizinin değiştirilmesi <maksimum ayarı="" dikiş="" hizi=""></maksimum>	100
(3) ighe ipik geniminan degiştirilnesi <ighe ayari="" genimi="" ipik=""></ighe>	(2) Alimin degişlinimesi <alim ayarı=""></alim>	101
11. DIKIŞ MAKINESININ KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BOLUMU) 103 11-1 Ayrıntılı ayar değerin değiştirilmesi (1) Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı kullanma="" pedal="" seçimi=""></yardımcı>		102
(1) Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı kullanma="" pedal="" seçimi=""></yardımcı>	11. DIKIŞ MAKINESININ KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BOLUMU)	103
(1) Yadımici pedal kullarıma modululu değiştirilmesi < Yadımici pedal kullarıma seçimi>	(1) Vardumai nadal kullanma modunun doğiştirilmesi zVardumai nadal kullanma sosimis	102
(2) Yardımcı besleme interlok modunun ayarlanması <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""></yardımcı>	(1) Tardınıcı pedar kullanma modunun değiştirilmesi < rardınıcı pedar kullanma seçimi>	103
(4) Büzgü miktarı aralığının ayarlanması <büzgü aralığı="" ayarı="" miktarı=""> 108 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""> 109 12. SAYACIN KULLANILMASI 110 12-1 Sayaç ayar prosedürü 110 12-2 Yukarı sayımı bırakma prosedürü 113 13. KALIBI DOĞRUDAN SEÇME BUTONUNA KAYDETME VE BU 113 13.1 Nasıl kaydedeceksiniz 113</karşılık></büzgü>	(2) Yardımcı besleme kullarıma modululu değişinimesi <yardımcı ayarı="" besleme="" interlok="" modu=""></yardımcı>	106
 (5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması <karşılık ayarı="" gerilim="" iplik=""></karşılık>	(4) Büzgü miktarı aralığının avarlanması <büzgü aralığı="" avarı="" miktarı=""></büzgü>	
12. SAYACIN KULLANILMASI 110 12-1 Sayaç ayar prosedürü 110 12-2 Yukarı sayımı bırakma prosedürü 113 13. KALIBI DOĞRUDAN SEÇME BUTONUNA KAYDETME VE BU 113 BUTONDAN ÇIKARMA 113 13-1 Nasıl kaydedeceksiniz 113	(5) Karsılık iplik geriliminin avarlanması <karsılık avarı="" gerilim="" iplik=""></karsılık>	
12. SATACIN KOLLANILMAST 110 12-1 Sayaç ayar prosedürü 110 12-2 Yukarı sayımı bırakma prosedürü 113 13. KALIBI DOĞRUDAN SEÇME BUTONUNA KAYDETME VE BU 113 BUTONDAN ÇIKARMA 113 13-1 Nasıl kaydedeceksiniz 113		110
12-1 Sayaç ayal proseduru 12-2 Yukarı sayımı bırakma prosedürü 13. KALIBI DOĞRUDAN SEÇME BUTONUNA KAYDETME VE BU BUTONDAN ÇIKARMA	12. SATACIN KULLANILMASI	110
13-2 Yukari sayimi birakma proseduru	12-1 Sayaç ayar proseduru	110
13. KALIBI DOĞRUDAN SEÇME BUTONUNA KAYDETME VE BU BUTONDAN ÇIKARMA	iz-z tukari sayinii birakina proseduru	113
BUTONDAN ÇIKARMA 113 13-1 Nasıl kaydedeceksiniz	13. KALIBI DOGRUDAN SEÇME BUTONUNA KAYDETME VE BU	
13-1 Nasıl kaydedeceksiniz	BUTONDAN ÇIKARMA	113
	13-1 Nasıl kaydedeceksiniz	113

13-2 Çıkarma Yöntemi	114
13-3 Satın alırken kayıtlı olan durum	115
14. DİKİŞ MODUNUN DEĞİŞTİRİLMESİ	115
15. HAFIZA DEĞİŞİM VERİLERİNİN DEĞİŞTİRİLMESİ	116
15-1 Hafıza değişim verilerinin değiştirilmesi işlemi	116
15-2 Hafıza değişimi veri listesi	117
15-3 Karşılık iplik geriliminin açıklaması	
(1) Karşılık gerilim kılavuzunun açıklanması (sayısal değer)	
(2) Karşılık gerilim otomatiğinin açıklarıması (seviye)	120
15-4 Büzgü rahatlatma işlevinin açıklaması	
(1) Büzgü rahatlatma işlevi hareketinin açıklanması	131
(2) Büzgü rahatlatma işlevinin ayarlanması	132 133
(1) Beden sınıfı açıklaması	
(2) Beden geliştirme	135
16. HATA KODU LİSTESİ	136
17. İLETİŞİM İŞLEVİNİN KULLANILMASI	140
17-1 Uygun verilerin cihazda tutulması	
17-2 Hafıza kartı kullanılarak iletişimin gerçekleştirilmesi	
17-3 USB kullanılarak iletişimin gerçekleştirilmesi	
17-4 Verilerin alınması	141
18. BİLGİ İŞLEVİ	144
18-1 Bakım ve İnceleme bilgisinin gözlenmesi	
18-2 İnceleme zamanı uyarısının girilmesi	
18-3 Uyarı işleminin iptali	147
18-4 Üretim kontrol bilgilerinin izlenmesi	
(1) Bilgi ekranı görüntülendiğinde	148
18-5 Üretim kontrol bilgi avarının sergilenmesi	
18-6 Calısan ölcüm bilgisinin incelenmesi	
19. HAFIZA KARTI BICIMLENDIRME ISLEMININ GERCEKLESTIRILMESI	
	157
20. DENEME DIRIŞI IÇEEVI	157
	150
23. KONTROL PROGRAMI KULLANMAK	162
23-1 Kontrol programı ekranının görüntülenmesi	162
23-2 Yardımcı pedal ayarını yapma	163
23-3 Yardımcı pedalın A/D değerinin kontrolünü yapma	
23-4 LCD kontrolunu yapma	
23-5 Dokunmatik panel telafisini yapma	
23-6 Giriş sinyal kontrolunü yapma	

23-7 Çıkış sinyal kontrolünü yapma	169
24. BAKIM PERSONELİ SEVİYESİNDE İLETİSİM EKRANI	
24-1 Bakım durumunda ilgilenilmesi mümkün olan veriler	
21-2 Bakım personeli seviyesini görüntüleme	172
25. BAKIM PERSONELI SEVIYESINDE BILGI EKRANI	173
25-1 Hata kaydı görüntüsü	173
25-2 Toplam çalışma bilgisi görüntüsü	174
26. BAKIM	
26-1 Besleme kavısının değistirilmesi	
(1) Üst besleme kavısının değistirilmesi	
(2) Alt besleme kayışının değiştirilmesi	
(3) Alt besleme silindirinin değiştirilmesi	176
26-2 Yürüme ayağının ve pres ayağının alternatif dikey hareket miktar	ini
değiştirme	177
(1) Yürüme ayağı ve pres ayağının alternatif dikey hareket miktarını eşitlerken (Miktarı esitlerken)	1.5 mm'ye 178
(2) Alternatif dikey hareket miktarını 2.5 mm yaparken	
26-3 Yürüme ayağının ve pres ayağının yüksekliğini ayarlamak	179
(1) Yürüme ayağının yüksekliğini ayarlamak	179
(2) Pres ayağının yüksekliğini ayarlamak	
26-4 İğne ve çengeli ayarlamak	
(1) İğne çubuğunun yüksekliğini ayarlamak	
(2) Çengeli ayarlamak	180 101
(1) julik kesici mil zamanlamaanı ayarlamak	IOI
(1) Iplik kesici mii zamanamasini ayanamak	
(3) iplik kesici solenoid'in başlama noktasını ayarlamak	
(4) Hareketli bıçak ve kontra bıçak konumunu ayarlamak	
26-6 Parçaları greslemek	
27. DİĞERLERİ	
27-1 Dikiş sorunları ve düzeltici önlemler	
	185
20. 1 Ežimli maga	10J 105
28-2 Çalışma masası	
28-3 Kenar durdurucu A	
28-4 Kenar durdurucu B	

1-1 Makine kafası özellikleri

Dikiş Hızı	Maksimum 3,500 sti/min (*1)
Besleme Sistemi	Kademeli motorun doğrudan yönlendirmesiyle gerçekleşen kesintili kayış beslemesi.
Teyel Uzunluğu	Hem üst ve hem de alt 1.5'ten 6 mm'ye kadar
Teyel Uzunluğu Ayarlama Sistemi	Panel Girdisi
Teyel Uzunluğu Ayarlama Minimum Çözünürlük	0.1 mm
İğne Çubuğu Vuruşu	30.7 mm
İğne	DP X 17 #10'dan #14'e
Kanca	Tam dönüşlü yağsız yatay eksenli kanca
Pres Pedalı Yükseltme	Sol el yükselteciyle; 5.5 mm, otomatik-yükselteç ile: 10 mm
Pres Pedalı / Hareket Pedalının Karşılıklı Dikey Hareket Miktarı	Maksimum 3.5 mm
Pres Pedalı / Hareket Pedalı Karşılıklı Dikey Hareket Miktarının Ayarlanması	Durma Konumu Ayarlaması
Yağlama	Yağlamasız
Girilebilecek Program Sayısı	99 Program
(Program başına) Girilebilecek Adım Sayısı	30 Adım
Veri aynalama	Koşullu
Sağ/Sol Karşılıklı Dikiş	Mümkün
Veri Kaydı	Ana gövde, Hafıza Kartı
Gürültü seviyesi	 ⁱ- İş istasyonunda sürekli ses basıncı seviyesinin (L_PA) yayılmasına denk : A- 84,5 dB ağırlıklı değer; (K_PA = 2,5 dB dahil); ISO 10821- C.6.2 -ISO 11204 GR2 uyarınca 3400 sti/min dikiş çevrimi için 6,7s AÇIK ve 7,5s KAPALI (Dikiş çeşidi: check_mode4). ⁱ- Ses şiddeti seviyesi (LwA) : A- 89,5 dB ağırlıklı değer; (KwA = 2,5 dB dahil); ISO 10821- C.6.2 -ISO 3744 GR2 uyarınca 3400 sti/min dikiş çevrimi için 6,7s AÇIK ve 7,5s KAPALI (Dikiş çeşidi: check_mode4).

*1. Maksimum dikiş hızı pres pedalı ve yürüyüş pedalının karşılıklı dikey hareket miktarı ile teyel boyuna göre sınırlanmaktadır.

Maksimum dikiş hızı (sti/min)	Yürüyüş pedalının dikey hareket miktarı (mm)	Pres pedalının dikey hareket miktarı (mm)
3,500	0,3'ten az	(2.7)
2,600	0,3 ile 1,5 arası	(1.5)
2,000	1,5 ile 2,5 arası	(2.5)
1,600	2,5 ile 3,5 arası	(3.5)

Pres pedalı ve yürüyüş pedalının karşılıklı dikey hareketinden kaynaklanan sınırlama

Teyel Boyundan Kaynaklanan Sınırlama

Maksimum Dikiş Hızı (sti/min)	Teyel Boyu(mm)
3,500	1,5 ile 4,0 arası
2,500	4,1 ile 6,0 arası

1-2 Kontrol kutusunun özellikleri

Voltaj	3 Faz : 200V/220V/240V Tek Faz: 220V/230V/240V	
Frekans	50 Hz / 60 Hz	
Hesaplanan Akım	2.6A/2.4A/2.2A 2.8A/2.6A/2.5A	
Çalışma Sıcaklığı / Nemliliği	0 ile 40°C derece arası, %90 nemlilikten az	

2. KONFİGÜRASYON

2-1 Dikiş makinesi ana birimi



- Dikiş Makinesi Kafası
- Operasyon Paneli
- Kontrol Kutusu
- Yardımcı Masa (Çalışma Üst Masası)
- G Açma-Kapama Düğmesi
- 6 Ana Pedal
- Yardımcı Pedal
- Iplik Standı
- Büzgü Bırakma Anahtarı

3. KURULUM

3-1 Kurulum zamanı tedbirleri

1) Dikiş makinesinin nakil şekli



Dikiş makinesi şekilde görüldüğü gibi iki kişi tarafından tutularak taşınmalıdır.

1



2) Dikiş makinesini yerine yerleştirirken



Dikiş makinesinin yerleştirileceği noktada tornavida veya benzeri fırlayarak tehlike yaratacak aletleri bulundurmayın.

3) Havalandırma kapağının çıkarılması



Dikiş makinesini çalıştırmadan evvel kırmızı kauçuk başlığı Şekilde gösterildiği gibi çıkarmış olduğunuzdan emin olun.

Bu kauçuk başlığı, yalnızca makine kafasını taşırken makine kafasına takın.

3-2 Standın pedal kesiminin montajı



- 1) Alttaki desteği 🕖 numaralı kare somunu kullanarak standa monte edin (geniş kenar).
- 2) ④ nolu rakoru ⑧ numaralı pedala monte ederek ⑧ nolu şaft taşıyıcı plakayla birlikte ⑤ nolu şafttan geçirin. Daha sonra ② nolu pedal şaft taşıyıcıya sabitleyin.
- 3) 2 numaralı pedal şaft taşıyıcıyı 1 nolu kare somun kullanarak sabitleyin (dar kenar).
- 4) Pedalı bütün olarak tümüyle şeklin sol yanında görüldüğü gibi düzenledikten sonra monte edin.

[1-pedal ile kullanırken]

Aksesuarlara arasında 1-pedalı için kısa bir şaft bulunmaktadır. Küçük pedalı ve ③ nolu şaft taşıyıcı levhayı çıkarın ve şaftı 1-pedal şaftı ile değiştirin. Makine bundan böyle 1-pedal ile de düzgün bir şekilde kullanılabilir.

3-3 Masanın montajı



- Image: 1) Image: 1miliar and
- 2) 7 nolu keçeleri 6 nolu makine kafası destek kauçuklarına ekleyin.
- 3) (3) nolu makine kafası destek kauçuklarını masa (1)'e monte edin.
- 4) 9 nolu durdurucu levhayı masa 1'in arka tarafına sabitleyin.
- 5) Kontrol kutusu **2**'yi ve açma-kapama düğmesi **3**'ü sabitleyin ve güç kablosunu tellerle sabitleyin.
- 6) Makine masasının altındaki (3) nolu açma-kapama anahtarını (1) nolu ağaç vida ile sabitleyin. Kabloyu makineyle birlikte verilen (1) nolu zımba ile sabitleyin.
- 7) Yan desteği geçici olarak öyle sabitleyin ki yardımcı pedal sensörü 🕕 ile sensör levhası 🕕 arasında yer alsın.
- 8) Pedal (büyük) ile pedal sensörü ()'yi bağlama çubuğu (uzun) ile bağlayın. Bağlantı çubuğunun eğimini ayar levhası ()'ün konumunda ayarlayın.
- 9) Pedal (küçük) ile yardımcı pedal sensörü **(**)'u bağlantı çubuğu (kısa) ile bağlayın. Bağlantı çubuğunun eğimini yardımcı pedal sensörünün konumunda ve vidayı güvenli bir biçimde saracak şekilde ayarlayın.
- 10) Başlık destek çubuğu ④'ü masa ① üzerine kurun.

3-4 Güç kablosunun bağlanması

Kabloyu özelliklerine uygun olarak bağlayın.

• 3-fazlı 200V/220V/240V kablo bağlantısı



3-5 Dikiş makinesi ana biriminin kurulması



UYARI :

Dikiş makinesinin yere düşmesinden ileri gelebilecek kazaların önüne geçmek için makinenin taşınması işinin iki ya da daha fazla kişi tarafından yerine getirilmesi gerekmektedir.



nolu menteşeleri çerçevedeki yuvalarına yerleştirin ve makine kafasını masanın üstüne yerleştirin.

3-6 Kapağın kurulması



Dikiş makinesi başlığını eğer / kaldırırken parmaklarınızı makineye kaptırmamaya dikkat edin. Ayrıca makinenin aniden çalışmasından ileri gelebilecek olası kazalardan sakınmak için Çalışmaya başlamadan önce gücü kapatlı (OFF) konumuna getirin.



Makine başlığını yavaşça eğin ve alt kapak **1** ve alt besleme kapağı **2**'yi yerine yerleştirin.

3-7 Eğilmeyi engellemek için durdurucunun kurulması



Durdurucu levha A **1**'i ve durdurucu levha B **2**'yi yerleştirin.

3-8 Operasyon panelinin kurulması



Paneli, levha **2**'yi çerçevenin tabanına yerleştirerek sabitleyin. Operasyon paneli **1**'i bir mıknatıs ile kurun ve kabloyu masadaki deliğin içinden geçirin.



Panel A yönünde aşırı eğimli olacak) Şekilde kurulduğunda çalışma masası | Panelle temas ederek panelin zarar gör- | mesine neden olabilir. Paneli aşırıeğim | olmayacak şekilde kurun.

3-9 Kablo bağlantıları







Terminal	Kutup sayısı	Kablo Adı
CN38	Beyaz 4 kutup	Ana motor güç kablosu
CN21	Beyaz 9 kutup	Ana motor kodlama kablosu
CN25	Kırmızı 2 kutup	Üst besleme fan kablosu
CN26	Kırmızı 2 kutup	Alt besleme fan kablosu
CN56	Beyaz 10 kutup	Besleme motor kablosu
CN57	Beyaz 6 kutup	yardımcı besleme motor kablosu
CN53	Beyaz 6 kutup	Başlık röle kablosu 1
CN52	Beyaz 4 kutup	Başlık röle kablosu 2
CN51	Beyaz 2 kutup	Pres yükseltici kablosu
CN55	10 kutup	DATA p.c.b. kablosu
CN62	Sarı 4 kutup	
CN54	Kırmızı 4 kutup	
CN34	26 kutup	

- Yardımcı pedal kablosunu çıkartarak kabloyu kablo giriş Yuvasından doğru kontrol kutusuna takın. Yardımcı pedal Kablosunu yardımcı pedalın arakasından geçirerek pedal sensörünün alt kısmında bulunan delik A vasıtasıyla kontrol kutusuna takın.
- Yardımcı pedal kablosunu kablonun hareket etmesini engelleyecek şekilde yapışkan bantla (küçük) tutturun.
- CN 38, 21, 25 ve 26'yı PWR p.c.b.'ye bağlayın.
 CN 25 ve 26 birbirine bağlanabilir.
 Diğerlerini ANA pcb'ye bağlayın.





4) Kabloları ANA pcb'ye kablo kıskacı A ile sabitleyin.

Kabloların kullanımı

- Kabloları sabitlerken dikiş makinesine eğimli olarak tutturun ve klips 1 ile gruplayın.
- Makine başlığı kendi ana konumuna dönerken kabloları aralarında biraz gevşeklik olacak şekilde kablo sabitleyici levha yardımıyla sabitleyin.



Uyarı : Dikiş makinesini eğerken başlık destek çubuğunun masaya tutturulmuş olmasına dikkat edin.

3-10 Boyun destek levhasının kurulması



İki vidayı **2** gevşeterek boyun levhası yardımcı levhası **1**'i yerleştirerek sabitleyin.

Yüksekliği öyle ayarlayın ki boyun levha yardımcı levhasının üst yüzeyi boyun levhasının yüzeyiyle aynı hizada olsun. Eğer yükseklik uygun şekilde ayarlanmaz isemalzeme fırlayacak ve besleme miktarı istenildiği gibi olmayacaktır.

3-11 İplik klavuz çubuğunun kurulması



İplik kılavuz çubuğunu ① öyle yerleştirin ki yan taraftaki iki delik operatör tarafına baksın.

3-12 İplik standının kurulması



- 1) İplik stand birimini kurarak masanın üst sağ tarafında bulunan deliğe göre ayarlayın.
- 2) Kilit somununu ① stand biriminin hareket etmesini engelleyecek şekilde sıkıştırın.
- 3) Tesisatın tavan kısmında yapılması mümkün ise mümkünse güç kablosunu iplik stand çubuğunun
 2) içinden geçirin.

(3-13 Çalışma masasının kurulması (Üst masa))



- 1) Masa () üzerine her bir ağaç vida () için üç parça köşe kılavuzu A () ve B () ü kurun.
- 2) AG ve BG tabanını geçici olarak 🛈 vidalarla masaya sıkıştırın.
- 3) Ayarlama levhasını (4) 8 adet vida (3) ve 4 adet vida (9) kullanarak geçici olarak sıkılaştırın.
- 4) Çalışma masasını () tabana yerleştirerek vida () ile geçici olarak sıkılaştırın.
- 5) Genel konumu kontrol ederek (3), (9) ve (10) vidaları sıkılaştırın.
- 6) Vida ()'i gevşeterek istediğiniz yüksekliğe göre ayarlayarak tekrar sıkın.

Ayar levhasının standart ve uzun çeşidi vardır. Çalışma masasını daha yüksek yapmak istediği-Bilgi nizde standart boy levhayı uzun olanıyla değiştirmelisiniz.

4. ÇALIŞMA ÖNCESİ HAZIRLIK

4-1 İğnenin takılması



UYARI :

Çalışmaya başlamadan önce, makinenin kendiliğinden çalışarak kaza riskine yol açma olasılığını engellemek için güç düğmesini kapalı (OFF) konumuna getirin.



4-2 İğneye iplik takılması

- 1) El çarkını iğne çubuğu olası en yüksek vuruş hızına ulaşana kadar çevirin.
- Vida Qyi gevşetin ve iğne 1'i takmak istediğiniz parçayı çıkıntılı () tarafı tamamen sağa () yönüne bakacak şekilde tutun.
- İğneyi iğne çubuğundaki deliğe ok yönünde ve deliğin sonuna ulaşana değin tümüyle yerleştirin.
- 4) Vida 2'yi dikkatli bir şekilde sıkıştırın.
- 5) İğnenin uzun yivinin **⊙**, **○** yönünde tam olarak sola baktığından emin olun.

UYARI :

Dikiş makinesinin aniden ve kontrol dışı çalışmasından ileri gelebilecek kazaların önüne geçmek için bu işlem öncesinde cihazın güç anahtarını kapalı (OFF) konumuna getirirn.



4-3 Makara ipinin sarılması





- 1) Makarayı makara sarıcı masuranın **1** dibine kadar ve daha ileri gitmeyecek şekilde geçirin.
- İplik standının sağ tarafında bulunan makaradan çekilen ipliği soldaki şekilde görüldüğü gibi geçirin. Daha sonra, makara ipinin sonunu makaraya birkaç tur saat yönünde sarın. (Alüminyum makara kullanılması halinde makara ipinin sonunu saat yönünde sardıktan sonra makara ipi geriliminden gelen ipliği birkaç tur saat yönü tersinde sarın; böylece makara ipliği daha kolay sarılacaktır.
- 3) Makara sarıcı mandalı 2 A yönünde ve sıkıştırarak makineyi çalıştırın. Makara C yönünde dönmeye başlayacak ve makara ipliği sarılacaktır. Sarma işlemiyle bobin sarıcı masura
 1) otomatik olarak biter.
- 4) Makarayı çıkararak makara ipliğini iplik kesme mandalı ile 3 kesin.
- 5) Makara ipliğinin sarım miktarını ayarlamak için
 4) nolu vida setini gevşetin ve levha 6 i A ya da
 B yönünde ayarlayarak makara sarıcıyı çıkarın. Ardından, 4) nolu vida setini sıkılaştırın.

A Yönü : Azaltma; B Yönü ise : Artırma.

- Makara ipliğinin makaraya düzgün bir şekilde sarılmaması durumunda in nolu somunu gevşetin, iplik gerilim diskinin v yüksekliğini ayarlamak için makara iplik gerilimini çevirin.
 - Makara göbeğinin iplik gerilim diskiyle aynı yükseklikte olması standart bir özelliktir.
 - Makaranın alt kısmındaki sarılan makara ipliği miktarı aşırı olduğunda iplik gerilim diskinin

konumunu soldaki şekilde görüldüğü gibi "A" yönünde, makaranın üst kısmındaki makara ipliği miktarı aşırı olduğunda ise iplik gerilim diskinin konumunu soldaki şekilde görüldüğü gibi "B" yönünde çevirin.

Ayarlama işi bittikten sonra 🚯 nolu somunu sıkılaştırın.

- 7) Makara sarıcının gerilimini ayarlamak için iplik gerilim somununu 🕲 çevirin.
 - 1. Makara ipliğini sararken sarma işlemine makara ve iplik gerilim diski 🕢 arasındaki ipliğin) gergin olduğu durumda başlayın.
 - 2. Dikiş makinesi çalışmazken makara ipliğini saracaksanız ipliği iplik yolundan çıkartın ve makarayı kancadan çıkartın.
 - İplik standından çekilmiş olan ipliğin sarım işleminin yönünün etkisi nedeniyle gevşek olması olasılığı ve bu nedenle de el çarkına dolanma riski vardır. Bu riski azaltmak için sarım yönünün doğru olmasına özen gösterin.

4-4 Makaranın makara kasasına yerleştirilmesi



- 1) Makara kasasındaki makarayı iplik sarım yönü saat yönünde olacak şekilde kurun.
- İpliği iplik yuvası (A)'dan geçirerek (B) yönüne çekin. Böyle yaparak, iplik gergi yayının altından geçerek (B) yarığından dışarı gelecektir.
- 3) ipliği çekildiğinde makaranın ok yönünde dönüyor olup olmadığını kontrol edin.

4-5 Makara kasasının takılması ve çıkarılması



(4-6 İplik gergisinin ayarlanması)



4-7 İplik alma yayının ayarlanması



4-8 Teyel kılavuz ayarlanması



Makara kasasının takılması ve çıkarılması için **1** nolu kapağı aşağı ya da yukarı doğru kaydırın.



- 1. Makara kasasını takarken kasayı daha ileri) gitmeyene kadar içeri sokun. Yeteri kadar iyi yerleştirilmezse makara kasası makinenin çalışması esnasında düşebilir.
- 2. Dikiş makinesini çalıştırmadan evvel kapağın kapalı olup olmadığını kontrol edin. Aksi taktirde çalışılan kıyafetin makara kasası ya da benzeri materyale dolanması riski söz konusudur.

[iğne ipliği geriliminin ayarlanması]

- İplik gergi somununu (No. 1) saat yönünde (A yönünde) çevirin, böylece iplik kesildikten sonra iğne ucunda kalan iplik kısalacaktır.
- Saat yönünün tersine (**B** yönüne) çevirn, böylece iplik uzayacaktır.
- İplik gergisinin (No: 2 2) iplik gerilimi operasyon panelinden ayarlanır. Ayrıntılar için <u>31. Sayfada</u> <u>"6-6 (3) İğne ipliği gerilimini değiştirme"</u> kısmına bakabilirsiniz.

[Makara iplik geriliminin ayarlanması]

- İplik gergi vdasını () saat yönünde (C yönünde) çevirin, böylece makara gerilimi artacaktır.
- Saat yönünün tersine (D yönüne) çevirin, gerilim azalacaktır.

[İplik alma yayı ()'in vuruş miktarının değiştirilmesi]

- 1) İplik gergi tabanındaki vidaseti **2**'yi gevşetin.
- Tüm iplik gergisini saat yönünde (A yönünde) çevirin, vuruş miktarı artacaktır.
- 3) Saat yönünün tersine çevirirseniz (**B** yönünde) vuruş miktarı azalacaktır.

[lplik alma yayı ()'in basıncının değiştirilmesi]

- 1) İplik gergi çubuğu (3)'teki yuvaya kalın bir vida anahtarı yerleştirerek vidayı sıkıştırın (2).
- İplik gergi çubuğunu saat yönünde (C yönünde) çevirin, basınç artacaktır; saat yönünün tersine (D yönünde) çevirdiğinizde ise basınç azalacaktır.
- Vida seti 2 gevşetildiğinde ince ayar yapmak için teyel kılavuzu 1 in konumu A - B yönünde çevrilebilir. Ayarlama yapıldıktan sonra vida seti
 dikkatlice sıkılaştırılmalıdır.
- Vida seti 3 gevşetildiğinde teyel kılavuzu 1 in konumu A - B ve C - D yönünde çevrilebilir. Ayarlamadan sonra vidaseti 3 dikkatlice sıkılmalıdır.

5. ÇALIŞMA PANELİNİN KULLANIMI

5-1 GİRİŞ

1) IP-420 ile kullanılan dikiş veri türü

Her panelin kullandığı dikiş verileri, aşağıda gösterilmiştir.

Desen isim	Tanımlama	
Vektör biçemli veri	Uzantısı "VDT" olan dosyalar.	
	Veriler hafıza kartından okunur.	
	Azami 99 adet desen kullanılabilir.	
Parametre verisi	Uzantısı "EPD" olan dosyalar.	
	Veriler hafıza kartından okunur.	
	Azami 99 adet desen kullanılabilir.	

2) DP-2100 verilerini (VDT verileri ve EPD verileri) kullanmak için

IP-420'ye bir ortam takın ve xxx dikiş çeşidi numarasını VDT ya da EPD verilerinden seçin.

3) Hafıza kartı klasör yapısı

Her bir dosyayı, hafıza kartının aşağıdaki dizinine kaydedin.



Yukarıda belirtilen dizinlere kaydedilmeyen veriler, okunamazlar. Bu nedenle, dikkatli olun.

- 14 -

4) CompactFlash (TM)

CompactFlash'ın (TM) yerleştirilmesi



- "CompactFlash (TM)" ürününün etiketli yanını bu tarafa doğru çevirin (kenardaki çentiği arkaya getirin) ve üzerinde küçük delik olan parçayı panele yerleştirin.
- Bellek aracının yerleştirdikten sonra kapağı kapatın. Kapağı kapattıktan sonra belleğe erişilebilmektedir.

Bellek aracı ve kapak birbiri ile temas ediyorsa ve kapak kapanmıyorsa, aşağıdaki hususların doğruluğunu teyit edin :

- Bellek aracı güvenilir şekilde arka yönde itildi mi?
- Bellek aracının yerleştirilme doğrultusu doğru mu?

1. Ortamın takma yönü yanlışsa, panel veya ortam zarar görebilir.

- 2. "CompactFlash (TM)" dışında başka bir şey takmayın.
- 3. IP-420'deki ortam yuvası, 2 GB ya da daha düşük CompactFlash (TM) içindir.
- 4. IP-420'deki ortam yuvası, CompactFlash (TM) formatı olan FAT16'yı destekler. FAT32 desteklenmez.
- 5. Mutlaka IP-420 ile formatlanmış "CompactFlash (TM)" kullanın. "CompactFlash (TM)" formatlama prosedürü için ; 156. Sayfada "19. Hafıza kartı biçimlendirme işleminin gerçekleştirilmesi" bölümüne bakınız.

CompactFlash'ın (TM) çıkarılması



 Paneli bir elinizle tutun, diğeri ile kapağı açın ve hafıza kartı çıkartma koluna 1 basın. Hafıza kartı 2 dışarıya itilir.



Kola ① çok sert veya hızlı basıldığı 1 takdirde hafıza kartı ② kırılabilir ya da 1 dışarı fırlayıp yere düşerek hasar görebilir. 1

 Hafıza kartını 2, bulunduğu konumu bozmadan tutup çekerek, çıkartma işlemini tamamlayın.

5) USB port

USB porta cihaz yerleştirilmesi



Üst kapağı kaydırın ve USB cihazı USB girişine takın. Ardından, USB cihazdan kullanılacak olan verileri ana gövdeye kopyalayın.

Verileri kopyaladıktan sonra USB cihazı çıkarın.

Cihazın USB porttan çıkarılması



USB cihazı çıkarın. Kapağı tekrar yerine koyun.

Hafıza kartı kullanılırken dikkat edilecekler

- Hafıza kartını asla ıslatmayın veya ıslak elle dokunmayın. Yangın veya elektrik çarpmasıyla sonuçlanır.
- Hafıza kartını bükmeyin, zorlamayın ve darbelere maruz bırakmayın.
- Hafıza kartını dağıtmaya veya biçimini değiştirmeye asla teşebbüs etmeyin.
- Kesinlikle kontaklarının kısa devre yapmasına yol açacak metal zeminlerin üzerine koymayın. Verilerin silinmesine yol açar.
 - Aşağıda belirtilen yerlerde kullanmaktan veya muhafaza etmekten kaçının.
 - Sıcaklık veya bağıl nemin çok yüksek olduğu ortamlar.
 - Nemin yoğunlaştığı yerler.
 - Çok aşırı tozlu yerler.
 - Statik elektrik yükünün fazla veya elektrik parazitinin yüksek olduğu yerler

- (1) USB cihazlarla çalışırken alınması gereken önlemler
- Dikiş makinesi çalışır haldeyken USB cihazı ya da USB kabloyu USB porta bağlı olarak bırakmayın. Makinedeki titreşim, port kısmına zarar vererek USB cihazda depolanmış verilerin kaybolmasına, USB cihazın ya da dikiş makinesinin arızalanmasına sebep olabilir.
- Bir programı ya da dikiş verilerini okuturken/yazdırırken USB cihaz takmayın/çıkarmayın.
- Verilerin bozulmasına ya da hatalı çalışmaya sebep olabilir.
- USB cihazın depolama alanı bölünmüşse sadece bir bölüme ulaşılabilir.
- Bazı USB cihaz tiplerini bu dikiş makinesi uygun şekilde tanımayabilir.
- JUKI, bu dikiş makinesinde kullanılan USB cihazda depolanmış verilerin kaybını tazmin etmemektedir.
- Panelde iletişim ekranı ya da dikiş çeşidi veri listesi görüldüğü zaman, ortamı yuvaya yerleştirmiş olsanız bile USB sürücü tanınmaz.
- USB cihazlar ve CF kart gibi ortamlar için, dikiş makinesine esas olarak sadece bir cihaz/ortam bağlanır/takılır. İki ya da daha fazla cihaz/ortam bağlanırsa/takılırsa, makine bunlardan sadece birini tanır. USB spesifikasyonlarına bakınız.
- USB konektörünü, IP panel üzerindeki USB terminale sonuna kadar takın.
- USB flaş sürücü üzerindeki verilere erişim sırasında gücü KAPALI konuma getirmeyin.
- 2 USB spesifikasyonları
- USB 1.1 standardına uygundur
- Geçerli cihazlar *1 _____ USB bellek, USB hub, FDD ve kart okuyucu gibi depolama cihazları
- Geçerli olmayan cihazlar_____ CD sürücü, DVD sürücü, MO sürücü, bant sürücü vb.
- Desteklenen format _____ FD (disket) FAT 12
- _____ Diğerleri (USB bellek, vb.), FAT 12, FAT 16, FAT 32
- Geçerli ortam boyutu _____ FD (disket) 1.44MB, 720kB
- _____ Diğerleri (USB bellek, vb.), 4.1MB ~ (2TB)
- Sürücülerin tanınması _____ USB cihaz gibi harici cihazlarda, ilk erişilen cihaz tanınır. Ancak ankastre ortam yuvasına bir ortam bağlandığı zaman, o ortama erişim için en yüksek öncelik verilir. (Örnek: USB porta USB bellek bağlanmış olsa bile, ortam yuvasına bir ortam takıldığı zaman ortama erişim sağlanır.)
- Bağlantıyla ilgili kısıtlar _____ Maks. 10 cihaz (Dikiş makinesine bağlanan depolama cihazı sayısı maksimum sayıyı aştığı zaman, bunlar çıkarılıp yeniden takılmadığı sürece 11. depolama cihazı ve ötesi tanınmaz.)
- Tüketilen akım______ Geçerli USB cihazlarının tüketilen akım anma değeri maksimum 500 mA'dır.

*1: JUKI, geçerli tüm cihazların çalışmasını garanti etmez. Bazı cihazlar uyum sorunu yüzünden çalışmayabilir.

(5-2 ÇALIŞMA PANELİNİN TEMEL KULLANIMI (IP-420)

(1) IP-420 Konfigürasyonu



Sembol	İsim	Tanım
0	TOUCH PANEL, LCD display section	
0	HAZIR tuşu	Veri giriş ekranı ve dikiş ekranları arasında geçiş yapılır.
0	1 BİLGİ tuşu	Veri giriş ekranı ve bilgi ekranları arasında geçiş yapılır.
4	() iletişiM tuşu	Veri giriş ekranı ve iletişim ekranları arasında geçiş yapılır.
Ø	ORTAM KARTI giriş yeri	Veri giriş ekranı ile çeşitli ayrıntıların düzenlendiği mod değişim ekranları arasında geçiş yapılır.
6	Kontrast kontrolü	
Ð	Parlaklık kontrolü	
8	CompactFlash (TM) çıkarma düğmesi	
9	CompactFlash (TM) yuvası	
Ð	Kapak algılama anahtarı	
0	Harici anahtar konektörü	
Ð	Kumanda kutusu bağlantı konektörü	

IP-420'yi çalıştırmak için, dokunarak çalıştırılan panel üzerinde hedeflenen tuşa parmağınızla hafif basın. Parmak ucu dışında başka bir alet kullanarak çalıştırırsanız, IP-420 hatalı çalışabilir ya da dokunarak çalıştırılan panelin cam yüzeyi çizilebilir ya da kırılabilir.

(2) Genel düğmeler

IP-420 ekranlarında genel işlemleri gerçekleştiren düğmeler aşağıda tanımlanmıştır.

Sembol	İsim	Tanım
×	İPTAL düğmesi	İleti ekranı kapanır. Veri değişim ekranı söz konusu ise, değişim sırasında veri iptal edilebilir.
	ENTER düğmesi	Veri değişikliğine onay verilir.
	YUKARI KAYDIRMA düğmesi	Bu düğme, düğmeyi ya da ekranı yukarı kaydırır.
•	AŞAĞI KAYDIRMA düğmesi	Bu düğme, düğmeyi ya da ekranı aşağı kaydırır.
11	RESET (sıfırlama) düğmesi	Bu düğme, hata ve benzeri durumları ortadan kaldırır.
Not	RAKAM GİRİŞ düğmesi	Görülen on tuş kullanılarak herhangi bir sayı girilebilir.
	KARAKTER GİRİŞ düğmesi	Karakter giriş ekranı görülür.

6. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞTIRILMASI (YARI-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM)

6-1 Veri giriş ekranı



No	Buton	Buton Adı	Açıklama
0		KALIP SEÇİMİ butonu	Buton üzerinde şu anda seçili bulunan kalıp numarası görünmektedir. Butona basıldığında ise KALIP NO DEĞİ- ŞİMİ ekranı görüntülenir.
0	P	DOĞRUDAN SEÇİM butonu	Butona basıldığında bu fonksiyona kayıt edilmiş olan ka- lıp numaralarının listesi görüntülenir.
3		SAĞ/SOL DEĞİŞKEN DİKİŞ SEÇİMİ butonu	Dikiş seçili iken program metodunu değiştirir (Sağ ve Sol kol için)
4	\bigcirc	ADIM SEÇİMİ butonu	Butona basıldığında seçili durumdaki adım geçerli olur.
5	🐌 О	YEDEK BESLEME İÇİN BÜZGÜ MİKTARI butonu	Butona basıldığındayedek besleme büzgü miktarı deği- şiklik ekranı görüntülenir.
6	<0123456 >	BÜZGÜ MİKTARI butonu	Butona basıldığında seçili adımda geçerli olan büzgü mik- tarı değiştirilir.

No	Buton	Buton Adı	Açıklama
0	No	YENİ KALIP KAYDI butonu	Butona basıldığında yeni kalıp numarası tanımlama ekra- nı görüntülenir.
8	N	KALIP KOPYALAMA butonu	Butona basıldığında dikiş bilgileri kopyalama ekranı gelir.
9	000	KARAKTER GİRİŞ butonu	Butona basıldığında yazı giriş ekranı görüntülenir.
Ø	6	İĞNE İPLİĞİ GERİLİM AYARI butonu	Butona basıldığında iğne ipliği gerilim değişiklik ekranı görüntülenir.
0	80	DİSK YÜKSELTME butonu	Butona basıldığında İplik gergi diski No.1 yükselir. (1011) beklerken taban gerilimini kapalı (OFF) konumuna getirin.)
Ø		ADIM AYRINTILARI butonu	Butona basıldığında seçili adımla ilişkili dikiş bilgileri ekra- na gelir.
18	No	DİKİŞ VERİLERİ EKRANI	Seçili olan kalıp numarasıyla ilişkili dikiş bilgilerini listeler.
12	C	HAZIR tuşu	Çalışılan veri giriş ekranı ve dikiş ekranı bilgilerinde deği- şiklik yapar.
Ð	i	BİLGİ tuşu	Çalışılan veri giriş ekranı ve bilgi ekranında değişiklik ya- par.
ſ	(())	İLETİŞİM tuşu	Çalışılan veri giriş ekranı ve iletişim ekranında değişiklik yapar.
Ð	М	MOD tuş	Çeşitli ayrıntı ayarlarını yapan veri giriş ekranı ekranı ve mod değiştirme ekranı değiştirme yapılır.

Simge	Ekran	Ekran Adı	Açıklama
۵		KALIP NO ekranı	Görüntülenen Kalıbın Kalıp No'sunu verir.
6		DEĞİŞKEN DİKİŞ ekranı	Karşılıklı Dikiş seçeneği seçili olduğunda görüntülenir.
Θ		SOL / SAĞ KOL ekranı	R : Sağ Kol çağrıldığında kullanılan program.
			L : Sol Kol çağrıldığında kullanılan program.
D	3	BÜZGÜ MİKTARI ekranı	Görüntülenen büzgünün miktarı.
9		YEDEK BESLEME İÇİN BÜZGÜ MİKTARI ekranı	Yedek beslemenin büzgü miktarı.
6		BÜZGÜ MİKTARI YÜKSELME / AZALMA AYAR DEĞERİ ekranı	Büzgü miktarı artış ve azalış ayarı değeri.
G		KALIP ADI ekranı	Görüntülenen kalıbın adı.



No.	Buton	Buton Adı	Açıklama
18	্বা	Max. DİKİŞ HIZ AYARI butonu	Butona basıldığında maksimum dikiş hız ayar ekranı gelir
Ð	Internet	ÖLÇÜ butonu	Butona basıldığında dikiş sırasındaki her bir adımın uzun- luğu ölçülerek görüntülenir.
Ø	1	SAYAÇ AYARI butonu	Butona basıldığında sayaç ayar ekranının makara /parça sayısı görüntülenir. <u>110. Sayfada "12. SAYAÇ KULLANI-MI"</u> bölümünde ayar yaparken bu ekran görüntülenir.
2)	V.2.3	SAYAÇ SEÇİMİ butonu	Butona basıldığında sayaç / makara sayısı değişir. <u>110.</u> <u>Sayfada "12. SAYAÇ KULLANIMI"</u> bölümünde ayar ya- parken bu ekran görüntülenir.
2	+	+ butonu	Butona basıldığında ekrandaki sayı artar
Ø	Ľ	– butonu	Butona basıldığında ekrandaki sayı azalır.

Simge	Ekran	Ekran Adı	Açıklama
•		BÜZGÜ MİKTARI ekranı	Büzgü Miktarını gösterir.
0		SAYAÇ İÇİN BÜZGÜ MİKTARI ekranı	Yedek beslemedeki büzgü miktarı görüntülenir.
0		YARDIMCI BESLEME ekranı	Görünüm : makara sayacı kullanıldığında görüntülenir.
(3)		SAYAÇ AYAR DEĞERİ ekranı	Sayaç ayar değeri görüntülenir.

6-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı



No.	Buton	Buton Adı	Açıklama
2	×	İPTAL butonu	Butona basıldığında adım ayrıntıları butonu kapanır.
Ø		ADIM BESLEME butonu	Butona basıldığında seçilen adım bir kademe ilerler.
2	•	GERİ ADIM butonu	Butona basıldığında bir adım geri gidilir.
Ø		DETAY SEÇİM EKRAN İLER- LEME butonu	Butona basıldığında detay seçim ekranı ileri kayar.
Ø	▼	DETAY SEÇİM EKRANI-GERİ butonu	Butona basıldığında detay seçim ekranı geri kayar.
2)	0 © 5007	İPLİK GERİLİM AYARI İPTALİ butonu	Butona basıldığında model silme ekranı görüntülenir.
8	0.0	KARŞI YOĞUNLUK AYARI bu- tonu	Butona basıldığında karşılık iplik gerilim ayar ekranı gö- rüntülenir.
ூ	5009	BAŞLANGIÇ KONUMU DEĞİ- ŞİKLİĞİ butonu	Butona basıldığında aynalama ekranı görüntülenir.
0	5010	AYNALAMA butonu	Butona basıldığında aynalama ekranı görüntülenir.
0	0/ 0 1 S 011	KARŞILIK BÜZGÜ MİKTARI butonu	Butona basıldığında karşılık büzgü miktarı ayar ekranı görüntülenir.
62	© © S012	ÜST GİRİNTİ KONUM AYARI butonu	Butona basıldığında üst girinti konum değişim ekranı gö- rüntülenir.
63	S013	ADIM EKLEME butonu	Butona basıldığında adım ekleme ayar ekranı görüntüle- nir.
3		ADIM SİLME butonu	Butona basıldığında adım silme ekranı görüntülenir.

Simge	Ekran	Ekran Adı	Açıklama
0	0 6 5007	KARŞILIK İPLİK GERİLİMİ ek- ranı	Karşılık iplik gerilim değeri görüntülenir.
۵		KARŞILIK YOĞUNLUĞU ekra- nı	Karşılık yoğunluk değeri görüntülenir.
0	0/ D 1 5011	KARŞILIK MİKTARI ekranı	Karşılık büzgü miktarının değeri görüntülenir.

6-4 Besleme miktari

Aşağıdaki açıklamalar dikiş makinesinin besleme miktarı için verilmektedir.



Çalışma sırasındaki besleme miktarı üç çeşit besleme miktarından meydana gelir; alt besleme miktarı (atım), ana besleme miktarı (atım + büzgü miktarı) ve yedek besleme miktarı (atım + büzgü miktarı + yedek besleme için büzgü miktarı).

A durumunda, atım (**S004**) 2.0 olarak ayarlandığında alt besleme kayışı **1** makinenin her dönüşünde 2.0 mm hareket eder (1 teyel).



Atım ayar ekranı



B seçeneğinde, büzgü miktarı 3 olarak ayarlandığında ana besleme kayışı **2** makinenin her dönüşünde (1 teyel) 2.3 mm hareket eder.

Bunun anlamı büzgü miktarının "1" değerinin (ana besleme) 0.1 mm olduğu ve ayar değeri mm'ye çevrildiğinde $3 \times 0.1 = 0.3$ mm olduğudur. Bu değer atıma (alt besleme) eklenir ve toplam değer ana besleme kemerinin hareket miktarı olur.

Ana besleme miktarı = atım + büzgü miktarı 2.3 mm = 2.0 mm + 0.3 mm

C seçeneğinde, yedek beslemenin büzgü miktarı 2 olarak belirlendiğinde yedek besleme kayışı (3) makinenin her dönüşünde 2.5 mm hareket eder. Bunun anlamı yedek beslemenin büzgü miktarının 1 biriminin 0.1 mm harekete karşılık geldiği ve bu değer mm' ye çevrildiğinde 2 x 0.1 = 0.2 mm hareket hesaplanacağıdır. Bu değer ana besleme miktarına eklenir ve toplam değer yardımcı kayışın hareket miktarı olur.

Yedek besleme miktarı = ana besleme miktarı + Yedek beslemenin büzgü miktarı 2.5 mm = 2.3 mm + 0.2 mm

6-5 Dikiş makinesinin temel işleyişi

(1) Malzemeleri hazırlayın.

Sağ ve sol kollar ile elbise gövdesini hazırlayın.

(2) Elektrik şalterini AÇIN.



Elektrik şalteri AÇIK konuma getirildiği zaman; lisan seçme ekranı açılır. Kullanmak istediğiniz menü lisanını seçin. (Lisanı 1026 hafıza tuşu ile değiştirmek mümkündür.)



^{Dİ}K^{AT} Ekran dikiş ekranına dönene ya da yeni ekran yaratılana kadar otomatik-yükseltici çalışmaz. Çalıştıktan sonra ise tüm ekranlarda çalışır. Bu yüzden dikkatli olun.

(3) Kalıbın çağrılması <Kalıp No. seçimi >



İki program (sağ ve sol kol için) bir kalıba girilir. Dahası, takip eden programlar tekli ya da çoklu adımlardan meydana gelirler (Sözkonusu dikiş işlemleri arasındaki veriler kaydedilir).

1) KALIP SEÇİM butonuna





(4) Sol / sağ karşılıklı dikiş seçimi



2) Arzu ettiğiniz kalıp numarası butonunu

sample-7 görüntülemek için aradığınız kalıbın numarasını bulmak üzere YUKARI/

AŞAĞI GEZİNME butonlarına basın.



- 3) Kalıp No. butonuna 🛷 SAMPLE-7
- 4) ENTER butonuna 4 basın.

SOL/SAĞ KARŞILIKLI DİKİŞ

butonuna

basarak Program değişim metodunu seçin (sol ve sağ kol için).



Karşılıklı dikiş, sağ: Sol / Sağ sıralı dikiş, sağ koldan başlamak üzere



Karşılıklı dikiş, sol: Sol / Sağ sıralı dikiş, sol koldan başlamak üzere



Yalnızca sağ kol dikimi



Yalnızca sol kol dikimi

(5) Dikişin gerçekleşmesi







- 1) HAZIR tuşuna 🚺 6 basın.
- Görüntü veri giriş ekranı A'dan dikiş ekranı B'ye değişir.

3) Kolları ve elbise gövdesini makineye yerleştirin.

 Dikiş sırasında büzgü miktarını geçici olarak "0"a ayarladığınızda BÜZGÜ BIRAKMA anahtarı C'ye basin.

Anahtara basıldığında LED ışıkları yanar ve büzgü miktarı "0"a ayarlanır. Anahtara iki kez basıldığında LED ışıkları söner ve büzgü miktarı seçili adımın büzgü miktarına geri döner.



OUL

4) SOL/SAĞ KARŞILIKLI DİKİŞ butonunun

1 çağrılan programla ilişkili malzemeleri

ayarlayıp ayarlamadığını kontrol edin. (sol ve sağ kol için)

- 5) Dikiş işlemini başlatın.
- 6) Dikiş işlemi bir sonraki safhaya geldiğinde dikiş makinesini durdurun.

7) Bir kez diz anahtarı 🕖 'ye basın. Program adımını bir kademe ilerletin (A).

8) Adım 5 ile 7 arasındaki işlemleri dikiş işleminin sonuna kadar tekrar edin.





0

3

P

V.2.3.

9) Pedal (3) vasıtasıyla iplik düzenini sağlayın.

Α

6-6 Ayar değerlerinin değiştirlmesi

(1) Dikiş hızının değiştirilmesi < Maksimum dikiş hızının ayarlanması>

0





(2) Atım değişimi <Atım ayarı>



1) Dikiş ekranında MAKSİMUM DİKİŞ HIZI AYARI



2) MAKSİMUM DİKİŞ HIZI DEĞİŞTİRME butonuna



3) ENTER butonuna **3** basın.

DİKİŞ BİLGİLERİ EKRANI butonuna basın.


2) Dikiş atımı A'yı değiştirmek için "+"/ "-"



3) ENTER butonuna 3 basın.

(3) İğne ipliği gerilimini değiştirme < İğne ipliği gerilim ayarı>



Ø

0

1) İĞNE İPLİĞİ GERİLİM AYARI butonuna 🚳

basın.

(4) Büzgü miktarının değiştirilmesi < Büzgü miktarını ayarlama>



1) Adım seçmek için ADIM SEÇİMİ butonuna



2) Büzgü miktarı A ayar değerini değiştirmek için
"+"/ "-" butonlarına 2 basın.

(5) Yedek besleme büzgü miktarının değiştirilmesi <Yedek besleme büzgü miktar ayarı>



1) Adım seçmek için ADIM SEÇİMİ butonuna



 Yedek besleme A'nın büzgü miktarı ayar değerini değiştirmek için "+"/ "-" butonlarına



6-7 Kalıp oluşturma <Kalıp oluşturma>

Örnek kalıbın oluşturulması ve yeni kalıbın oluşturulması için izlenecek yol temel hatlarıyla açıklanmaktadır.

- 1) Malzemeleri hazırlayın.
- 2) Cihazı çalıştırın.





- 3) Dikiş ürünleri ve adım sayısı aynı olan bir örnek kalıp çağırın. Bu konuda 26. Sayfada "6-5 (3) Kalıbın çağrılması" bölümüne bakınız.
- 4) Atımı değiştirin. Bu konuda 30. Sayfada "6-6 (2) Atım değişimi" bölümüne bakınız.
- 5) Sol / Sağ sıralı dikişi seçin. Bu konuda 27. Sayfada "6-5 (4) Sol / sağ karşılıklı dikiş seçimi" bölümüne bakınız.
- 6) HAZIR tuşuna 🚺 🕦 basın.
- 7) Dikişi gerçekleştirin.
- 8) Her aşamada dikişi durdurarak büzgü miktarını kontrol edin
- 9) Girintiler uygun değilse iplik düzeltmeden



basın. Böylece büzgü miktarı ayar değeri A'yı değiştireceksiniz.

0

Dikişe devam edin.

Bu konuda 32. Sayfada "6-6 (4) Büzgü miktarının değiştirilmesi" bölümüne bakın.

- 10) Dikiş çıkış tarafındaki kol malzemesi geciktiğinde yedek besleme B'nin büzgü miktarı ayar değerini değiştirmek için iplik düzeltmeden sonra "+"/ "--"
 - butonlarına

3 basın.

Dikişe devam edin.

Bu konuda 32. Sayfada "6-6 (5) Yedek besleme büzgü miktarının değiştirilmesi" bölümüne bakın.

11) Program bir kol için tamamlandığında diğer manşonu dikin ve programı düzeltin.

6-8 Kalıbın silinmesi <Kalıp silme>





0\$>

06)

0ŷ

SAMPLE-5

SAMPLE-6

SAMPLE-9

i

(())

۸ Ŧ

ð

Μ

5) ENTER butonuna 🔁 🗿 basın.

6) İPTAL butonuna 🔀 6 basın.

7. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞMASI (YARI-OTOMATİK UYGULAMA BÖLÜMÜ)

7-1 Kalıbın düzeltilmesi

(1) Tanımlı adımın Karşılık iplik geriliminin değiştirilmesi <Karşılık iplik gerilim ayarı>







(2) Tanımlı adımdaki atımın değiştirilmesi <Karşılık atım ayarı>

- Dikiş ekranındaki adımın değiştirilmesi için uygun olan durum dikişe başlamadan önce seçilmiş olan değerin 1 olduğu durumdur.
- * Bu işlevin amacı atım sayısını karşılık atım ayar değeri olarak genel atıma eklemektir.





(3) Tüm adımların büzgü miktarının artırılması / azaltılması < Büzgü miktarı artırma/azaltma ayarı>



1) DİKİŞ VERİ EKRANI butonuna Nova 🛛 basın.



2) Büzgü miktarı artış / azalışını A değiştirmek için



₿

3) ENTER butonuna B basın.

(4) Adımın değiştirilmesinin hemen ardından büzgü miktarının artırılması / azaltılması <Karşılık büzgü miktarı ayarı>







(5) Adım ekleme <Adım ekleme>



 Karşılık büzgü miktarı ayar değeri A'yı ve karşılık büzgü miktarı B'nin teyel sayısını değiştirmek

4 basın.

için "+" / "--" butonlarına



- Karşılık büzgü miktarı adım değişikliği esnasında adım değişikliğinden sonraki büzgü miktarına eklenecek büzgü miktarıdır.
- Büzgü miktarı karşılığının teyel sayısı adım değişikliği sonrasında karşılık büzgü miktarına eklenecek teyel sayısıdır.
- 5) ENTER butonuna 🔁 🕤 basın.
- 6) İPTAL butonuna 🔀 🜀 basın.

- Ekranı veri giriş ekranı A'ya çevirmek için HAZIR tuşuna () • basın.
- 2) Adım ekleme konumundan önceki adımı seçmek





4) AŞAĞI GEZİNME butonuna 🔽 🕘 basın.





5) ADIM EKLEME butonuna

6) ENTER butonuna 🔁 6 basın.



7) Büzgü miktarı ayar değeri A'yı değiştirmek için BÜZGÜ MİKTARI butonlarına



8) ENTER butonuna 🔔 🌀 basın.



(6) Adımın silinmesi <Adım silme>



9) İptal butonuna 🔀 🕄 basın.

- Ekranı A veri giriş ekranına çevirmek için HAZIR butonuna () 1 basın.
- 2) İptal edilecek adımı seçmek için ADIM SEÇİMİ





4) AŞAĞI OK butonuna 🔽 4 basın.





5) ADIM SİLME butonuna

6) ENTER butonuna 🔁 🜀 basın.





(7) Programın başlangıç konumunu değiştirme < Başlangıç konumu değiştirme>

N 💷 🐨 🐨 No Q 6 No P 0 0 Α 3 0 ٦. $\overline{}$ \sim ₹ 3 6 9 🕨 4 5 7 8 Μ

a

01 0.0 0 ļ Ó 4 S009 0/ ©© ___ ۱<u>۱</u>۴ M

- 1) Ekranı A veri giriş ekranına çevirmek için HAZIR
 - tuşuna 【 1 basın.
- 2) Dilediğiniz başlangıç konumunu belirlemek için

ADIM SEÇİMİ butonuna

3) ADIM AYRINTILARI butonuna 😡 3 basın.

2 basın.

- 4) BAŞLANGIÇ KONUMU DEĞİŞTİRME butonuna







5) ENTER butonuna 🗾 🕃 basın.



(8) Bir kol programının yansıtılarak diğer kol programının yaratılması <Aynalama fonksiyonu>







6

•

01

0.0

ŧ

0/

١۴

,,,

5009

©© ___

012

M

0

6

S010



1) Bilgi giriş ekranı A'ya geçmek için HAZIR tuşuna



için ADIM SEÇİMİ butonuna



sin.

00

ÞĬ 012 4 basin.

- 3) ADIM AYRINTILARI butonuna 😡 3 basin.
- 4) ÜST ÇENTİK KONUMUNU DEĞİŞTİR butonuna







5) ENTER butonuna **[] (5)** basin.

6) İPTAL butonuna 🔀 6 basin.

(10) Kalıbın adlandırılması <Veri adı ayarı>



7-2 Kalıbı kopyalama <Kalıp kopyalama>

(1) Yarı-otomatik modda kalıp kopyalamak <Yarı-otomatik'e kopyala>



6



- 7) İPTAL butonuna 🔀 🥑 basin.
- Tam-otomatik olarak kaydedilen kalıpların sayısı
 99 ise ekran otomatik olarak değişecek ve yarıotomatiğe kopyalanacaktır.

(2) Yarı-otomatikten tam-otomatiğe kalıp kopyalama < Tam-otomatiğe kopyalama>





7-3 Yeni kalıp oluşturma <Yeni kalıp oluşturma>



1) Veri giriş ekranı A'ya geçmek için HAZIR tuşuna



2) KALIP YENİ KAYIT butonuna 💖 @ basin.







- 3) Yeni oluşturmak istediğiniz dikiş tipi numarası
 - nı 🚺 🧕 🚯 arasındaki on tuşla girin. 🔻

▲ Düğmesi ile 🗾 ④ ve 主 ⑤ ile henüz kaydedilmeyen dikiş tipi numarasını düzeltmek mümkündür.

- 4) ENTER butonuna 6 basin.
- Atımı değiştirin.
 Bakınız <u>30. Sayfada "6-6 (2) Atım değişimi"</u>.
- Sol/sağ alternative dikişi seçin.
 Bakınız 27. Sayfada "6-5 (4) Sol / sağ karşılıklı dikiş seçimi".
- 7) Büzgü miktarını girmek için BÜZGÜ MİKTARI butonuna 10 basin.
- 8) Giriş verisini belirlemek için ADIM BELİRLEME butonuna
 8) basin.
- 9) 7) ve 8) nolu prosedürleri tekrarlayın.

- 10) Bir önceki adımın büzgü miktarını girdikten son
 - ra ENTER butonuna 💶 🕑 basin, girilen yeni

program kalıba kaydedilir.

Bu kez, diğer yenin programı aynalama suretiyle Otomatik olarak oluşturulur.

7-4 Diğer işlevleri kullanma

(1) Kalıbın dikiş ekranından doğrudan çağrılması <Doğrudan kalıp seçimi>



DOĞRUDAN SEÇME butonuna sıkça kullanılan kalıpları kaydederken, kalıp seçimi sadece tuşa basarak kullanım ekranından basitçe yapılabilir.

- Kalıbı DOĞRUDAN SEÇME butonuna kaydetme yolu için bakınız 113. Sayfada "13. KALIBI DOĞRUDAN SEÇME BUTONUNA KAYDETME VE BU BUTONDAN ÇIKARMA".
- 1) DOĞRUDAN SEÇME butonuna **P** basin.



2) Çağrılacak kalıbın KALIP SEÇME butonuna



(2) ADIM SEÇME butonunu kol şekline ayarlama <Ölçme işlevi>



1) ÖLÇME butonuna basin.



2) Dikişi yapın. Bakınız 28. Sayfada "6-5 (5) Dikişin gerçekleşmesi".

J

3) Ölçülen adımın uzunluk bilgisi ADIM SEÇME bu-



8. DİKİŞ MAKİNESİNİN KULLANILMASI (TAM-OTOMATİK TEMEL BÖLÜM)

8-1 Veri giriş ekranı



No.	Buton	Buton Adı	Açıklama
0	05>	KALIP SEÇME butonu	Seçili olan kalıp no tuşta görünür ve Tuşa basıldığında, kalıp no değiştirme ekranı görüntülenir.
0	P	DOĞRUDAN SEÇME butonu	Tuşa basıldığında, doğrudan seçme butonuna. Kaydedi- len kalıp numaraları ekranda listelenir.
6		SOL/SAĞ ALTERNATIF DİKİŞ SEÇİMİ butonu	Dikiş seçili durumdayken programın değiştirme metodu (sol ve sağ kollar için).
4	0	ADIM SEÇME butonu	Tuş basılı durumdayken, adım seçmeli durumdadır.
6] 0	YARDIMCI BESLEME İÇİN BÜZGÜ MİKTARI butonu	Tuş basılıyken, yardımcı besleme için büzgü miktarı değiştirme ekranı görüntülenir.
6	40 1 2 3 4 5 6 •	BÜZGÜ MİKTARI butonu	Tuşa basıldığında, seçili olan adımın büzgü miktarı değiş- tirilir.

No.	Buton	Buton Adı	Açıklama
0	No	KALIP YENİ KAYIT butonu	Tuşa basıldığında, kalıp no yeni kayıt ekranı görüntülenir.
8	No	KALIP KOPYALAMA butonu	Tuşa basıldığında, dikiş bilgisi kopyalama ekranı görüntü- lenir.
0	ooc	HARF GİRİŞİ butonu	Tuşa basıldığında, harf giriş ekranı görüntülenir.
Ø	6	İĞNE İPLİĞİNİN GERGİNLİK AYARI butonu	Tuşa basıldığında, iğne ipliğinin gerginliğini değiştirme ek- ranı görüntülenir.
0	T	DİSK KALDIRMA butonu	Tuşa basıldığında bir numaralı iplik gerginlik diski Kalkar (Bekleme 1011 durumunda taban gerginliğini kapatın)
Ø		ADIM AYRINTILARI butonu	Tuşa basıldığında, seçili adıma karşılık gelen dikiş verisi listesi görüntülenir.
ß	No	DİKİŞ BİLGİSİ GÖRÜNTÜLE- ME butonu	Tuşa basıldığında, seçili kalıp numarasına karşılık gelen dikiş verisi listesi görüntülenir.
Ø	C	HAZIR tuşu	veri giriş ekranı ve dikiş ekranı değişimi gerçekleşir.
¢	i	BILGI tuşu	Veri giriş ekranı ve bilgi ekranı değişimi gerçekleşir.
C	((_))	İLETİŞİM tuşu	Bilgi giriş ekranı ve iletişim ekranı değişimi gerçekleşir.
Û	М	MOD tuş	Çeşitli ayrıntı ayarlarını yapan veri giriş ekranı ekranı ve mod değiştirme ekranı değiştirme yapılır.

Simge	Ekran	Ekran Adı	Açıklama
۵	<u>(15)</u>	KALIP No. ekranı	Kalıp no görüntülenir.
B		ALTERNATİF DİKİŞ ekranı	Alternatif dikiş seçili olunca görüntülenir.
Θ		SOL/SAĞ KOL ekranı	R görüntüsü: Sağ kol için program istenmiş. L görüntüsü: Sol kol için program istenmiş
D		BÜZGÜ MİKTARI ekranı	Büzgü miktarı görüntülenir
9		YARDIMCI BESLEME İÇİN BÜZGÜ MİKTARI ekranı.	Yardimci besleme için büzgü miktari görüntülenir
G		BÜZGÜ MİKTARI DEĞERİNİ ARTIRMA/AZALTMA ekranı	Büzgü miktarı değeri yükselmesi/azalması görüntülenir
©		KALIP ADI ekranı	Kalıp adı görüntülenir.
0	SAMPLE-5	ADIM UZUNLUĞU / TOPLAM UZUNLUK ekranı	Adım uzunluğu/toplam uzunluk görüntülenir
0		DİKİŞ EBADI ekranı	Dikiş ebadı görüntülenir.

8-2 Dikiş ekranı



No.	Buton	Buton Adı	Açıklama
18	0 0	TAM OTOMATİK DURAKLAT- MA butonu	Tuşa basıldığında tam-otomatik duraklatılır ve ölçüm dur- durulur
₿	্বা	MAX. DİKİŞ HIZI AYARI butonu	Tuşa basıldığında, maksimum dikiş hızı ayar ekranı görün- tülenir.
20	Internet	ÖLÇME butonu	Tuşa basıldığında, dikiş esnasındaki her bir adımın uzunluğu ölçülür, ve adım seçme butonunun ikon görüntüleme şekline yansıtılır.
2)	1	SAYAÇ AYARI butonu	Butona basıldığında sayaç ayar ekranının makara /parça sayısı görüntülenir. <u>110. Sayfada "12. SAYACIN KULLA-</u> <u>NILMASI"</u> bölümünde ayar yaparken bu ekran görüntülenir.
2	V.2.3 İ	SAYAÇ SEÇME butonu	Butona basıldığında sayaç / makara sayısı değişir. <u>110. Sayfada "12. SAYACIN KULLANILMASI"</u> bölümün- de ayar yaparken bu ekran görüntülenir.
Ø	‡	"+" butonu	Tuşa basılarak sayı yükseltilir.
2	1	"–" butonu	Tuşa basılarak, sayı düşürülür.
Simge	Ekran	Ekran Adı	Açıklama
0		BÜZGÜ MİKTARI ekranı	Büzgü miktarı görüntülenir.
K		YARDIMCI BESLEME İÇİN BÜZGÜ MİKTARI ekranı	Yardımcı besleme için büzgü miktarı görüntülenir
•	12.3.	SAYAÇ ekranı	ekrani : Makara sayacı kullanıldığında görüntülenir.
۵	V2.8.	SAYAÇ AYAR DEĞERİ ekranı	Sayaç ayar değeri görüntülenir.

8-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı



No.	Buton	Buton Adı	Açıklama
Ø	×	İPTAL butonu	Basıldığında, ADIM AYRINTILARI ekranı kapanır.
Ø		ADIM BESLEME butonu	Basıldığında, seçim adımı bir kere ileri gider.
Ø	-	ADIM GERİ butonu	Basıldığında, seçim adımı bir kere geri gider.
Ø		DETAY SEÇİMİ EKRAN BES- LEME butonu	Basıldığında, detay seçim ekranı ileri kaydırılır.
29	•	DETAY SEÇİMİ EKRAN GERİ butonu	Basıldığında, detay seçim ekranı geri kaydırılır.

No.	Buton	Buton Adı	Açıklama
O	255.0 - 05 5005	ADIMLAR ARASI UZAKLIK AYAR butonu	Basıldığında, adımlar arası uzaklık ayar ekranı görüntüle- nir.
0	0.0 S006	ATIM DEĞERİ AYAR butonu	Basıldığında, kademe değeri ayar ekranı görüntülenir.
£ 2	0 () () () () () () () () () ()	KARŞILIK İPLİĞİ GERGİNLİK AYARI butonu	Basıldığında, telafi ipliği gerginlik ayarı ekranı görüntüle- nir.
•	0.0	KARŞILIK İPLİĞİ AYARI butonu	Basıldığında, telafi kademesi ayar ekranı görüntülenir.
34	5 009	BAŞLAMA KONUMU DEĞİŞ- TİRME butonu	Basıldığında, bailama konumu değiştirme ekranı görüntü- lenir.
65	5010	İKİZLEME butonu	Basıldığında, ikizleme ekranı görüntülenir.
60	0/ 0 1 5011	KARŞILIK BÜZGÜ MİKTARI AYARI butonu	Basıldığıjnda, telafi büzgü miktarı ayarı ekranı görüntüle- nir.
9	© © S012	ÜST KADEME KONUM DEĞİŞ- TİRME butonu	Basıldığında, üst kademe konum değiştirme ekranı görün- tülenir.
®	5013	ADIM EKLEME butonu	Basıldığında, adım ekleme kranı görüntülenir.
®	5014	ADIM SİLME butonu	Basıldığında, adım slime ekranı görüntülenir.

Simge	Ekran	Ekran Adı	Açıklama
0	(550) -Q ¹ 5005	ADIMLAR ARASI UZUNLUK ekranı	Adımlar arası uzunluk değeri görüntülenir.
Θ		ATIM DEĞERİ ekranı	Kademe değeri görüntülenir.
•	0 6 8007	KARŞILIK İPİ GERGİNLİĞİ ekranı	Telafi ipi gerginlik değeri görüntülenir.
e		KARŞILIK KADEMESİ ekranı	Telafi kademesi değeri görüntülenir.
6		KARŞILIK BÜZGÜ MİKTARİ ekranı	Telafi büzgü miktarı değeri görüntülenir.

8-4 Besleme miktarı

Dikiş makinasının besleme miktarı için açıklama verilmiştir.



Kullanımdaki besleme miktarı üç tür besleme miktarından oluşur, Ailt besleme miktarı (kademe), ana besleme miktarı (kademe + büzgü miktarı) ve Yardımcı besleme miktarı (kademe + büzgü miktarı + yardımcı Besleme için büzgü miktarı).

A durumunda, kademe (S004) 2.0'ye ayarlandığında, alt besleme kayışı ●, dikiş makinasının her devrinde 2.0 mm hareket eder (1 dikiş).



Kademe ayarı ekranı



B durumunda, büzgü miktarı 3'e ayarlandığında, ana besleme Kayışı **2**, dikiş makinasının her devrinde 2.3 mm hareket eder (1 dikiş).

Yani, "1" büzgü değeri (asıl besleme) 0.1 mm'lik adımlardadır Ve değer mm'ye çevrildiğinde, 3 x 0.1 = 0.3 mm hesaplanır. Bu değer kademeye eklenir (alt besleme) ve toplam değer ana besleme kayışının hareket miktarı haline gelir.

Ana besleme miktarı = kademe + büzgü miktarı 2.3 mm = 2.0 mm + 0.3 mm

C durumunda, yardımcı besleme için büzgü miktarı 2' ye ayarlandığında, Yardımcı besleme kayışı 3, dikiş makinasının her devrinde 2.5 mm Hareket eder (1 dikiş).

Yani, yardımcı besleme i.in "1" büzgü değeri (yardımcı besleme) 0.1 mm'lik adımlardadır; ve and değer mm'ye çevrildiğind, $2 \times 0.1 = 0.2$ mm hesaplanır. Bu değer ana besleme miktarına eklenir ve toplam değer, yardımcı kayışın hareket miktarı olur.

Yardımcı besleme miktarı = asıl besleme miktarı + Yardımcı besleme için büzgü miktarı 2.5 mm = 2.3 mm + 0.2 mm

Dikiş ekranı

8-5 Dikiş makinesinin temel kullanımı







(1) Materyalleri hazırlayın.

1) Sol ve sağ elbise kolları ve elbise gövdesini hazırlayın.

(2) Makinayı açın.

- 1) Enerji düğmesini AÇIK konumuna getirin.
- 2) Başlangıç ekranından sonra veri giriş ekranı gelir.



Ekran dikiş ekranına veya yeni kreasyon ekranına geçene kadar otomatik | kaldırıcı hareket etmez. Çalıştıktan | sonra, bütün ekranlarda çalışır. Bu | yüzden dikkatli olun.

(3) Kalıbı isteme < Kalıp No. Seçimi>

Sağ veya sol elbise kolundan ibaret iki program kalıba girilir. Sözkonusu programlar tek ve çoklu adımlardan oluşur (ilgili kademeler arası dikiş verisi kaydedilir).

1) KALIP SEÇİMİ butonuna 05



2) İstenen kalıbın KALIP No. butonunu

görüntülemek için YUKARI/AŞAĞI

KAYDIR butonuna 🛷 SAMPLE-7

B basin.

▲

- KALIP No. butonuna SAMPLE-7
 basin.
- 4) ENTER butonuna 4 basin.

(4) Sol/sağ alternatif dikişi seçme <Sol/sağ alternatif dikiş seçimi>



(5) Dikiş yapma



Program değiştirme metodunu seçmek için SOL/

SAĞ ALTERNATİF DİKİŞ butonuna

a R basin.

Sağ ve sol elbise kolları için.



Alternatif dikiş, sağ : Sol/sağ alternatif dikiş Sağ koldan başlar



Alternatif dikiş, sol : Sol/sağ alternatif dikiş Sol koldan başlar



Sadece sağ kol : Sadece sağ kol dikişi



Α

Sadece sol kol : Sadece sol kol dikişi

1) HAZIR butonuna 🔵 2 basin.

2) Veri giriş ekranından **A** dikiş ekranına **B** değişiklikleri görüntüler.









- Kolları ve elbise gövdesini dikiş makinasına ayarlayın.
 - Dikiş esnasında, büzgü miktarını geçici olarak
 "0"a ayarlarken, BÜZGÜYÜ BIRAK butonuna C basin.

Tuş basılıyken, LED ışığı yanar ve büzgü miktarı "0"a ayarlanır. Bu tuşa iki kez basıldığında, LED ışığı söner ve bügü miktarı, seçilen adımın büzgü miktarına geri döner.

 Ayarlanan materyaller ile istenen programın (sağ kol/ sol kol için) birbirine uyup uymadığını SOL/SAĞ DÖNÜŞÜMLÜ DEĞİŞTİRME butonu



ile kontrol edin.

- 5) Dikişe başlayın.
- Dikiş bir sonraki kademeye kadar gerçekleştirildiğinde, adım otomatik olarak değişir.

- 7) Adım otomatik olarak değişmezse, diz butonuna
 i birkez basin. Programın adımı birer birer ilerler (A).
- * Adım otomatik oalrak değişmezse, adım uzunluğunun kaydını gerçekleştirin.

Bakınız : <u>95. Sayfada "9-4-(2) Adımlar arasın-</u> daki uzunluğun yeniden kaydedilmesi".

- Dikişin sonuna kadar 5)'den 7)'ye kadar prosedürleri tekrarlayın.
- Dikiş esnasında tam-otomatiği duraklatmak için, TAM-OTOMATİK DURAKLATMA butonuna

💊 🖉 🕘 basin. Ölçüm durur, ve tam,otomatik

mod duraklar. Tekrar Başlarken, TAM-OTOMA-

TİK DURAKLATMA butonuna



8-6 Temel ayar değerini değiştirme

(1) Dikiş makinesi hızını değiştirme <Max. dikiş hızı ayarı>



1) MAX. DİKİŞ HIZI AYARI butonuna



sin.



2) MAX. DİKİŞ HIZINI DEĞİŞTİR butonuna basın.









٩





10) İp kesme işlemini pedal 6 ile yapın.

(2) Atımın değiştirilmesi <Atım ayarı>



1) DİKİŞ BİLGİSİ EKRANI butonuna

- 2) Kademe ayar değerini A değiştirmek için "+"
- veya "-" tuşlarına 2 basin.
 3) ENTER butonuna 3 basin.

(3) İğne ipliğinin gerginliğini değiştirme <İğne ipliğinin gerginlik ayarı>



İĞNE İPLİĞİ GERGİNLİK AYARI butonuna
 basin.



- 2) "İğne ipliği gerilim ayar değeri"ni A, 0 ile 9 2 arasındaki sayısal tuşlara ya da A butonlarına 🎽 🕄 (🛊 🕘) basarak değiştirin.
- 3) ENTER butonuna 6 basin.

(4) Büzgü miktarını değiştirme < Büzgü miktarı ayarı>

6

80.0/495.0

0

ⓓ

°ċ

2

N

\$

T

20

07

P

V.2.3.

\$



(5) Yardımcı beslemenin büzgü miktarını değiştirme < Yardımcı besleme büzgü miktarı ayarı>

O

Α

0

1) Adım seçmek için ADIM SEÇİMİ butonuna



2) Yardımcı besleme ayar değeri A için büzgü miktarını değiştirmek içins "+"/ "-" tuşlarına ₽


8-7 Kalıp oluşturma <Kalıp oluşturma>

Kolaylıkla örnek kalıbı düzeltmenin ve yeni kalıp oluşturmanın yolu temel bölümde anlatıldı.





- 1) Materyalleri hazırlayın.
- 2) Enerjiyi AÇIK konuma getirin.
- Dikilen ürünün ve adım sayısının aynı olduğu bir numuneyi ekrana getirin.
 Bakınız <u>61. Sayfada "8-5 (3) Kalıbı isteme"</u>.
- Kademeyi değiştirin.
 Bakınız <u>65. Sayfada "8-6 (2) Atımın değiştiril-</u> mesi".
- Sol/sağ alternatif dikişi seçin.
 Bakınız: <u>62. Sayfada "8-5 (4) Sol/sağ alternatif</u> <u>dikiş seçme"</u>.
- 6) HAZIR tuşuna 🜔 🛈 basin.
- 7) Dikişe başlayın.
- Dikiş makinesını her kademede durdurun ve büzgü miktarı kontrolünü yapın.
- 9) Kademeler birbirleriyle uymazlarsa, ipi kestikten

sonra "+"/ "--" butonlarına 📫 🎽 🖉 basıp

büzgü miktarı ayar değerini **A** değiştirin ve tekrar dikiş yapın.

Bakınız <u>66. Sayfada "8-6 (4) Büzgü miktarını</u> değiştirme".

10) Çıkan dikiş tarafında elbise kolu materyali gecikirse, iplik değiştirme işleminden sonra "+"/ "-"

🕻 🚺 🕄 basıp yardımcı

besleme için büzgü miktarı ayar değierini **B** değiştirin ve tekrar dikiş yapın.

Bakınız <u>66. Sayfada "8-6 (5) Yardımcı besle-</u> menin büzgü miktarını değiştirme".

- Bir kolun dikişi bitince diğerini dikin ve programı düzeltin.
- 12) Program tamamlandığında, ÖLÇME butonuna

basin **4**.



ÖLÇÜ butonuna bastıktan sonra ölçüm-) den çıkmak için, dikiş ekranından düzenleme ekranına bir kez geçin.

13) Dikişe başlayın.

butonlarına

14) Bir sonraki kademeye kadar dikiş tamamlanınca, dikiş makinesını durdurun.



- 15) Diz butonuna **(5)** birkez basin. Program adımı birer birer ilerler. (**A**)
- 16) Dikişin bitimine kadar 13) ila 15)inci prosedürleri tekrarlayın.



17) İplik kesme işlemini pedal 6 ile yapın.

8-8 Kalıbı silme <Kalıp silme>







5) ENTER butonuna **G** basin.

6) İPTAL butonuna 🔀 🜀 basin.

9. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞMASI (TAM-OTOMATİK UYGULAMA BÖLÜMÜ)

- 9-1 Kalıbın düzeltilmesi
- (1) Tanımlı adımın uzunluğunun değiştirilmesi < Adımlar arası uzunluk ayarı>



- Dikiş ekranından değiştirilebilecek olan durum, dikişe başlamadan önce seçilen adımın durumudur
- 1) Adım 1'in seçili olduğu durumda, ADIM AYRIN-

TILARI butonuna 🗔 🛈 basin.

2) Değiştirilecek adımı seçmek ADIM BESLE/GERİ

butonlarına		-	2 basin
-------------	--	---	---------

3) ADIMLAR ARASI UZUNLUK AYARI butonuna

4) "Adımlar arası uzaklık"ı A, 0 ile 9 4 arasındaki sayısal tuşlara ya da ▼▲ butonlarına

📕 🗗 (🚺 🌀) basarak değiştirin.

5) ENTER butonuna 🔁 🕖 basin.



6) IPTAL butonuna 🔀

8

0

(2) Tanımlı adımda iğne-ipliği geriliminin değiştirilmesi <Karşılık iplik gerilim ayarı>

1 TO 1

ଠ୍ତ





1) Adımı seçmek için ADIM SEÇİMİ butonuna



2) ADIM AYRINTILARI butonuna 🗔 🖉 basin.

3) KARŞILIK İPLİĞİ GERGİNLİK AYARI butonuna









(3) Tanımlı adımdaki yoğunluğun değiştirilmesi <Karşılık yoğunluk ayarı>



- * Dikiş ekranından değiştirilebilen durum, dikişe başlamadan önce seçilen adımın durumudur.
- 1) Adım 1'in seçili olduğu durumda, ADIM AYRIN-





(4) Tüm adımlarda büzgü miktarının artırılması / azaltılması <Büzgü miktarı artırma/ azaltma ayarı>



1) DİKİŞ BİLGİSİ EKRANI butonuna 😡 🕕 ba-

sin.

2) Kademe ayar değerini A değiştirmek için "+"/ "-"



- tuşlarına 📫 🎽 🛿 🛿 basin.
- 3) ENTER butonuna 斗 3 basin.



4) Ayar değerini **B** kontrol edin.

(5) Adımın değiştirilmesinin hemen ardından büzgü miktarının artırılması / azaltılması </br><Karşılık büzgü miktar ayarı>



1) Adımı seçmek için ADIM SEÇİMİ butonuna



2) ADIM AYRINTILARI butonuna 🗔 20 basin.





- 4) Telafi büzgü miktarı ayar değerini **A** ve telafi büzgü miktarının **B** dikiş sayısını değiştirmek için



- Telafi büzgü miktarı, adım değişimi sırasındaki değişiklikten sonraki adımın büzgü miktarına eklenecek miktardır
- Büzgü miktarı düzeltmesinin dikiş sayısı, adım değişiminden düzeltme büzgü miktarına eklenecek dikiş sayısı bölümünün dikiş sayısıdır.

5) ENTER butonuna 💶 🗿 basin.

6) IPTAL butonuna 🔀

6

€

0

Δ

- (6) Adımın eklenmesi <Adım ekleme>
 - 1) Veri giriş ekranına A geçmek için HAZIR tuşuna basin.

6 basin.

2) Adım seçme konumundan önceki adımı seçmek

0

için ADIM SEÇME butonuna

basin.

3) ADIM AYRINTILARI 🕵 butonuna 3) basin.

4) Ekranı KAYDIRMA butonları 4 ile değiştirin ve ADIM EKLEME butonuna 🚺 6 S013 basın.



◍

2

12

P







- 6) Büzgü miktarı ayar değerini **B** değiştirmek için BÜZGÜ MİKTARI butonlarına



8) İPTAL butonuna 🔀 3 basin.



basin.

5) ENTER butonuna

(7) Adımın silinmesi <Adım silme>



- Veri giriş ekranına A geçmek için HAZIR tuşuna
 basin.
- 2) Silinecek adımı seçmek için ADIM SEÇİMİ buto-

nuna 2 basin.

3) ADIM AYRINTILARI butonuna 🕼 🕄 basin.

4) Görüntüyü KAYDIRMA tuşları
 değiştirip ADIM SİLME butonuna
 basin.

5) ENTER butonuna 🔁 🗿 basin.





(8) Kadın / erkek giyimi sınıflandırmasının değiştirilmesi <Kadın / erkek seçimi>



1) DİKİŞ BİLGİSİ EKRANI butonuna



- 2) Seçimi değiştirmek için KADIN/ERKEK SEÇİMİ
 butonuna 2 basin.
- 3) ENTER butonuna **3** basin.



4) Muhtevayı kontrol edin 4.

(9) Bedenin değiştirilmesi <Beden değişikliği>







1) DİKİŞ BİLGİSİ EKRANI butonuna 😡 🕕 ba-

sin.

2) Ebatı değiştirmek için "+"/ "--" butonlarına



3) ENTER butonuna **3** basin.

4) Ayar değerini ④ kontrol edin.

(10) Ofset kademe değerini ayarlamak <Kademe değeri ayarı>

Kademelendirme, temel kalıbı büyültüp küçültmek ve ebatları geliştirmek için kullanılan yoldur. Burada, ebat değiştirildiğinde, her bir ebat için arttırılan ve azaltılan değer her adımda ayarlanabilir.







9 basin.



(11) Programın başlangıç konumunu değiştirme < Başlangıç konumu değiştirme>





4) BAŞLAMA KONUMUNU DEĞİŞTİRME butonu-







- 6) İPTAL butonuna 🔀 🌀 basin.
- Başlama konumu değiştirildiğinde, aynı anda her bir adım için büzgü miktarı bilgisi birlikte hareket eder.

(12) Bir kol programının yansıtılarak diğer kol programının yaratılması

<Aynalama fonksiyonu>



1) Veri giriş ekranına geçmek için HAZIR tuşuna







5) ENTER butonuna 🤁 🗿 basin.



3) AYNALAMA butonuna

3 basin.





- x $\hat{\mathbf{v}}$ 6 4 255.0 5.0 0 6 -0.0 ¥ ŧ 5009 S010 Μ ((0)
- 5) İPTAL butonuna 🔀 🜀 basin.

(13) Programın üst çentiğini değiştirme < Üst çentik konumu değişimi>



1) Ekranı veri giriş ekranına değiştirmek için HAZIR



 En üst konum olarak ayarlamak istediğiniz adımı seçmek için ADIM SEÇİMİ butonuna



3) ADIM DETAYLARI butonuna 🗔 3 basın.

4) AŞAĞI KAYDIRMA butonuna 🔽 4 basın.



- 5) EN ÜST KONUM DEĞİŞTİRME butonuna



5 basın.



(14) Kalıbın adlandırılması <Veri adı ayarı>



1) Ekranı veri girişi A ekranı olarak değiştirmek için

HAZIR tuşuna 🚺 🛈 basın.

2) HARF GİRİŞ butonuna 👓 🖉 🛛 basın.



- 3) KARAKTER düğmesine (a) basarak karakter girişi mümkündür. 14 karaktere kadar rakam, harf (
 A Z ve 0 9) ve sembol (+, -,
 /, #, . ve ,) girmek mümkündür (B).
 iMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ SOLA TAŞI · ve İMLECİ SAĞA TAŞI
 IMLECİ · ve İMLECİ · v
- 4) ENTER butonuna 🔁 🜀 basın.
- Girilen harf kalıp adı ekran bölümü C'de gösterilir.

9-2 Kalıbın kopyalanması <Kalıp kopyalama>

(1) Tam-otomatikte kalıp kopyalama < Tam-otomatiğe kopyalama>



1) Ekranı veri girişi A ekranı olarak değişkirmek için

2 basın.

HAZIR tuşuna 🜔 🛈 basın.

2) KALIP KOPYALA butonuna



(2) Tam-otomatikten yarı-otomatiğe kalıp kopyalama < Yarı-otomatiğe kopyalama>





- 8) İPTAL butonuna 🔀 🛈 basın.
 - * Tam otomatik kayıtlı kalıp sayısı 99 olduğunda ekran otomatik olarak değişir ve kalıp yarı otomatiğe kopyalanır.

9-3 Yeni bir kalıp oluşturma <Yeni kalıp oluşturma>

Yeni kalıp oluşturma yolları uygulama kilavuzunda anlatılmıştır.









- 5) Atım ve temel ebadı değiştirin.
 65. Sayfada "8-6 (2) Atımın değiştirilmesi" bölümüne bakınız.
 82. Sayfada "9-1 (9) Bedenin değiştirilmesi" bölümüne bakınız.
- Sol/sağ değişik dikişi seçin.
 <u>62. Sayfada "8-5 (4) Sol/sağ alternatif dikişi</u> <u>seçme"</u> bölümüne bakınız.

[Manuel giriş durumunda]

- 8) Girilen verileri belirlemek için ADIM BELİRLEME
 - butonuna 🔘 🛛 basın.
- 9) "Adımlar arası uzaklık"ı B, 0 ile 9 0 arasındaki sayısal tuşlara ya da ▼▲ butonlarına
 1 0 (1 10) basarak değiştirin.

10) ENTER butonuna 🗾 🚯 basın.

[Girişin öğretilmesi durumunda]

- 8) Malzemeleri ayarlayıp dikişi yapın.
- Dikiş makinesi adımın değiştirme konumunda durur.
- 10) Diz anahtarına basın.
- 11) Prosedür 7) ila 10) arasını tekrar edin.



9-4 Diğer işlevleri kullanma

(1) Kalıbın dikiş ekranından doğrudan çağrılması <Doğrudan kalıp seçimi>



12) Adımlar arası uzunluğu ayarlamak için ENTER

butonuna 🔁 🕼 basın.

Girilen kol programı kalıba kaydedilir.

Sık kullanılan kalıplar doğrudan seçme butonuna kaydedildiğinde, Sadece butona basılmak suretiyle kalıpların kolaylıkla Seçilmesi mümkündür.

- Kalıbın doğrudan seçim butonuna kayıt yolu ile ilgili olarak, <u>113. Sayfada "13.KALIBI DOĞRU-</u> <u>DAN SEÇME BUTONUNA KAYDETME VE BU</u> <u>BUTONDAN ÇIKARMA"</u> bölümüne bakınız.
- 1) DOĞRUDAN SEÇİM butonuna **P** basın.

- 2) Çağrılacak olan KALIP SEÇİMİ butonuna
 2) basın.
- 3) Ebadı seçmek için "+"/ "-" butonlarına



4) ENTER butonuna 4 basın.

(2) Adımlar arasındaki uzunluğun yeniden kaydedilmesi <Ölçme fonksiyonu>



1) ÖLÇ butonuna **☐ ①** basın. **ÖLÇÜ butonuna bastıktan sonra ölçüm-)**

den çıkmak için, dikiş ekranından düzen-Bilgi leme ekranına bir kez geçin.

- 2) Dikişe başlayın.
- Dikiş bir sonraki çentiğe kadar yapıldığında, dikiş makinesini bir kere durdurun.

- Diz anahtarına bir kere basın. Programların adımı bir ilerler. (A)
- Dikiş sonuna kadar prosedür 2) ila 4) arasını tekrar edin.



6) Pedal 6 ile iplik trimini yapın.

10. DİKİŞ MAKİNESİNİN ÇALIŞMASI (MANUEL TEMEL BÖLÜM)

10-1 Veri giriş ekranı)



No.	Buton	Buton Adı	Açıklama
0	6	İĞNE İPLİK GERİLİMİ AYAR butonu	Butona basıldığında, iğne iplik gerilim değiştirme ekranı görüntülenir.
0	ÖÖ	DISK KALDIRMA butonu	Butona basıldığında, iplik gerilim diski No. 1 kalkar. (1011 Bekleme sırasında taban gerilimini KAPATIN.)
€		MANUEL AYRINTI AYAR butonu	Butona basıldığında, manuel dikiş ayrıntıları ayar ekranı görüntülenir.
4	+	YARD. BESLEME İÇİN BÜZGÜ MİKTARI "+" butonu	Butona basıldığında, yardımcı besleme için büzgü miktarı "+1" ilave olur.
6	-	YARD. BESLEME İÇİN BÜZGÜ MİKTARI "–" butonu	Butona basıldığında, yardımcı besleme için büzgü miktarı "–1" çıkarılır.
6	0	BÜZGÜ MİKTARI ekranı	Beslemenin mevcut büzgü miktarı görüntülenir.
1	0	YARDIMCI BESLEME ekranı	Yardımcı besleme mevcut büzgü miktarı görüntülenir.
8		BÜZGÜ MİKTARI ekranı	Yardımcı besleme mevcut büzgü miktarı seviyede görüntülenir.

No.	Buton	Buton Adı	Açıklama
0	C	HAZIR tuşu	Veri giriş ekranı değiştirilir
0	i	BİLGİ tuşu	Veri giriş ekranı ve bilgi ekranı değiştirme yapılır
1	(())	İLETİŞİM tuşu	Veri giriş ekranı ve iletişim ekranı değiştirme yapılır
Ð	М	MOD tuş	Çeşitli ayrıntı ayarlarını yapan veri giriş ekranı ekranı ve mod değiştirme ekranı değiştirme yapılır.

10-2 Dikiş ekranı



No.	Buton	Buton Adı	Açıklama
18	1	SAYAÇ DEĞERİ DEĞİŞTİRME butonu	Butona basıldığında sayaç ayar ekranının makara /parça sayısı görüntülenir. <u>110. Sayfada "12. SAYACIN KULLA-</u> <u>NILMASI"</u> bölümünde ayar yaparken bu ekran görüntüle- nir.
ľ	¥.2.s	SAYAÇ DEĞİŞTİRME butonu	Butona basıldığında sayaç / makara sayısı değişir. <u>110.</u> <u>Sayfada "12. SAYACIN KULLANILMASI"</u> bölümünde ayar yaparken bu ekran görüntülenir.
¢	0.0	DİKİŞ UZUNLUĞU ekranı	Dikiş sırasında dikiş uzunluğu görüntülenir. İplik trimi yapıldığında, ekran "0" olarak temizlenir.

10-3 Ayrıntılı veri giriş ekranı



No.	Buton	Buton Adı	Açıklama
0	5050	YARDIMCI PEDAL KULLANMA MODU SEÇME butonu	Butona basıldığında, yardımcı pedal kullanma modu seçim ekranı görüntülenir.
0	5051	YARDIMCI BESLEME MODU SEÇME butonu	Butona basıldığında, yardımcı besleme kullanma mod seçim ekranı görüntülenir.
8	2.0 ↓★ \$052	TEMEL ATIM AYARI butonu	Butona basıldığında, temel atım ayar ekranı görüntülenir.
4	5053	YARDIMCI BESLEME İNTERLOK MODU AYAR butonu	Butona basıldığında, yardımcı besleme interlok mod ayar ekranı görüntülenir. * 1 <u>S051</u> Ayarları içeriğine göre Ekran/Ekran dışı değiştirilir.
6	2054	BÜZGÜ MİKTARI ARALIĞI AYAR butonu	Butona basıldığında, büzgü miktarı aralığıayar ekranı görüntülenir.
6	0 ((() () () () () () () () () () () ()	KARŞILIK İPLİK GERİLİM DEĞİŞTİRME butonu	Butona basıldığında, karşılık iplik gerilim ayar ekranı görüntülenir.

10-4 Dikiş makinesinin temel kullanımı

(1) Malzemeleri hazırlayın.

Sol ve sağ kolları ve elbise gövdesini hazırlayın.

(2) Gücü açın.



(3) Dikiş yapın.





- 1) Güç anahtarını AÇIK konuma getirin.
- İlk ekran görüntülendikten sonra veri giriş ekranı görüntülenir.



1) Ekranı dikiş ekranına getirmek için HAZIR anah-





- Ayarlı değeri YARDIMCI BESLEME için BÜZGÜ
 MİKTARI butonları
- Koları ve elbiseyi dikiş makinesi üzerinde ayarlayın.
- 4) Dikişe başlayın.



- 5) Yardımcı pedal 3 ile büzgü miktarını ayarlayın.
- 6) Dikiş sonunda pedal ④ ile iplik trimi yapın.

10-5 Temel ayar değerinin değiştirilmesi

(1) Dikiş hızının değiştirilmesi < Maksimum dikiş hızı ayarı>



1) MAKS. DİKİŞ HIZI AYAR butonuna

0



2) Dikiş hızını değiştirmek için MAKS. DİKİŞ HIZI



(yavaş) 2 basın.

3) ENTER butonuna 🤳 🕄 basın.

(2) Atımın değiştirilmesi <Atım ayarı>

Ð

H.

Α

8

7

4

1

0

2

ľ

4

3

\$

6



× 8 9 5 6

6

3) "Temel adım ayar değeri"ni A, 0 ile 9 arasındaki sayısal tuşlara ya da ▼▲ butonlarına



4) ENTER butonuna 🤁 🜀 basın.

(3) İğne iplik geriliminin değiştirilmesi <İğne iplik gerilim ayarı>



İĞNE İPLİK GERİLİM DEĞİŞTİRME butonuna
 basın.



- 2) "İğne ipliği gerilim ayar değeri"ni A, 0 ile
 9 2 arasındaki sayısal tuşlara ya da ▼▲
 butonlarına 3 (\$ 4) basarak değiştirin.
- 3) ENTER butonuna 🔁 🗿 basın.
11. DİKİŞ MAKİNESİNİN KULLANIMI (MANUEL UYGULAMA BÖLÜMÜ)

11-1 Ayrıntılı ayar değerin değiştirilmesi

(1) Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi < Yardımcı pedal kullanma seçimi>

İnterlok modu A'dan adım modu B'ye değiştirme

"İnterlok modu neye benzer ?"

Bu mod "büzgü miktarı"nın yardımcı pedal miktarının interlok ile değiştiği moddur.

"Adım modu neye benzer ?"

Adım modu "büzgü miktarı" artışının yardımcı pedal ön kısmına basıldığında +1 arttığı ve Yardımcı pedal arka kısmına basıldığında "büzgü" miktarının–1 azaldığı moddur.



- MANUEL AYRINTI AYAR butonuna basın.
- * A interlok mod ekranıdır.



2) YARDIMCI PEDAL KULLANMA MODU SEÇİM butonuna 2 basın.





(2) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi <yardımcı besleme mod seçimi>



1) MANUEL AYRINTI AYAR butonuna

0



2) YARDIMCI BESLEME MODU SEÇİM butonuna





- 3) Yardımcı besleme kullanma modunu seçin.
-]₽ ₹ 4:
 - Sabit değer, sayılar ile manuel olarak girilebilir ve ayarlanabilir.



- Sabit değer, oran (%) ile manuel olarak girilebilir ve ayarlanabilir.
- Büzgü miktarı interlok işlemi yapılır. Ayar sayı girişiyle <u>106. Sayfada</u> <u>"11-1 (3) Yardımcı besleme interlok</u> <u>modunun ayarlanması"</u> ile yapılır.
- Büzgü miktarı interlok işlemi yapılır. Oran (%) girişi <u>106. Sayfada "11-1</u> (3) Yardımcı besleme interlok modunun ayarlanması" ile ayar yapılır.



- 4) ENTER butonuna **3** basın.
- 5) İPTAL butonuna 🔀 🥑 basın.

(3) Yardımcı besleme interlok modunun ayarlanması <Yardımcı besleme interlok modu ayarı>

Önceki madde 3)ün 🔢 🗟 veya 🗊 🖗 si "11-1 (2) Yardımcı besleme kullanma modunun değiştirilmesi" seçildiğindeki ayardır.



MANUEL AYRINTILAR AYAR butonuna
 basın.



2) YARDIMCI BESLEME İNTERLOK MODU AYAR

butonuna	0 00000000000000000000000000000000000	2 basın.
	0000	



3) Yardımcı besleme interlok mod ayarını yapın. 1. LV.1 büzgü miktarı aralığı ayar butonuna 3 basın. Üst sınır değerini 0 ile 9 5 arasındaki sayısal tuşlara ya da ▼▲ butonlarına D) basarak girin. **-** 6 (On tuşlu ileti ekranında eksi rakam girer-) ken, "0" girdikten sonra eksi butonuna Bilgi basın ve rakamı girin. 2. Ardından, LV.1 yardımcı besleme büzgü miktarı 0 4 basın. 0 ile 9 5 ayar butonuna arasındaki sayısal tuşlara ya da ▼▲ butonlarına 🞽 🜀 (🛊 🕖) basarak yardımcı besleme büzgü miktarını girin.

Aynı şekilde, LV.2, LV.3, LV.4 ve LV.5 değerlerini ayarlayın.

Ekrandaki A görünümü şu şekildedir:

- Büzgü miktarı 4 ila 5 iken, yardımcı besleme büzgü miktarı değeri %0'dır.
- Büzgü miktarı 6 ila 10 iken, yardımcı besleme büzgü miktarı değeri %10'dur.
- Büzgü miktarı 11 ila 15 iken, yardımcı besleme büzgü miktarı değeri %25'tir.
- Büzgü miktarı 15 ila 20 iken, yardımcı besleme büzgü miktarı değeri %30'dur.
- Büzgü miktarı 21 ila 35 iken, yardımcı besleme büzgü miktarı değeri %35'tir.
- * Oran (%) girerken, ayar değeri %5 birim ile düzeltilir.
- 4) ENTER butonuna **3** basın.
- 5) İPTAL butonuna 🔀 ᠑ basın.



(4) Büzgü miktarı aralığının ayarlanması <Büzgü miktarı aralığı ayarı>

"11-1 (1) Yardımcı pedal kullanma modunun değiştirilmesi"'de interlok modu seçildiğindeki ayardır.



S054

M

6

1) AYRINTI AYAR butonuna 🔯 🕕 basın.

2) BÜZGÜ MİKTARI ARALIK AYAR butonuna



- timit değerini girin.
- 4) **1 u** butonlarıyla büzgü miktarı üst limit değerini girin.
- 5) ENTER butonuna **5** basın.

6) İPTAL butonuna 🔀 🜀 basın.

×

R

4

6

6

1

(5) Karşılık iplik geriliminin ayarlanması < Karşılık iplik gerilim ayarı>





1) MANUEL AYRINTILAR AYAR butonuna



basın.

2) KARŞILIK İPLİK GERİLİM AYAR butonuna







12. SAYACIN KULLANILMASI

12-1 Sayaç ayar prosedürü



1) Sayaç ayar ekranını görüntüleyin.

5) İPTAL butonuna

basın.

MOD tuşuna	Μ	basıldığında, SAYAÇ
AYAR butonu	<u>7,2</u> .3	2 görüntülenir.

Bu butona basıldığında, sayaç ayar ekranı görüntülenir.





[Dikiş Sayacı]



Her dikiş dikildiğinde, mevcut rakam yukarı yönde artar. Mevcut değer ayarlanmış değere eşit olduğunda sayım ekranı gösterilir.



Her dikiş dikildiğinde, mevcut rakam aşağı yönde azalır. Mevcut değer "0" rakamına eşit olduğunda sayım ekranı gösterilir.

Sayaç kullanılmıyor 避 :



[Parça sayısı sayacı]



Her gömlek kolu dikildiğinde (manüel dikiş durumunda iplik her kesildiğinde), mevcut değer yukarı yönde artar. Mevcut değer ayarlanan değere eşit olduğunda, sayaç ekranı gösterilir.



Her gömlek kolu dikildiğinde (manüel dikiş durumunda iplik her kesildiğinde), mevcut değer aşağı yönde azalır. Mevcut değer "0" rakamına eşit olduğunda, sayaç ekranı gösterilir.

Sayaç kullanılmıyor 👫 :



3) Sayaç ayar değerinin değiştirilmesi

Dikiş sayacının kullanılması durumunda DİKİŞ SAYACI AYAR DEĞERİ DEĞİŞTİRME butonuna

200 basın ve parça sayısı sayacının kul-

lanılması durumunda PARÇA SAYISI SAYACI

AYAR DEĞERİ DEĞİŞTİRME butonuna



basın, böylece ayar değeri giriş ekranı görünür. Buraya ayar değerini girin.

(Ekran **A**'ya başvurun.)



4) Sayaç mevcut değerinin değiştirilmesi

Dikiş sayacının kullanılması durumunda DİKİŞ SAYACI MEVCUT DEĞER DEĞİŞTİRME buto-

nuna sayısı sayacının

kullanılması durumunda PARÇA SAYISI SAYA-CI MEVCUT DEĞER DEĞİŞTİRME butonuna

görünür. Buraya mevcut değeri girin. (Ekran **B**'ya başvurun.)



12-2 Yukarı sayımı bırakma prosedürü



Dikiş işlemi esnasında en son sayıya ulaşıldığından, Yukarı sayım ekranı görülecektir ve bip uyarısı verilecektir. Sayacı sıfırlamak için TEMİZLE butonuna

C 🚺 basın. Bu durumda ekran dikiş ekranına

dönecektir. Akabinde sayaç yeniden yukarı yönde saymaya başlayacaktır.

13. KALIBI DOĞRUDAN SEÇME BUTONUNA KAYDETME VE BU BUTONDAN ÇIKARMA

Yönelt butonlarıyla sıkça kullanılan kalıp numarasını kaydedin.

Kalıplar bir kez kaydedildiğinde, kalıp seçimi sadece butona basılarak kolaylıkla seçilebilir.

13-1 Nasıl kaydedeceksiniz



1) Direkt kalıp ekranına gelip



basıldığında, ekranda direct kalıp kaydet butonu



gordiar.

Bu butona basıldığında, direkt kalıp kayıt ekranı görülür.





2) Kaydedilecek butonu seçin.

Direkt kalıp olarak 30 farklı kalıp kaydedilebilir. 30 direkt butonu 3 ekranda belirir. Kaydetmek istediğiniz yerde bulunan butona bastığınızda, kalıp numarası listesi ekranda belirir.

3) Kaydedilecek kalıp numarasını seçin.

Kalıp numarası butonuyla 4 kaydetmek istediğiniz kalıbı seçin. Seçilen butona iki kez basıldığında seçimden vazgeçilir.

4) Direkt kalıbı kaydedin.

ENTER butonuna **3** basıldığında direkt

kalıp kaydı sonlandırılır ve direkt kalıp numara kaydı ekranı gösterilir.

Kayıtlı kalıp numarası direkt butonunda gösterilir.

13-2 Çıkarma Yöntemi



1) Çıkarılacak kalıp numarasını seçin.

Kalıp numarası nasıl kaydedilir başlıklı 2) numaralı öğede kalıp numarası liste ekranına geçtikten sonra, kalıp numarası düğmelerini 1 kullanarak kayıtlı kalıp numaraları arasından çıkarmak istediğiniz kalıp numarasını seçin.

2) Doğrudan dikiş çeşidini kaldırın.

ENTER düğmesine

2 basıldığı zaman,

doğrudan dikiş çeşidini kaldırma işlemi tamamlanmış olur ve doğrudan dikiş çeşidi numarası kayıt ekranı görünümüne geçilir.

13-3 Satın alırken kayıtlı olan durum

Satın aldığınızda Kalıp No : 1 – 10 kayıtlıdır.

14. DİKİŞ MODUNUN DEĞIŞTIRILMESİ



1) Dikiş seçim ekranını gösterin.



2) Dikiş modunu seçin.

Dikiş dikmek istediğiniz dikiş modunu seçmek

için MOD SEÇİM butonuna

a 📎 🖉 🛛 basın.

Dikiş modu seçim düğmesinin görüntüsü hali hazırda seçilmiş olan dikiş moduna gore değişir.

Yarı-otomatik dikiş seçildiğinde



Tam-otomatik dikiş seçildiğinde :



Manüel dikiş seçildiğinde :



3) Dikiş modunu belirleyin.

MOD tuşuna **M D** basıldığında Dikiş modu veri girdi ekranı görülür.

15. HAFIZA DEĞIŞİM VERİLERİNİN DEĞIŞTİRİLMESİ

15-1 Hafıza değişim verilerinin değiştirilmesi işlemi



1) Hafıza değişim veri listesi ekranını görüntüleyin.

MOD butonuna M 🛛 basıldığında, HAFIZA

DEĞİŞİM butonu 🔤 🛛 ekranda görülür.

e chranda goraiar.

Bu tuşa basıldığında, hafıza değişimi veri listesi ekranı ekrana gelir.

2) Değiştirmek istediğiniz hafıza değişimi butonunu seçin.

YUKARI/AŞAĞI DOLAŞMA butonuna



maddesi butonunu seçin.

3) Hafıza değişimi verilerini değiştirin.

Hafıza değişimi verilerini değiştirin. Hafıza değişimi verilerinde piktografları seçebileceğiniz ve rakamları değiştirebileceğiniz veri unsurları bulunmaktadır. Pembe renkli rakamları 1003 değiştirmek için veri maddeleri üzerinde yer almaktadır ve ayarlanan değer değişim ekranında on tuşla ve +/- butonlarıyla değiştirilebilir.

Piktograf seçmek için mavi renkli rakamları 1001 veri maddeleri üzerinde bulunmaktadır ve değiştirme ekranında gülen piktograflar seçilebilir.

Hafıza değişimi verileriyle ilgil detaylar için <u>117.</u> <u>Sayfada "15-2 Hafıza değişimi veri listesi"</u> ne başvurun.



On tuşlu ileti ekranında eksi rakam girer-) ken, "0" girdikten sonra eksi butonuna basın ve rakamı girin.

15-2 Hafıza değişimi veri listesi

1) Seviye 1

Hafıza değişimi verileri (seviye 1) dikiş makinalarının yaygın şekilde sahip oldukları hareket verileri ve tüm dikiş kalıplarında, yaygın şekilde çalışan verilerdir.

No.	Madde	Ayar Aralığı	Yazı birimi	Başlangıç ekranı
U001	Dikişe başlama seçiminde ters teyel			Yok
	Seçim yok, tek ve çift seçeneklerinden birini seçin.			
	Yok 🖊 : Tek 📈 : Çift			
U002	Dikiş sonu seçiminde ters teyel			Yok
	Seçim yok, tek ve çift seçeneklerinden birini seçin.			
	Yok 🚺 : Tek 🚺 : Çift			
U003	Ters teyelli teyel sayısı	0 ile 19	1 teyel	5 teyel
	Dikiş başlangıcındaki teyel sayısı Ve dikiş sonunda ayarlanan teyel sayısı.			
U004	Ters teyel hızı	200 ile	10sti/min	800sti/min
	Dikiş başlangıcında ve dikiş sonunda Ayarlanan ters teyel hızı.	3000		
U005	Durma anında iğnenin pozisyonu			AŞAĞI
	Dikiş esnasında geçici durma anındaki iğne pozisyonu			
	XANIJAAA : AŞAGI XAX : YUKARI			
U006	Yumuşak başlangıç ayarındaki teyel sayısı	0 ile 9	1 teyel	0 teyel
	Dikiş başlangıcındaki yumuşak başlangıç 🎧 🕅 🐺 🖓 🐺 🕮			
	teyel sayısı.			
U007	Yumuşak start hız ayarı	200 ile	10sti/min	800sti/min
	Dikiş başlangıcındaki yumuşak başlangıç 🧊 🚰	2000		
	hizi.			
U008	Sıkıştırma dikiş seçimi			Yok
	Seçim yok, sadece başlangıçta, sadece sonda ve hem			
	başlangıçta nem de sonda seçeneklerinden birini seçin.			
	: Yok : Start			
	: Son : Her ikisi			
U009	Sıkıştırma teyeli sayısı	0 ile 9	1 teyel	0 teyel
	Sıkıştırma dikiş teyel sayısı ayarlanır.			
U010	Kondensation hız ayarı	200 ile	10sti/min	800sti/min
	Sıkıştırma dikişinin hızı ayarlanır.	2000		
U011	Bekleme durumundaki baz gerilim	0 ile 200	1	20
	Bekleme durumundaki (dikiş süresi hariç)			
	baz yeninn ayanann.			

No.	Madde	Ayar Aralığı	Yazma birimi	Başlangıç ekranı
U012	Karşılık gerilim modunun seçilmesi			Manüel
	Manüel (rakamsal değer), manüel (seviye) ve otomatik			rakamsal
	seçeneklerinden Birini seçin.			(değer)
	🐞 🖑 : Rakamsal değer 🛛 🐞 📶 : Seviye			
	i Otomatik			
	Manüel ayar işlemi için (rakamsal değer), <u>124. Sayfada</u>			
	<u>"15-3 (1) Karşılık gerilim kılavuzunun açıklanması</u>			
	(sayısal değer)" bölümüne başvurun.			
U013	Karşılık gerilim manuel (seviye) ayarı	– 200 ile	1	Seviye 1)
	Bu madde U012 karşılık gerilim modu seçiminde "manuel	200		10 Courius (0)
	(seviye)" seçildiğinde ekranda gorulur. Her seviye için karşılık			Seviye 2)
	geniim degen ayananir. \rightarrow 126. Soufada "15-3 (2) Karculk gorilim kilowuzupup			Sevive 3)
	aciklanması (sevive)" bölümüne başvurun			30
U014	Karşılık gerilim otomatik ayarı	buzgu miktari		
	Bu madde UUT2 karşılık gerilim modu seçiminde	– 4 Ile 35		
	icin karşılık gerilim değeri Avarlanır	Karşılık		
	→ 129 Savfada "15-3 (3) Karsılık gerilim otomatiğinin	gerilim degeri		
	acıklanması" acıklamasına Basyurun.	– 200 lie 200		
LI015	Büzme yumuşatma fonksiyonu ayarı			Kullanılmıyor
	Büzgü yumuşatma fonksiyonunun kullanımı seçilir.			
	131. Sayfada "15-4 Büzgü rahatlatma işlevinin			
	açıklaması" Başvurun.			
	Büzme yumuşatma fonksiyonu ayarındaki teyel sayısı	1 ile 20	1 teyel	1 teyel
	Büzme yumuşatma fonksiyonundaki			
	teyel sayısı ayarlanır.			
	Büzme yumuşatma fonksiyonu büzme miktarı ayarı	1 ile 35	1	1
	miktarı avarlanır.			
LIQ16	Dikis anında veri denolama fonksiyonu			Depolama
0010	Dikiş ekranında verilerin depolanıp depolanmadığı veva			Depolarita
	verilerin ne zaman değiştirildiği seçilir.			
	* Kısmi büzme miktarının depolanmasını/depolanmamasını			
	seçmekle, kısmi büzme miktarının kompanze edilmesi			
	C Depolama yok			
U017	Basamak seçiminin değişim anında sesli uyarı verme ayarı			Sesli uyarı
	Basamak değiştirildiğinde sesli uyarının verilip verilmeyeceği ayarı yapılır			yok
	🌀 🎕 : Sesli uyarı yok 🏾 🌀 📢 🛛 : Sesli uyarı			
U018	Yardımcı pedal kullanımının seçilmesi			Kullanım
	Yardımcıpedalın kullanımı seçilir.			2
	: Kullanılmıyor			
	Büzme miktarı yardımcı pedala basma miktarına değişir.			
	Yardımcı pedalin ön bölümüne basmakla +			
	bölümüne basmakla -1 derece azalır. → Manuel mod icin 103 Soutada "111 1 Avrustul over			
	değerinin değiştirilmesi" bölümüne bakınız			

No.	Madde	Ayar Aralığı	Yazım birimi	Başlangıç Ekranı
U019	Büzmeden vazgeçilmesi anahtarının kullanılması seçimi			Büzme
	Büzmeden vazgeçilmesi anahtarının kullanılması seçilir.			yapmadan
	Kullanılmıyor			kullanım
	: Büzme yapmadan kullanım			
	: Geri beslemeli teyel kullanımı			
	: Hem büzme yapmadan hem de ip kesme iptal şeklinde kullanım			
	: Hem geri teyelleme hem de ip kesme iptal şeklinde kullanım			
	 * Anahtar geri teyelleme şeklinde kullanıldığında, geri teyelleme düğmesi ekren seçimi ile ekran ayarı yapıldığında büzmenin iptali düğmesi paneled görülür. K026 * Bu ayar, manuel mod icin gecersiz olur. 			
1020	Diz anahtarının kullanılması			Kullanımda
0020	Adım değişiminde diz anahtarının kullanılıp kullanılmayacağı seçilir.			runannua
	Kullanılmıyor 🗞 🖉			
U021	Aralık seçiminin değiştirilmesi anında büzme miktarını kilitleme işlevi			Değişim yok
	Aralık seçiminin değiştirilmesi anında her basamakta büzme miktarının aralık miktarındaki değişime gore düzeltilip Düzeltilmeyeceği seçilir.			
U022	Seçim yönündeki iplik kesilmesi aında ekran değiştirme işlevi			Değişim yok
	Son basamağın dışındaki bir basamakta ip kesme işlemi yapıldığında Ekranın değiştirilip değiştirilmeyeceği seçilir.			
	🌋 🍈 : Değişim yok 💑 🧔 😳			
U023	Yardımcı besleme girdi modunun seçimi			Rakamsal
	Ofset rakamsal değer veya % oran ile yardımcı besleme			değer
	girdinin Uygulanıp uygulanmayacağı seçilir.			
	: Rakamsal değer 🔡 🥳 : Oran			
U024	Büzme miktarı artırma/azaltma girdi modu	0 ile 200	1	Rakamsal
	S002 Büzme miktarını artırma/azaltma değer değer girdisinin offset rakamsal değer veya % oranla birlikte yapılıp yapılmadığı seçilir.			deger
	😂 🗄 : Rakamsal değer 😂 🆌 : Oran			
U025	Start pozisyonu değişim yönünün seçimi			Büzme
	Start pozisyonu değişiminin büzme verisi ile kilitlendiği veya sadece start pozisyonun hareket edeceği seçilir.			verileri ile kilitli
	: Büzme verileri ile kilitli			
	👯 😡 : Sadece start pozisyonu hareket eder.			

No.		Mad	Ayar Aralığı	Yazım birimi	Başlangıç Ekranı		
U026	Dil Seçimi						Seçim yok
	Panelde gör	ülen dil seçilir.					
	日本語	Japonca	English	İngilizce			
	中文简体字	Çince	中文繁體字	Çince			
		(basitleştirilmiş)		(geleneksel)			
	Español	İspanyolca	Italiano	İtalyanca			
	Français	Fransızca	Deutsch	Almanca			
	Português	Portekizce	Türkçe	Türkçe			
	Tiếng Việt	Vietnamca	한국어	Korece			
	Indonesia	Endonezya dili	Русский	Rusça			

2) Seviye 2

MOD anahtarı 6 saniye süreyle basılı tutulduğunda hafıza anahtarı verisi (seviye 2) düzenlenebilir.

No.	Madde	Ayar aralığı	Yazım birimi	Başlangıç ekranı
K001	İp kesildikten sonra pres pozisyonunun seçilmesi			YUKARI
	İp kesildikten sonra pres pozisyonu ayarlanır.			
K002	Azami dikiş hızı ayarı	200 ile	10sti/min	3500sti/
	Dikiş makinesinin azami dikiş hızı ayarlanır.	3500		min
K003	Düşük hızda dikiş ayarı	200 ile	5sti/min	200sti/min
	Dikiş makinesinin asgari dikiş hızı ayarlanır.	400		
K004	İplik kesme dikiş hızı ayarı 🔍 🥥 📀	100 ile	5sti/min	160sti/min
	Kesme anındaki dikiş hızı ayarlanır. 🛛 🐴 📑	250		
K005	Bu işlev el lambası yanıp söndüğünde ayarlanır.	0 ile 8	1	0
	0 : Yanıp sönen ışıkta azalma işlevi olmaksızın 🛛 👌 🍄 🦺			
	1 : Düşük etkili → 8 :Yüksek etkili			
K006	Rotasyon start pedalına basma güç ayarı	1.0 ile 5.0	0.1mm	3.0mm
	Pedalın nört pozisyondan dikiş makinesinin start Pozisyona geçiş gücü ayarlanır.			
K007	Pedal düşük hız seçimi	1.0 ile 10.0	0.1mm	6.0mm
	Pedalın nötr pozisyondan dikiş makinesinin hızlı başlangıç Pozisyonuna geçiş bölümü seçilir.			
K008	Pedal presinin kaldırılmasının başlangıç ayarı	– 1.0 ile	0.1mm	– 2.1mm
	Pedalın nötr pozisyondan elbise pres lifti start pozisyonuna geçen bölümü seçilir.	- 6.0		
K009	İplik kesimi start pedal vuruşu	– 1.0 ile	0.1mm	– 5.1mm
	Pedalın nötr pozisyondan iplik kesme start pozisyonuna geçen bölümü seçilir.	- 6.0		
K010	Pedal azami rotasyon sayısına ulaşacak şekilde basma ayarı	1.0 ile	0.1mm	15.0mm
	Pedalın nötr pozisyondan azami rotasyona ulaşma pozisyonuna geçen bölümü seçilir.	15.0		
K011	Pedal nötral pozisyon kompenzasyonu	– 15 ile 15	1	- 1
	Pedalın nötral noktasının kompenzasyon 🖡 🛶			
K012	Otomatik lift kaldırma zamanı	10 ile 600	10saniye	60saniye
	Pres liftinin kaldırma pozisyonda bekleme			
K013	Pedal eğrisi seçim işlevi			Düz çizgi
	Pedala basma anlamında dikiş makinesinin rotasyonn			
	sayısının Eğrisi seçilir.			
	😒 🖊 0 : Düz çizgi 🛛 😒 🍠 1 : Kare			
	2 : Kare kök			
	Rotasyon, sayısı Pedal vuruşu			

No.	Madde	Ayar aralığı	Yazım birimi	Başlangıç ekranı
K014	lp kesildikten sonar iğneyi kaldırmak için geri rotasyonun sosilmesi			Etkisiz
	İp kesildikten sonar dikiş makinesi ters doğrultuda döner Ve iğne çubuğu üst ölü noktasına yakın bir noktaya gelir.			
	Strait : Etkisiz			
K015	Dikiş başlangıcı A/M değişim işlevinde geri teyellemenin seçilmesi			Manüel çalıştırma
	Dikiş başlangıcında ters teyellemenin dikiş hızı belirlenir.			ile hız
	: Manüel pedalla çalıştırma veya benzeri hıza uygun			
	: U004 geri teyelleme hızıyla ayarlanan hıza uygun			
K016	Dikiş başlangıcında ters teyellemeden hemen sonar işlevin Durdurulmasının seçimi			İşlev yok
	Dikiş başlangıcında ters teyelleme tamamlandığında dikiş Makinesinin durudurulması işlevi			
	: İşlev yok 🖊 🧑 : İşlev açık			
K017	Sıkıştırma/EBT değişim hızı	0 ile 250	10sti/min	170sti/min
	EBT başlangıcı anında (dikiş sonundaki ters teyelleme) Başlangıç hızı ayarlanır.			
K018	Yeniden dene işlevinin seçimi			Yeniden
	Dikiş makinesi kilitlendiğinde makinayı ters yönde			dene işlevi vok
	Yönde çevrilmesi işlevi seçilir.			yon
	: Yeniden dene işlevi yok			
	: Yeniden dene işlevi ile			
K019	Dikiş makinesi başlama eğrisinin seçimi			Normal
	Dikiş makinesinin başlama eğrisi seçilir.			eğri
	: Normal eğri 🗾 : daha keskin eğri			
K020	Dikiş makinesinin stop anında pres pozisyonunun seçilmesi			AŞAĞI
	Dikiş makinesi geçici olarak durdurulduğunda pres ayağı Pozisyonu seçilir.			
	: AŞAĞI : YUKARI			
K021	Ebat sınıfı ayarı			Japon
	Yeni kalıp yaratıldığından başlangı. Değeri (ülke beden sınıfı, erkek kadın secimi ve temel			Centilmen
	beden ayarlanır).			NO. 6
	→ <u>133. Sayfada "15-5 Beden sınıfı açıklaması"</u> bölümüne basvurun			3%
K022	Başlangıç aralığının ayarlanması	1.5 ile 6.0	0.1mm	2.0mm
	Yeni kalıp yaratıldığından başlangıç aralık 💦 🎶 📜			
	Değeri ayarlanır.			
K023	Alt besleme miktarı kompenzasyon değeri	-1.0 ile 1.0	0.1mm	0mm
	Ayarlanan kompenzasyon değeri ve gerçek alt besleme miktarı ayarlanır.			

No.	Madde	Ayar aralığı	Yazım Birimi	Başlangıç Ekranı
K024	Üst besleme miktarı karşılık değer ayarı	-1.0 ile 1.0	0.1mm	0mm
	Ayarlanan karşılık değeri ve gerçek üst besleme miktarı ayarlanır.			
K025	İplik gerilim eğrisinin seçilmesi			Standart
	İplik gerilim eğrisinin eğimi seçilir.			
	Standart Standart : Nazik (ince malzeme-			
K026	Ters tevelleme tusu ekranının secilmesi			Ekran vok
KUZU	Dikis ekranında ters tevelleme tuşu ekranı seçilir.			
	Ekran yok : Ekran			
K027	Disk yüksekliği zaman ayarı	0 ile 40	1	18
	İplik kesiminin başlamasından itibaren disk yükselme zamanı ayarlanır.			
K028	Geri kalan ip uzunluğu ayarı	0 ile 40	1	5
	İp kesilmesi anından geriye kalan ip uzunluğu			
	ayarlanır. Ayarlanan değer değiştirildiğinde, dik kapama zamanı disk artısı islevinden			
	değiştirilir.			
I Dikkat Sev mu	viye 2 içeriği değiştirildiğinde, KAPAT butonuna 🔀 bas ına geçer. Dolayısıyla cihazı kapattıktan sonra yeniden cil	mə mə mə mə sıldığında eki nazı açın.	ran KAPALI	ekran konu-
İ				İ
l				l
1 				
l	"KAPALI ekran konumu"			J

15-3 Karşılık iplik geriliminin açıklaması

Dikiş makinesi karşılık gerilim modunu seçmek suretiyle veri girdi ekranındaki ayar prosedürünü ve dikiş ekrandaki basamak ayarı detaylarını değiştirebilir özelliktedir.

(1) Karşılık gerilim kılavuzunun açıklanması (sayısal değer)

Karşılık ip gerilim manüeli (nümerik değer) her basamakta ayarlanabilecek karşılık ip gerilimi Girildiğinde doğrudan girdi nümerik değerinin yoludur. Bir sonraki aşamda ayar işlemi açıklanmaktadır.



Ð

M

U012

4

6

T 🐨

U011

1) Ekran Hafıza değişimi listesini görüntüleyin

Yandaki MOD düğmesine M 🛽 basıldığın-

da HAFIZA DEĞİŞİM butonu 🛄 🛛 ekranda

görülür. Bu butona basıldığında, hafıza değişim listesine ait ekran görülür.

2) Karşılık gerilim modunu seçin.

Karşılık ip gerilimi butonunu 🚳 🖑



için YUKARI / AŞAĞI OK butonlarına





3 basın. Karşılık gerilim modu seçim

ekranı görülür.



N 🚥 🖉 🐨 🔊

Ø

No

P

12

 Karşılık gerilim manuelini (nümerik değer) etkinleştirine.

ETKİNLEŞTİR butonuna 🚳 🖑 🕒 basın.

 Karşılık gerilim manuelini (nümerik değer) belirleyin

ENTER butonuna 🔁 🚯 basıldığında, karşı-

lık gerilim modu seçim ekranı kapatılır karşılık gerilim modunun seçimi tamamlanır. Ve ekran hafıza anahtarı liste ekranına döner.



girdi ekranı gösterilir. Basamak detayları ekranınıaçmak için BASAMAK DETAYLARI butonuna





5) Karşılık gerilimi manüeli (nümerik değer) ayar bölümünü seçin.

Karşılık iplik gerilimi pop-up ekrannı görmek için

Ekrandaki Karşılık iplik gerilimi butonuna



9 basın.



6) Karşılık gerilimi manüeli (rakamsal değer) ayarlayın.

Rakamsal değerle seçilecek basamak için karşılık Gerilim değerini girin. Girilen rakamsal değer offset değeri olarak Hareketli iğne iplik gerilim değerine eklenir veye bu değerden çıkarılır.

Dasıldığında, karşı-ENTER butonuna

lık gerilimi ayar değerini belirlemek üzere karşılık iplik gerilimi pop-up ekranı kapatılır.

(2) Karşılık gerilim kılavuzunun açıklanması (seviye)

Karşılık ip gerilim manüeli (rakamsal değer) her basamakta ayarlanabilecek Karşılık ip gerilimi girildiğinde seviye seçimi ile girdi sağlamanın yoludur. Sonrasında, ayar prosedürü açıklanmaktadır.



1) Hafıza anahtar listesi ekranını gösterin.

Yandaki MOD düğmesine

M 🕦 basıldığında,

HAFIZA ANAHTARI butonu



görülür. Bu butona basıldığında, hafıza anahtarı listesinin ekranı görülür.

2) Karşılık gerilim modunu seçin.



için YUKARI / AŞAĞI OK butonlarına 🛛 🔻



▲ 3 basın. Karşılık gerilim modu seçim ek-

ranı görülür.







 Karşılık gerilim manuelini (seviye) etkinleştirin.

ETKİNLEŞTİR butonuna 🚳 4 🕒 basın.

- 4) Karşılık gerilim manuelini (seviye) belirleyin.
 - ENTER butonuna 6 basıldığında, Kar-

şılık gerilim modu seçim ekranı kapatılır Karşılık gerilim modunun seçimi tamamlanır. Ve ekran hafıza anahtarı liste ekranına döner.

5) Karşılık gerilim modunu seçin.

Karşılık gerilim manüel (seviye) butonunu



tonlarına 💌 🔺 🛛 basın. Karşılık gerilim

modu seçim ekranı görülür.

6) Karşılık ip gerilim manüelinin (seviye) seviyesinin seçilmesi.

Ayar değerini girmek için SEVİYE 1 butonuna



Ayar değerini girmek için SEVİYE 2 butonuna



Ayar değerini girmek için SEVİYE 3 butonuna



Ayar işlemi tamamlandığında, Karşılık gerilim modu seçim seçim ekranından çıkmak için EN-

TER butonuna 🚺 😰 basın. Akabinde, Karşı-

lık iplik gerilim manüel (seviye) seçimi tamamlanır.

Ve ekran hafıza anahtarı liste ekranını geri döner.







girdi ekranı gösterilir. Basamak detayları ekranını açmak için BASAMAK DETAYLARI AYARI



🕵 🛿 basın.

 Karşılık gerilim manüel (seviye) ayarının seçilmesi

Karşılık geirilim ekranını görmek için karşılık ip

gerilim butonuna

 Karşılık gerilimi manuelini (seviyesini) ayarlayın.

Seçilecek adım için karşılık ip gerilimini seçin. Karşılık ip gerilim değerinin seçilen seviyeye ayarlanır ve ofset değeri olarak iğne gerilim değerine eklenir veya çıkarılır.

ENTER butonuna 💶 🕼 basıldığında karşılık

ip gerilimi pop-up ekranı kapanır ve karşılık ip gerilim ayar değeri belirlenir. Ve ekran basamak detayları ekranına geri döner.

(3) Karşılık gerilim otomatiğinin açıklanması

Karşılık ip gerilimi otomatik seçeneği her basamakta karşılık ip geriliminin ayarlanabileceği büzme miktarı değerine göre karşılık ip gerilim değerinin otomatik olarak atanmasının bir yoludur. Akabinde, ayarlama işlemi açıklanacaktır.



1) Hafıza Değiştirme Listesi ekranını görüntüle-

basıldığında HAFIZA

2 ekranda görülür.

Bu butona basıldığında, hafıza değiştirme listesi



B basın. Karşılık gerilim modu seçim

3) Karşılık gerilim otomatik seçeneğini etkinleş-

4) Karşılık gerilimi otomatik öğesini tanımlayın.

6 basıldığında, kar-

şılık ip gerilimi ekranı kapanır ve karşılık gerilim modunun seçilmesi işlemi tamamlanır. Ve ekran basamak detayları ekranına geri döner.



5) Karşılık gerilim otomatik öğesi için istenilen ayarları seçin.

Karşılık ip gerilim otomatik tuşunun 🚳



seçilmesi için YUKARI/AŞAĞI OK butonlarına

🗸 🔺 🚯 basın. Karşılık gerilim modu se-

çim ekranı görüntülenir.

na

- 6) Karşılık ip gerilim otomatik değerini ayarlayın.
- 1. LV.1 büzgü miktarı aralığı ayar butonuna $\frac{-4}{-5}$ 5

③ basın. Üst sınır değerini 0 ile 9 9
 ④ arasındaki sayısal tuşlara ya da ▼▲ butonlarına

📕 🛈 (📫 🛈) basarak girin.

2. Sonra LV.1 için karşılık iplik gerilimi ayar butonu-

0 🕑 basın. Karşılık ipliği gerilimi değeri-

ni 0 ile 9 0 arasındaki sayısal tuşlara ya

da ▼▲ butonlarına <mark>Ĕ</mark> ❶ (📫 ❶) basarak girin.

Benzer şekilde, LV2, LV3, LV4 ve LV5 değerlerini 🚯 ile 🚯 arasındaki rakamlarla belirtilen tuşları kullanarak girin.

Sol taraftaki örnek ayar tablosunda:

- Büzme miktarının -4 ila 5 arasında olması durumunda Karşılık ip gerilimi -3 tür.
- Büzme miktarının 6 ila 10 arasında olması durumunda Karşılık ip gerilimi +5 tir.
- Büzme miktarının 11 ila 15 arasında olması durumunda Karşılık ip gerilimi +11 dir.
- Büzme miktarının 16 ila 20 arasında olması durumunda Karşılık ip gerilimi +21 dir.
- Büzme miktarının 21 ila 35 arasında olması durumunda Karşılık ip gerilimi +28 dir.
- Ayarlama işlemi tamamlandığında, Karşılık ip gerilim ekranını kapatmak için ENTER butonu-

na basın. Ve ekran hafıza değiştirme listesi ekranına geri döner.

- MOD tuşuna M Basıldığında, veri girdi ekranı görüntülenir.
- Karşılık gerilimi otomatik öğesinin seçilmesi durumunda BASAMAK DETAYLARINI AYARLAMA

butonuna 🔯 🕼 basılsa ve basamak detay-

ları ekranı açılsa dahi, Karşılık ip gerilimi ayar butonu ekranda görüntülenmez.

15-4 Büzgü rahatlatma işlevinin açıklaması

Dikiş makinası basamağın değişimi anında büzme miktarının aniden değişimini kontrol etmek için düzeltme işlevi ile donatılmıştır. Burada ayarlanan değer tüm kalıp verisi basamaklarına yansıtılır.

(1) Büzgü rahatlatma işlevi hareketinin açıklanması

Büzme miktarının düzeltme işlevinin hareketleri aşağıda açıklanmıştır.



Örnek) Tüm basamaklar 4'te olduğunda

 Düzeltme işlevi ayar değeri (teyel sayısı) 2 teyeldir (Büzme miktarı) 3

Dikiş başlangıcında 1nci basamağın büzme miktarı 6 değerine değiştirildiğinde, ilk olarak büzme miktarı 3 değerine ayarlanır.

Akabinde, 2 teyel hareketinden sonra, büzme miktarı 6 değerine ayarlanır (3 + 3).

1nci basamktan 2nci basamağa geçildiğinde, değişimden hemen sonra büzme miktarı süratle 9 haline gelir (6 + 3) ve büzme miktarı 2 teyel hareketinden sonra 2 nci basamakta ayarlanmış değer olan 11 değerine değiştirilir. Buradan itibaren, benzer şekilde, 2 teyel hareketinden sonra büzme miktarı değişim anında ±3 değişir ve değiştirme adımında ayarlanan büzme miktarına ulaşılana dek işlev faaliyetini sürdürür.

* Tam otomatik mod seçildiğinde, basamak değişimi otomatik olarak yapıldğından değişme pozisyonu açısından büzme miktarı ön ve arka arasında simetrik şekilde değiştirilir.

(2) Büzgü rahatlatma işlevinin ayarlanması

Büzme miktarının ayarlanması işlemi aşağıda açıklanmıştır.





6) Büzme miktarını düzeltme işlevinin değerini belirleyin

ENTER butonuna miktarını düzeltme işlevinin ayarlandığı ekran kapanır ve yeni ayar değeri belirlenir. Ve ekran basamak detayları ekranına geri döner. MOD

tuşuna M 9 basıldığında, veri girdi ekranı görüntülenir.

15-5 Beden sınıfı açıklaması

Tam otomatik mod seçildiğinde, yeni bir kalıp yaratırken ülke sınıfı, temel beden ve kadın/erkek bedeni ayarını yapmak mümkündür; burada belirlenen ülke sınıfına göre derecelenen kademelerde değişiklik yapmak suretiyle beden ekranı görülür.



Buraya girilen değer yeni bir kalıp yaratılırken başlangıç değeri olarak kabul edilen) değerdir. Buradaki değer değiştirildiğinde dahi yaratılmış olan kalıbın içeriği değişmez. Bununla birlikte, ülke beden sınıfı değiştirildiğinde, ekran değişir.

(1) Beden sınıfı açıklaması

Beden sınıfını ayarlama işlemi burada açıklanmaktadır.



1) Hafıza Değişim listesi ekranını görüntüleyin.

MODE (MOD) tuşuna 🚺 🛈 6 saniyeden

daha uzun süreyle basıldığında, ekranda

HAFIZA DEĞİŞİMİ DEĞİŞİMİ butonu 📆



görülür. Bu butona basıldığında, hafıza değişim listesine ait ekran görülür.



5) Temel bedeni seçin.

Temel bedeni girmek için yandaki düğmelere basın. Ülke sınıfı bedenleri için beden geliştirme bölü-

müne

🔰 🚺 🕖 başvurun.

6) Kademe oranını (%) ayarlayın.

Kademe oranını girmek için yandaki butona 👔 👔 🕲 basın. Yeni kalıp yaratıldığında girilen oran (%) her basamaktaki kademeli ofset değeri haline gelir.

7) Beden sınıfı ayarını belirleyin.

Ayarlama işlemi tamamlandığında, beden sınıfını ayarlama ekranı kapatmak için ENTER butonuna

basın ve böylelikle ayarlanan değer belirlenir. Ve ekran hafıza değiştirme listesi ekranına geri döner.

(2) Beden geliştirme

İlgili ülke sınıfına yönelik beden bilgileri aşağıda gösterilmiştir.

							Å			
	2									
32	104	34	36	06	03	44	44	34	34	02
34	110	36	38	08	05	46	46	36	36	03
36	116	38	40	10	07	48	48	38	38	04
38	122	40	42	12	09	50	50	40	40	05
40	128	42	44	14	11	52	52	42	42	06
42	134	44	46	16	13	54	54	44	44	07
44	140	46	48	18	15	56	56	46	46	08
46	146	48	50	20	17	58	58	48	48	09
48	152	50	52	22	19	60	60	50	50	10
50	158	52	54	24	21	62	62	52	52	11
52	164	54	56	26	23	64	64	54	54	12
54	170	56	58	28	25	66	66	56	56	13
56	176	58	60	30	27	68	68	58	58	14
58	182	60	62	32	29	70	70	60	60	15
60	188	62	64	34	31	72	72	62	62	16

16. HATA KODU LİSTESİ

Hata Kodu	Piktograf	Hata Tanımlaması	Hatayı Gi- dermek İçin	Çözüm Yeri
E000		MAIN p.c.b. temel şaft EEP-ROM başlatma kontağı. EEP-ROM'unda veri yazılı değilse veya veri yitirilmişse veriler otomatik olarak başlatılır ve başlangıç işlemi ko- nusunda bilgi verilir.	Cihazı ka- patın.	
E001		MAIN p.c.b. temel EEP-ROM'unu başlatma kontağı EEP-ROM'unda veri yazılı değilse veya veri yitirilmişse veriler otomatik olarak başlatılır ve başlangıç işlemi ko- nusunda bilgi verilir.	Cihazı ka- patın.	
E003		Ana şaft motor şifre çözücü arızası İğnenin YUKARI pozisyonunu tespit eden açı sayacı 1.1 tura eşdeğer değeri geçemedi. İğnenin AŞAĞI pozisyonunu tespit eden açı sayacı 1.1 tura eşdeğer değeri geçti	Cihazı ka- patın.	
E004		Ana şaft motor iğnesi AŞAĞI pozisyonu tespit arızası İğnenin YUKARI pozisyonunu tespit eden açı sayacı 1.1 tura eşdeğer değeri geçemedi. İğnenin AŞAĞI pozisyonunu tespit eden açı sayacı 1.1 tura eşdeğer değeri geçti.	Cihazı ka- patın.	
E005		Ana şaft motor iğnesi YUKARI pozisyonu tespit arızası İğnenin YUKARI pozisyonunu tespit eden açı sayacı 1.1 tura eşdeğer değeri geçemedi. İğnenin AŞAĞI pozisyonunu tespit eden açı sayacı 1.1 tura eşdeğer değeri geçti.	Cihazı ka- patın.	
E006	— ()	Makine kafası üzerinde monte edilmiş olan devre paneli- nin makina kafası EEP-ROM'unun başlatma kontağı EEP-ROM'unda veri yazılı değilse veya veri yitirilmişse veri- ler otomatik olarak başlatılır ve başlangıç işlemi konusunda bilgi verilir	Cihazı ka- patın.	
E007		Ana şaft motor kilidi Büyük iğneye dirençli dikiş ürünü dikildiğinde görülür	Cihazı ka- patın.	
E011		Dış üniteler yerleştirilmedi. Dış üniteler yerleştirilmedi.	Cihaz aç kapa Işle- mi ile dü- zelebilir.	Ö n c e k i ekran
E012		Okuma hatası Dış ünitelerden veri okuma işlemi gerçekleştirilemedi.	Cihaz aç kapa Işle- mi ile dü- zelebilir.	Ö n c e k i ekran
E013		Yazma hatası Dış ünitelerden veri yazma işlemi gerçekleştirilemedi.	Cihaz aç kapa Işle- mi ile dü- zelebilir.	Ö n c e k i ekran
E014		Yazmaya karşı koruma Dış bellek aracı yazmaya karşı korumalı durumdadır	Cihaz aç kapa Işle- mi ile dü- zelebilir.	Ö n c e k i ekran

Hata Kodu	Piktograf	Hata Tanımlaması	Hatayı Gi- dermek İçin	Çözüm Yeri
E015	_	Format hatası Format atılamadı.	Cihaz aç kapa Işlemi ile düze- Iebilir.	Ö n c e k i ekran
E016		Dış bellek ünitesinin kapasitesi dolu Dış bellek ünitesinin kapasitesi yetersiz.	Cihaz aç kapa Işlemi ile düze- Iebilir.	Ö n c e k i ekran
E022	No.	Dosya numarası hatası İsimlendirilen dosya Hafıza kartı bulunmuyor.	Cihaz aç kapa Işlemi ile düze- Iebilir.	Ö n c e k i ekran
E029		Hafıza kartı çıkartma hatası. Hafıza kart yuvası açık.	Cihaz aç kapa Işlemi ile düze- Iebilir.	Ö n c e k i ekran
E062	No.Q	Dikiş verisi hatası Dikiş verisi bozulduğunda veya sürüm numarası eski ol- duğunda görülür.	Cihazı kapatın.	
E302		Makine kafası eğiminin teyidi Makine kafasını algılayan sensör KAPALI olduğunda be- lirir.	Cihazı kapatın.	
E303		Ana şaft burç sensörü hatası Dikiş makinesi motorunun burçları anormaldir.	Cihazı kapatın.	
E702		Kontrol anormalliği CPU (İşlemci) beklenilenin dışında bir işlem gerçekleştir- di.	Cihazı kapatın.	
E703		Panel beklenilenin dışında başka bir makinaya bağ- lıdır. (Makine türü hatası) Başlangıç haberleşmesi esnasında Makine türüne özgü kod sistemi uygunsuz olduğunda görülür.	İletişim (communi- cation) butonuna bastıktan sonra ekran programını yeniden yazmak mümkündür.	İletişim ekranı
E704	R – V – L	Sistem sürümünün uyumsuzluğu Başlangıç haberleşmesi esnasında sistem yazılımının sürümü uygun olmadığında görülür.	İletişim (communi- cation) butonuna bastıktan sonra ekran programını yeniden yazmak mümkündür.	İletişim ekranı
E731		Ana motor delik sensörünün hatası veya pozisyon sensörünün hatası Motor deliği sensöründen hatalı sinyal alındığında görü- lür ve motor kilitlenir (20 sti/min veya daha düşük hızda 2 sn veya biraz daha fazla zaman geçmiştir).	Cihazı kapatın.	

Hata Kodu	Piktograf	Hata Tanımlaması	Hatayı Gi- dermek İçin	Çözüm Yeri
E733		Ana şaft motorunun ters yönde dönmesi Motor çalışırken motor 500 sti/min veya daha yüksek hız- da kontrol yönünün tersi doğrultuda 40 saniyeden uzun süreyle döndüğünde görülür (tutma esnasında hariç).	Cihazı kapatın.	
E801		Güç fazı eksikliği Cihazı açtıktan sonra 2 saniye süreli faz eksikliği göz- lendikten sonra, 400 ms veya daha uzun süreli güç fazı eksikliği sinyali (PHE) tespit edildiğinde görülür.	Cihazı kapatın.	
E802		Ani Güç Kesintisi Tespiti Ani güç kesintisi tespit sinyali (PWF) alındığından görü- lür.	Cihazı kapatın.	
E810		Selenoid güç devresinin kısa devre yapması Cihazı açtıktan sonra 2 saniye süreli faz eksikliği göz- lendikten sonra, güç fazı eksikliği sinyali (PHE) tespit edilmemesine rağmen solenoid güç devresi kısa devre sinyali (PWSH) (CPLD dahili sinyal) tespit edildiğinde gö- rülür.	Cihazı kapatın.	
E811		Aşırı Voltaj Giriş voltajı 280 V veya üzerinde iken çıkışta yüksek vol- taj sinyali (OLV) alındığında görülür.	Cihazı kapatın.	
E813		Düşük voltaj Giriş voltajı 150 V veya altında iken çıkışta düşük voltaj sinyali (LVL) alındığında görülür.	Cihazı kapatın.	
E903		Ayak motorunda enerji anormalliği Cihaz açıldığında ayak motoru enerjisinde (48 V) - % 15 veya üzerinde dalagalanma dalgalanma olduğunda çıkışta ayak motoru güç anormalliği sinyali (LVPMP) alındığında görülür.	Cihazı kapatın.	
E915	((••))	Çalıştırma paneli ile ana işlemci (CPU) arasında ileti- şim anormalliği Veri iletişiminde anormallik olduğunda görülür.	Cihazı kapatın.	
E916	((••))	Ana şaft işlemcisi (CPU) ile ana işlemci (CPU) ara- sında iletişim anormalliği Veri iletişiminde anormallik olduğunda görülür.	Cihazı kapatın.	
E917	(())	Çalıştırma paneli ile kişisel bilgisayar arasında ileti- şim hatası Cihazı yeniden çalıştırarak düzeltilmesi mümkündür.	Cihaz aç kapa Işle- mi ile dü- zelebilir.	Ö n c e k i ekran
E918	2-	Ana p.c.b.'de ısı çukuru sıcaklık anormalliği Ana p.c.b.'de ısı çukuru sıcaklığı 85° veya üzerinde oldu- ğunda görülür.	Cihazı kapatın.	
Hata Kodu	Piktograf	Hata Tanımlaması	Hatayı Gi- dermek İçin	Çözüm Yeri
-----------	-----------	---	---------------------------	------------
E920	8	CPLD yazma anormalliği Cihaz açıldığından test portunda her 1 bit yazıldığında kayıtlı değerle uyuşmuyorsa görülür.	Cihazı kapatın.	
E922		Ana şaft motor kontrolünün yapılması mümkün değil Ölçülen rotasyon sayısı 50 ms veya üst sınır değerinin (3,500 sti/min) üzerindeyse görülür.	Cihazı kapatın.	
E924	•	Ana şaft sürücü arızası Motor kilitli olduğu halde motor aşırı akım sinyali (OCL1) tespit edilmemesine rağmen motor sürücüsü hata sinyali (GTRE) tespit edildiğinde görülür (2 saniye veya daha fazla süre 20 sti/min veya daha düşük devir ile geçmiştir).	Cihazı kapatın.	
E941		CPLD okuma anormalliği Cihaz açıldığında 10 ms veya daha uzun süreyle denen- dikten sonra CPLD'den gelen girdi sinyali iki kez okundu- ğunda ve uyum göstermediğinde görülür.	Cihazı kapatın.	
E942		Ana şaft EEP-ROM hatası EEP-ROM'a veri yazdırma hatası.	Cihazı kapatın.	
E943		Ana EEP-ROM hatası EEP-ROM'a veri yazdırma hatası.	Cihazı kapatın.	
E946		Kafa EEP-ROM hatası EEP-ROM'a veri yazdırma hatası.	Cihazı kapatın.	

17. İLETİŞİM İŞLEVİNİN KULLANILMASI

İletişim işlevi başka dikiş makinelerinin oluşturduğu dikiş verilerini karşıdan yükleyebilir. Ayrıca, bu işlev söz konusu verileri saklama ortamına veya kişisel bilgisayara yükleyebilir. İletişim aracı olarak ortam ve USB hazırdır.

17-1 Uygun verilerin cihazda tutulması

Veri adı	Piktograf	Dosya uzantısı	Veri Tanımlaması
Vektör formatlı veri	vo t	VD00 🛆 🛆 🛆 .VDT	Uzantısı "VDT" olan dosyalar. Veriler hafıza kartından okunur. Azami 99 adet desen kullanılabilir.
Parametre verisi		DP00 🛆 🛆 🛆 .EPD	Uzantısı "EPD" olan dosyalar. Veriler hafıza kartından okunur. Azami 99 adet desen kullanılabilir.

ΔΔΔ: Dosya No.

17-2 Hafıza kartı kullanılarak iletişimin gerçekleştirilmesi

Hafıza kartının kullanma yolları için; 14. Sayfada "5-1. GİRİŞ" bölümüne bakın.

17-3 USB kullanılarak iletişimin gerçekleştirilmesi



USB kablo yardımıyla kişisel bilgisayara/bilgisayardan vb. veri gönderilebilir/alınabilir.



17-4 Verilerin alınması



1) İletişim ekranını açını.

Veri girdi ekranında anahtar yuvası bölümünde iletişim butonuna (basıldığında, iletişim ekranı görüntülenir.

2) Veri türünü seçin.

Seçim butonuna	№ т	🛿 ba	sıldığ	inda	a, Veri
seçim ekranı görül	ür. İle	tişim kı	urulaca	ak v	eri türü
için yandaki butonlara 😰 🕅 🕄 basın.					
Seçilen buton ters videoda görüntülenir.					

3) Veri türünü belirleyin.

ENTER butonuna de basıldığında, Veri türü seçim ekranı kapanır ve veri türü seçim işlemi tamamlanır.



 İletişim işlemini seçin.
 Aşağıda tanımlandığı üzere dört iletişim işlemi bulunmaktadır.

- Verilerin, hafıza kartından panele 2 kaydedilmesi.
- Kişisel bilgisayardan (sunucu) panele veri yazılması
 - Verilerin panelden hafıza kartına kaydedilmesi.

| | | | | | |

🔳 🛶 💻

Panelden kişisel bilgisayara (sunucu) veri yazılması

İstediğiniz iletişim işleminin butonuna basın.

* Veri türünde vektör formatlı veri 😥 🛛 seçildi-

ği zaman, ortama 💷 🗢 🕥 panelden veri yaz-

dırma ve 💷 🖳 🔞 panelden kişisel bilgisayara

(sunucuya) veri yazdırma seçimi yapılamaz. Panele veri yazdırılması anında vektör formatlı veri parametre Verisine dönüştürülür.

	(<mark> </mark>)			(())		
9—		⊳ ∎	• → [
	((VõT				
)		×	I)	
		7 8 4 5 1 2	3 9 5 6 2 3 4			— 0
	C	i	((_))	М		
	(•])			((•••))		-0
	00 (=		•• ••			
			_ •			
	U	i	((<mark>)</mark>))	М		
	M669					
		Veriol	sunuyor.			— A
	C	i	((_))	Μ		

5) Veri numarasını seçin.

Yandaki 📫 🥑

9 nolu buton seçildiğinde, dosya

yazdırma Seçim ekranı görüntülenir. Yazmak istediğiniz verinin Dosya Numarasını girin. Dosya No açısından, dosya adının VD00 \triangle $\triangle \Delta$ uzantısını $\triangle \Delta \Delta$.VDT olarak ayarlayın. Yazdırma bölgesinin kalıp No'su aynı şekilde atanabilir. Yazdırma bölgesi panel ise, kaydedilmemiş kalıp Numaraları ekranda görülür.

6) Veri numarasını belirleyin.

ENTER butonuna 🔁 🛈 basıldığında, Veri

numarası seçim ekranı kapanır ve Veri numarası seçim işlemi tamamlanır.

7) İletişimi başlat.

İletişim butonuna ໜ 🕕 basıldığında, Veri

iletişimi başlar. İletişim esnasında iletişim ekranı **A** görüntülenir ve lletişimin tamamlanmasından sonra iletişim ekranına geri döner.

Verilerin okunması esnasında kapağı açmayın.
 Veriler okunamayabilir.

18. BİLGİ İŞLEVİ

Bilgi işlevinde aşağıda açıklanan üç işlev yer almaktadır.

- Yağ değişim (Gress yağı) zamanı, iğne değişim zamanı, temizlik zamanı vb bilgiler belirtilebilir ve belirlenen süre geçtikten sonra uyarı verilebilir.
 <u>144. Sayfada "18-1 Bakım ve İnceleme bilgisinin gözlenmesi"</u> ve <u>146. Sayfada "18-2 İnceleme</u> <u>zamanı uyarısının girilmesi"</u> bölümlerine başvurun.
- 2) Bir bakışta cihaz hızı kontrol edilebilir ve hedef çıktı ve gerçek çıktı görüntülemek için hat veya grup olarak Hedefi başarma bilinci bu işlevle artırılabilir.
 <u>148. Sayfada "18-4 Üretim kontrol bilgilerinin izlenmesi"</u> ve <u>150. Sayfada "18-5 Üretim kontrol bilgi ayarının sergilenmesi"</u> bölümlerine başvurun.
- Makinenşn çalışma oranı, aralık verme zamanı, makine toplam çalışma ömrü ve çalışma hızı çalışır durumdaki dikiş makinesinde görülebilir.
 <u>153. Sayfada "18-6 Çalışan ölçüm bilgisinin incelenmesi"</u> bölümüne başvurun.

18-1 Bakım ve İnceleme bilgisinin gözlenmesi



1) Bilgi ekranını görüntüleyin. Veri girdi ekranında buton bölümünde bilgi tuşu-

na 1 0 basıldığında, bilgi ekranı görüntüle-

nir.



 Bilgi ekranı üzerinde Bakım ve İnceleme bilgisini görüntüleyin.

Bilgi ekranında bakım ve inceleme ekraı görün-

tüleme butonuna 🥍 2 basın.



Bakım ve İnceleme ekranında aşağıdaki üç madde hakkında bilgi gösterilir.

- İğne değişimi : (1,000 teyel)
- Temizleme zamanı (saat) :





 Yağ değişim zamanı (saat) : (Gresleme zamanı)



 nolu butondaki her maddenin incelenme sıklığı
 bolu butonda gösterilir ve değişim için geri kalan zaman
 nolu butonda gösterilir. Ayrıca, değişim için geri kalan zaman temizlenebilir.



 Değişim için kalan zamanın temizlenmesi işlemi.

Temizlemek istediğiniz (3) nolu butona bastığınızda, Değişim zamanını temizleme ekranı görüntülenir. (6) nolu TEMİZLE butonuna basıldığında, değişim için kalan zaman temizlenir.



4) İp diagramını görüntüleyin.

Bakım ve inceleme ekranında 7 🗗 🔊 nolu ip

butonuna basıldığında iğne ipliğinin uzanma şeması görüntülenir. İplik takarken diagramı gözleyin.

(18-2 İnceleme zamanı uyarısının girilmesi



1) Bilgi ekranını (bakım personel seviyesi) görüntüleyin.

Değiişim tuşu bölümünde bilgi tuşuna



yaklaşık saniye süreyle basıldığında, bilgi ekranı (bakım seviyesi) görüntülenir. Bakım personeli seviyesinde, sol üst tarafta bulunanpiktograf mavi renkten turuncu renge döner ve beş tuş gösterilir.

 Bakım ve İnceleme bilgisi ekranını görüntüleyin.





 * Bakım personeli seviyesi anında alt tarafta gösterilen lki düğme için <u>171. Sayfada "24.</u> <u>BAKIM PERSONELİ SEVİYESİNDE BİLGİ EK-</u> <u>RANI"</u> Bölümüne başvurun.





Bakım ve İnceleme ekranında normal bakım ve inceleme Ekranındakine benzer bir bilgi görüntülenir.

İnceleme zamanını değiştirmek istediğiniz maddeyi (3) nolu butonla Belirlediğinizde, inceleme zamanı girdi ekranı görüntülenir.

3) İnceleme zamanını girin.

İnceleme zamanını girin.

İnceleme zamanı "0" değerine ayarlandığında, Bu işlev durur.

Temizleme butonuna C 4 basıldığında, De-

ğer başlangıç değerine döner.

İlgili maddenin inceleme zamanlarının başlangıç Değerleri aşağıdaki şekildedir.

İğne değişimi

- : 0 (1,000 teyel)
- Temizleme zamanıYağ değişim zamanı
- : 0 (saat) : 1,028 (saat)
- (Gresleme zamanı) * Gresleme zamanı 30 gün/ay, gün/hafta ve 8 saat/gün'ün 6 aya dönüştürüldüğü zamandır.

Hesaplama yöntemi (× 5 gün × 8 saat.

 $\frac{30 \text{ gün} \times 6 \text{ ay}}{7 \text{ gün}} \right)$

ENTER butonuna 🤁 🕒 basıldığında, Girilen değer belirlenir.

18-3 Uyarı işleminin iptali



Atanan inceleme zamanına ulaşıldığında, uyarı ekranı görüntülenir. İnceleme zamanının temizlenmesi durumunda, TEMİZLE Butonuna C 2 basın. İnceleme

zamanı temizlenir Ve pop-up ekranı görülür. İnceleme zamanı temizlenmeyecekse, İPTAL



basın ve pop-up ekranı kapatın.

Her dikiş işlemi tamamlandığında, inceleme zamanı temizlenene dek uyarı ekranı görüntülenir.

: A201

İlgili maddelerinin Uyarı No'ları aşağıdaki şekildedir:

- İğne değişimi
- Temizlik zamanı : A202
- Yağ değişim zamanı : A203 (Gresleme zamanı)

18-4 Üretim kontrol bilgilerinin izlenmesi

Ürün kontrolü ekranında başlangıç zamanını, bilgi görüntülenmesi anından itibaren üretilecek ürün sayısını belirlemek ve üretim hedefi sayısını görüntülemek mümkündür. Ürün kontrolü ekranında iki tür ekran görüntülenmektedir.

(1) Bilgi ekranı görüntülendiğinde



1) Bilgi ekranını görüntüleyin.

Veri girdi ekranında Değişim tuşu alanında bilgi

butonuna **1 0** basıldığında, bilgi ekranı görüntülenir.

2) Üretim kontrol ekranını görüntüleyin.

Bilgi ekranında ürün kontrolü ekranı



nolu butona basın. Üretim kontrolü ekranı görüntülenecektir.

Üretim kontrolü ekranında aşağıdaki 5 madde ile ilgili bilgi gösterilir.

- Mevcut hedef değer Anlık ürün hedef sayısı otomatik olarak görüntülenir.
- (2) : Gerçek şonuç değerleri
 Dikilen ürün parça sayısı otomatik olarak görüntülenir.
- 3 : Son hedef değeri

Ürünlerin son hedef parça sayısı görüntülenir. **150. Sayfada "18-5 Üretim kontrol bilgi ayarı nın sergilenmesi"** bölümünde gösterilen parça sayısını girin

(4) : Aralık zamanı

Bir işlem için gereken süre (saniye) görüntülenir. **150. Sayfada "18-5 Üretim kontrol bilgi ayarı nın sergilenmesi"** bölümünde gösterilen zamanı (birim:saniye) girin.

5 : İp kesme sayısı

İşlem başına gerçekleştirilen ip kesme sayısı görüntülenir. <u>150. Sayfada "18-5 Üretim kontrol</u> <u>bilgi ayarının sergilenmesi"</u> bölümünde gösterilen ip kesme sayısını girin.

5

 $\hat{\mathbb{O}}$

(2) Dikiş ekranı görüntülendiğinde





1) Dikiş makinasının görüntülenmesi.

Anahtar yeri bölümünün () 1 numaralı HA-

ZIR düğmesi veri giriş ekranına basıldığında, dikiş makinası çalışmaya başlar.

2) Üretim kontrol ekranını açın.

Anahtar yeri bölümü 👖 🛿 numaralı bilgi

düğmesi dikiş makinasında basıldığında, üretim control ekranı görülür.

Bilgi ekranından gösterildiğinde, görüntünün içerigi ve özellikleri <u>148. Sayfada "18-4 (1) Bilgi ekranı</u> görüntülendiğinde".

18-5 Üretim kontrol bilgi ayarının sergilenmesi







 Üretim kontrol ekranını görüntüleme.
 <u>148. Sayfada "18-4 Üretim kontrol bilgilerinin</u> izlenmesi" üretim kontrol ekranını görüntüleme

2) Son hedef değer girişi

Önce, yapılan dikiş sürecinde hedef üretime pek çok parçayı ilave et. Son hedef değer düğmesi

کُوْرُ 🚯 e basıldığında, son hedef değer giriş

ekranı görüntülenecektir.

On anahtar ya da aşağı/yukarı düğmelerle istediğin degeri koyun.

Daha sonra, GİRİŞ butonuna 🔁 6 basin.

3) Kademe Anına Giriş.

Ardından, kademe anına giriş için tek bir süreç

gerekir. Sözü edilen KADEME

mesi parça 1 basıldığında, kademe anına giriş ekranı görüntülenir.

On anahtar ya da aşağı/yukarı düğmelerle istediğin degeri koy.

Daha sonra, GİRİŞ butonuna 🖵



4 düğ-



4) İplik kesme sayısını girin.

Daha sonra, her bir işlemdeki iplik kesme sayısını girin.

Bir önceki sayfadaki iplik kesme sayısı butonuna

b basıldığında, iplik kesme sayısı ekranı \\$

görüntülenir. YUKARI/AŞAĞI butonlarıyla istediğiniz değeri girin.

Daha sonra, GİRİŞ butonuna 🔔 6 basin.

* Giriş değeri "0" iken, iplik kesme sayısı sayılmaz. Bu işlevi, harici tuşu ile kullanın.

5) Üretim adedi sayısı sayma işlemini başlatın. BAŞLAT butonuna 🚺 🛛 basıldığında, üretim adedi sayısı sayma işlemi başlatılır.



- × Ĩ 25 300 _x'n .×'n 28 8.60s <u>723</u> PT 2 V23 6 8 Μ
- 6) Saymayı duydurun.

148. Sayfada "18-4 Üretim kontrol bilgilerinin izlenmesi" ile ilgili üretim kontrol ekranını görüntüleyin.

Sayma işlemi yapılırken, DUR butonu 😡



görüntülenir. DUR butonuna 😡 🛽 basıldığın-

da, sayma işlemi durdurulur.

Durduktan sonra, DUR butonunun verinde BAS-LAT butonu görünür. Sayma işlemine devam

ederken, BAŞLAT butonuuna 🚺 🕢 tekrar

basın. SİL C 9 butonuna basılana kadar, sayılan sayı silinmez.



7) Sayılan değeri silmek

Sayılan değeri silerken, sayma işlemini durdurun

ve SİL butonuna C 9 basın.

Silinecek değer sadece mevcut hedef değeri (1) ve gerçek sonuç değeridir (1).

(Not)

SİL butonu sadece durma konumunda görünür.

SİL butonuna basıldığında, silme onay ekranı görünür.

Silme onay ekranında SİL butonuna C Debasıldığında, sayılan değer silinir.

18-6 Çalışan ölçüm bilgisinin incelenmesi





1) Bilgi Ekranını Görüntüleme.

Anahtar yeri bölümünün 🕴 🕕 numaralı düğ-

mesi veri giriş ekranına basıldığında, dikiş makinası görüntülenmeye başlar.

Çalışan Ölçüm Ekranının Görüntülenmesi.
 Bilgi ekranındaki Çalışan Ölçüm Ekranını görün-

tüleme butonuna 🖄 2 basın. Çalışan Ölçüm

Ekranını görüntülenecektir.



Çalışan Ölçüm Ekranındaki bilgi 5 maddede görüntülenmiştir.

- Bilgi otomatik olarak ölçüme başlandığı andan Çalışma oranına kadar görüntülenmiştir.
- Bilgi otomatik olarak ölçüme başlandığı andan Makina hızına kadar görüntülenmiştir.
- ③: Bilgi otomatik olarak ölçüme başlandığı andan kademe anına kadar görüntülenmiştir.
- ④: Bilgi otomatik olarak ölçüme başlandığı andan makina zamanına kadar görüntülenmiştir.
- (5): İp kesme diğer sayfada yer alan madde 3' te yer alan kısımda verilmiştir.







3) İplik kesme sayısını giriniz.

Daha sonra, her bir işlem için iplik kesme sayısını giriniz. Bir önceki sayfadaki iplik kesme sayısı

butonu yin basıldığında, iplik kesme sayısı

giriş ekranı görüntülenir. İstediğiniz değeri (onlu) sayı butonları veya YUKARI/AŞAĞI butonları ile giriniz.

Daha sonra, GİRİŞ butonuna 🔔 3 b





4) Ölçümü başlatın.

BAŞLAT butonuna 🚺 🕢 basıldığında, her bir verinin ölçüm işlemi başlatılır.

5) Saymayı durdur.



butonuna basılana kadar silinmez.



6) Sayılan değeri siliniz

Sayılan değeri silerken, sayımı durdurun ve SİL

butonuna C 🚯 basın.

(Uyarı)

SİL butonu sadece durmuş vaziyetteyken görünür.

SİL butonuna C Sasıldığında, BİLGİYİ SİL ekranı görüntülenir.



BİLGİYİ SİL ekranındayken SİL butonuna

🕖 basıldığında, sayılan değer silinir.

19. HAFIZA KARTI BIÇIMLENDIRME IŞLEMININ GERÇEKLEŞTIRILMESI

Ortamı yeniden formatlamak için IP-420'nin kullanılması gerekir. IP-420, kişisel bilgisayarda formatlanmış hiçbir ortamı okuyamaz.



İki ya da daha fazla ortam dikiş makinesine bağlanırsa, önceden belirlenmiş olan öncelik sırası- Ì na bağlı olarak formatlanacak ortam belirlenir. Yüksek ← Düsük

CF (TM) yuva ← USB cihaz 1 ← USB cihaz 2 ←

CF (TM) yuvaya CompactFlash (TM) yerleştirildiği zaman, CompactFlash (TM) yukarıda belirtilen öncelik sırasına göre formatlanır.

Erişimdeki öncelik sırası için USB spesifikasyonlarına bakınız.

20. DENEME DİKİŞİ İŞLEVİ

PM-1 (dikiş bilgisi oluşturma ve düzenleme yazılımı) ile oluşturulan bilgi PC'nin dikiş makinası ile çevrimiçi bağlantısı yoluyla deneme olarak dikilebilir.



PC'yi IP-420 ile bağlayın ve PM-1 ile veri oluşturma işleminden sonra veriyi dikiş makinasına gönderin. IP-420 veri giriş ekranı haline gelince, otomatik olarak deneme dikişi ekranı görüntülenir. PM-1'in kullanım prosedürü için, PM-1'in veya benzer bir ürünün YARDIM'ına bakınız.

20-1 Deneme dikişini gerçekleştirmek



- PM-1'den deneme dikişi verisi alın.
 Deneme dikişi verisi (vektör format data) PM-1' den iletildiği zaman, soldaki ekran görüntülenir, ve iletilen veri ekranın ortasında görüntülenir.
 Görüntü, PM-1 ile ayarlanan adımlar arası uzaklığa karşılık gelir
- 2) Vektör parametresini düzeltin.

PM-1'den iletilen vektör formatı verisi, dikiş makinesi ile ayarlanabilecek parametreye çevrilir. Böylece, aynı düzenlemeyi normal kalıp gibi yapmak mümkün olur.

- ADIM AYRINTILARI butonuna ADIM AYRINTILARI ayarı ekranı görüntülenir.
- DİKİŞ BİLGİSİ EKRANI butonuna 2 basıldığında, dikiş bilgisi ekranı görüntülernir.



3) Deneme dikişi yapın.



me dikişi ekranı görüntülenir.

Bu durumdayken deneme dikişi yapılabilir.

4) Bilgiyi kalıba kaydedin.

5) Verinin kaydını belirleyiniz.

ENTER butonuna 🔁 🕄 basıldığında, kayıt ekranı kapanır ve kayıt tamamlanır.

6) Veri giriş ekranını görüntüleyin Kaydın tamamlanmasından sonra, otomatik olarak veri giriş A ekranı görüntülenir.

21. TUŞ KİLİDİNİ GERÇEKLEŞTİRMEK



1) Tuş kilidi ekranını görüntüleyin.

M 🛈 tuşa üç saniye boyunca basın, TUŞ

KİLİDİ butonu ekranda görüntülenir. Bu tuşa basıldığında, tuş kilidi ekranı görüntülenir. Mevcut

atar durumu TUŞ KİLİDİ butonunda

rüntülenir.





2) Tuş kilidi durumunu seçin ve belirleyin.

Tuş kilidi ayarı ekranından, tuş kilidi durumu

butonunu 🔐 3 seçin, ve 🛁 4'e basın.

Daha sonra tuş kilidi ayarı ekranı kapanır ve tuş kilidi durumu ayarlanmış olur.



Mod ekranını kapatın ve veri giriş ekranını görüntüleyin.

Mod ekranı kapatılıp veri giriş ekranı açıldığında, kalıp numarası Ekranının sağ tarafında tuş kilidi

durumunu gösteren şekil

5 görünür.

Bunun yanında, sadece tuş kilidi ayarlı olduğunda bile kullanılması mümkün olan tuşlar görüntülenir.



* Tuş kilidi 2'nin ayarlı olduğu durum A.

22. SÜRÜM BİLGİSİNİ GÖRÜNTÜLEME







1) Sürüm bilgisi ekranını görüntüleme.

M 🕦 tuşa üç saniye boyunca basın, SÜRÜM

BİLGİSİ butonu 🚾 🛛 ekranda görünür. Bu

tuşa basıldığında, sürüm bilgisi ekranı görünür.

Kullandığınız dikiş makinesındaki sürüm bilgisi, sürüm bilgisi ekranında görüntülenir, ve bunu kontrol etmek mümkündür.

- (1) : Panel programındaki sürüm bilgisi
- (2) : Ana programdaki sürüm bilgisi
- (3) : Servo programındaki sürüm bilgisi

İPTAL butonuna 🔀 3 basıldığında, sürüm

bilgisi ekranı kapanır ve mod ekranı açılır.

2) Ayrıntılar ekranına geçin.



<u>)</u> 🛛

bastığınız zaman, panel program ayrıntı ekranı ekranda görülür.

- (4): Modül adı
- (5): RVL
- 6: Sağlama toplamı

İptal düğmesine 🔀 5 basıldığı zaman ayrın-

tılar ekran görünümü kapanır ve sürüm bilgileri ekran görünümüne geçilir.

Mod tuşuna 🛛 🕅

M 🛈 basıldığı zaman ayrıntılar

ekran görünümü kapanır ve seçilmekte olan veri giriş ekranı görünümüne geçilir.

23. KONTROL PROGRAMI KULLANMAK

23-1 Kontrol programı ekranının görüntülenmesi



M 🕕 tuşa üç saniye boyunca basın, ekranda

KONTROL PROGRAMI butonu 📧 🍕

görüntü-

lenir. Bu tuşa bastığınızda, kontrol programı ekranı açılır



Kontrol programında, aşağıdaki 5 madde vardır.

D01 Yardımcı pedal ayarı, bakınız: <u>163. Sayfada "23-2 Yardımcı pedal ayarı-</u> nı yapma".

1002 Yardımcı pedalın A/D değerini kontrol etme Bakınız: 164. Sayfada "23-3 Yardımcı pedalın A/D değerinin kontrolünü yapma".

1003 LCD kontrolü Bakınız: 164. Sayfada "23-4 LCD kontrolünü yapma".

D04 Dokunmatik panel telafisi Bakınız <u>165. Sayfada "23-5 Dokunmatik panel</u> telafisini yapma".

D05 Giriş sinyali kontrolü Bakınız <u>167. Sayfada "23-6 Giriş sinyal kontrolü-</u> nü yapma".

D06 Çıkış sinyali kontrolü Bakınız : 169. Sayfada "23-7 Çıkış sinyal kontrolünü yapma".

23-2 Yardımcı pedal ayarını yapma





1) Yardımcı pedal ayarı ekranını görüntüleyin. Kontrol programı ekranındaki YARDIMCI PEDAL

AYARI butonuna 🔪 🕕 basıldığında, yardım-

cı pedal ayarı ekranı açılır.

- 2) Yardımcı pedal ayarını yapma.
- Yardımcı pedal serbest konumda ayarı:
 Yardımcı pedalı serbest konumda bırakın ve
 YARDIMCI PEDAL SERBEST KONUMDA AYA-

RI butonuna 🔄 🛛 basın. Ekran belirdiğinde,

veriyi belirlemek için 💶 6 basın.

 Yardımcı pedal ön-kısmı basılmamış konumda ayarı:

Yardımcı pedalın ön-kısmını basılmamış konuma getirin, YARDIMCI PEDAL ÖN-KISMI BASIL-

MAMIŞ KONUMDA AYARI butonuna 본

basın. Görüntü belirlendiğinde, veriyi belirlemek

0

için 🔔 🚯 basın.

 Yardımcı pedalın arka-kısmı basılmamış konumda ayarı:

Yardımcı pedalın arka-kısmını basılmamış konuma getirin ve YARDIMCI PEDALIN ARKA KIS-MI BASILMAMIŞ KONUMDA AYARI butonuna

😴 🕘 basın. Görüntü belirlendiğinde, veriyi

belirlemek için 🖵 6 basın.

- Bütün ayarlar tamamlandığında, ayarlamayı tamamlamak için İPTAL butonuna Solution basın. Ekran, kontrol programı ekranına geri döner.
- * Her bir ayar maddesinin farkı 5 veya daha fazla değil ise İPTAL butonuna Solution basıldığında hata verir.

23-3 Yardımcı pedalın A/D değerinin kontrolünü yapma





23-4 LCD kontrolünü yapma



1) Yardımcı pedalım A/D değeri kontrol ekranını görüntüleyin.

Kontrol programının yardımcı pedal A/D değeri

KONTROL butonuna 😪 🚺 basıldığında,

yardımcı pedal A/D değeri kontrol ekranı görüntülenir.

2) Yardımcı pedal A/D değeri kontrolünü yapın. Yardımcı pedal basılıyken, basma miktarına karşılık gelen A/D değeri görüntülenir.

Kontrol ettikten sonra, İPTAL butonuna

× 0

basın. Kontrol programı ekranı geri gelir.

1) LCD kontrol ekranını görüntüleyin. Kontrol programı ekranında LCD KONTROLÜ

butonuna **b** basıldığında, LCD kontrol

ekranı görüntülenir.



2) LCD'nin herhangi bir noktasının hariçte bırakılıp bırakılmadığını kontrol edin.

LCD kontrol ekranı tek renklidir. Bu durumdayken, herhangi bir hariçte bırakılıp bırakılmadığını kontrol edin.

Kontrolden sonra, İPTAL butonuna 🔀 2



sın.

LCD kontrol ekranı kapanır ve kontrol programı ekranı gelir.

23-5 Dokunmatik panel telafisini yapma



1) Dokunmatik panel telafi ekranını görüntüleyin.

Kontrol programı ekranında DOKUNMATİK PA-

NEL TELAFİSİ butonuna

basıldığında,

dokunmatik panel telafi ekranı gelir.



2) Sol alt konuma basın.

Ekranın sol alt köşesindeki kırmızı daireye • 3 basın.

Telafiyi bitirdikten sonra İPTAL butonuna

2 basın.







3) Sağ alt konuma basın

Ekranın sağ alt köşesinde bulunan kırmızı daireye • ④ basın.

Telafiyi bitirdikten sonra, İPTAL tuşuna



basın.

4) Sol üst konuma basın

Ekranın sol üst köşesinde bulunan kırmızı daireye • • • basın.

Telafiyi bitirdikten sonra, İPTAL tuşuna

5) Sağ üst konuma basın

Ekranın sağ üst köşesinde bulunan kırmızı daireye **6** basın.

Telafiyi bitirdikten sonra, İPTAL tuşuna basın.



2



6) Veriyi kaydedin

4 tuşa basıldığında, enerjiyi-kapatma engellemesini gösteren ekran gelir, çünkü telafi verileri kaydedilecektir.

Bu ekran varken enerjiyi kapatmayın. Enerji kapatıldığında, telafi verileri kaydedilmez.

Kaydetme işlemi bittiğinde, kontrol programı ekranı otomatik olarak görüntülenir.

23-6 Giriş sinyal kontrolünü yapma



1) Giriş sinyali kontrol ekranını görüntüleyin. Kontrol programı ekranındaki GİRİŞ SİNYALİ

KONTROLÜ Butonuna

na 🖳 🔍 🕕 basıldığında,

giriş sinyali kontrol ekranı görüntülenir.



 Giriş sinyali kontrolünü yapma. Giriş sinyalinin giriş durumu giriş sinyali kontrol ekranından Kontrol edilebilir.

Giriş surumu, her giriş sinyali ile 2 görüntülenir.

AÇIK/KAPALI durumu ekranı aşağıda gösterilmiştir:



6 tür giriş sinyali aşağıda gösterilmiştir.

No.	Simge	Sensör açıklaması	
01		Adım değiştirme anahtarı	
02 🗑		Büzgüyü bırakma anahtarı	
03		İğne YUKARI konumda tespiti	
04	222 0	İğne AŞAĞI konumda tespiti	
05	\bigcirc	Baş eğrilme durumu sensörü	
06		Semilunar levha tespiti	

23-7 Çıkış sinyal kontrolünü yapma



 Çıkış sinyali kontrolü ekranını görüntüleyin. Kontrol programı ekranındaki ÇIKIŞ SİNYALİ

KONTROLÜ butonuna 📑 🚺 basıldığında,

çıkış sinyali kontrol ekranı görüntülenir.

- 7-< 0 1006 01 V 02 7 ⁰⁴ ♦ 03 ۸ O 4 6 **5** ¥ ∛ó ∛ó 🔲 A‡ (()) Μ
- 2) Çıkış sinyali kontrolünü yapın. Muhtelif çıkış sinyallerinin çıkış durumu, çıkış sinyali kontrol ekranından kontrol edilebilir. Çıkış durumu, her çıkış sinyali ile ② gösterilir.

AÇIK/KAPALI durum görüntüsü aşağıda verilmiştir:



Kontrol etmek istediğiniz çıkış sinyalini kontrol etmek için YUKARI/AŞAĞI butonlarına

🔻 🚯 basın.

9 tür çıkış sinyali aşağıda gösterilmiştir.

No.	Simge	Sensör açıklaması
01	أتح 🔇	Büzgüyü bırakma LEDi
02	À	Zil
88		Üst besleme adımlama motoru
04 ♥		Alt besleme adımlama motoru
05		Yardımcı besleme adımlama motoru
06 🖉		Adımlama motoru açık
07 ♥	O	Adımlama motoru kapalı
88		Bastırıp kaldırıcı solenoid
09 💐	>8	İplik kesici solenoid

24. BAKIM PERSONELİ SEVİYESİNDE İLETİŞİM EKRANI

İletişim ekranı için, normalde kullanılan seviye ile bakım personeli tarafından kullanılan seviye, ilgilenilecek veri türleri bakımından birbirinden farklıdır.

24-1 Bakım durumunda ilgilenilmesi mümkün olan veriler

Personel seviyesinde, normal iki tür veriye ek olarak 5 tür daha veriyi kullanmak mümkündür. Sözkonusu veri biçimleri aşağıdaki gibidir:

Veri ismi	Simge	Uzantı	Veri açıklaması
Ayarlama verisi	ŕŀŅ	Model ismi+00 <u>∆ ∆ ∆</u> .msw Örnek) DP00001.msw	1 ve 2 nolu hafıza anahtarları- nın verisi
Tüm dikiş makinası verisi		Model ismi+00 <u>∆ ∆ ∆</u> .msp Örnek) DP00001.msp	Dikiş makinesi tarafından tutu- Ian bütün veriler
Panel program verisi		BP+RVL(6 haneli).hed BP+RVL(6 haneli).p(2 haneli) BM+RVL(6 haneli).i(2 haneli)	Panelin program verisi ve ek- ran verisi
Ana program verisi		MA+RVL(6 haneli).prg	Ana program verisi
Yardımcı program verisi		MT+RVL(6 haneli).prg	Yardımcı program versi

∆∆∆ : Dosya No.

24-2 Bakım personeli seviyesini görüntüleme



1) Bakım personeli seviyesi iletişim ekranını görüntüleme.

💶 🕕 tuşuna üç saniye basılı tutunca, üst sol

konumdaki simge 🧖 🖉 turuncu renge döner,

ve bakım personeli seviyesi için iletişim ekranı görüntülenir.

Kullanım prosedürü için, bakınız: <u>141. Sayfada</u> <u>"17-4 Verilerin alınması"</u>.



 Ayar verileri veya tüm dikiş makinesi verileri seçildiğinde, ekran sağdaki gibi olur, ve panel kenarının numarasını belirtmek gerekmez.

25. BAKIM PERSONELİ SEVİYESİNDE BİLGİ EKRANI

25-1 Hata kaydı görüntüsü



 Bakım personeli seviyesi için bilgi ekranını görüntüleyin.

Veri giriş ekranında iken anahtar kısmındaki

BİLGİ tuşuna 🕴 🕦 üç saniye basıldığında,

bakım personeli seviyesinin bilgi ekranı görüntülenir. Bakım personeli seviyesi için, sol üst köşedeki simge maviden turuncuya döner ve 5 buton görüntülenir.

2) Hata kaydı ekranını görüntüleyin.

Bilgi ekranındaki HATA KAYDI EKRANI GÖ-

RÜNTÜSÜ butonuna



ekranı görüntülenir.





Kullandığınız dikiş makinesinin hata kaydı, hata kaydı ekranında görüntülenir, ve hatayı kontrol edebilirsiniz.

- 3 : Hatanın oluşma sırası.
- 4 : hata kodu
- hatanın oluşma anındaki toplam akım-taşıma süresi (saat)

İPTAL butonuna 💉 🛛 basıldığında, hata kaydı

ekranı kapanır, Bilgi ekranı açılır.



3) Hatanın detaylarını görüntüleyin.

Hata detaylarını bilmek istediğinizde, öğrenmek

428

]in∉

istediğiniz HATA butonuna 20 E916

6 basın. Hata detayı ekranı görüntülenir.

Hata koduna karşılık gelen simge (3), hata detayı ekranında görünür.

Bakınız <u>136. Sayfada "16. HATA KODU LİSTE-</u> <u>Si"</u>.

25-2 Toplam çalışma bilgisi görüntüsü





1) Bakım personeli seviyesi için bilgi ekranını görüntüleyin.

Veri giriş ekranında anahtarlar kısmındaki BİLGİ

tuşuna üç saniye kadar basıldığında,

bakım personeli seviyesi bilgi ekranı Açılır. Bakım personeli durumunda, sol üst köşedeki simge maviden turuncuya döner, ve 5 tuş görünür.

2) Toplam çalışma bilgisi ekranını görüntüleyin. Bilgi ekranındaki TOPLAM ÇALIŞMA BİLGİSİ

EKRAN GÖRÜNTÜSÜ butonuna </u> 🛿 ba-

sın. Toplam çalışma bilgisi ekranı gelir.

Toplam çalışma bilgisi ekranında, aşağıdaki 4 maddenin bilgileri görünür.

- Dikiş makinesinin toplam çalışma süresi (saat) görünür.
- Toplam kaç kez iplik kesme işlemi yapıldığı görüntülenir.
- Dikiş makinesinin toplam akım-taşıma süresi (saat) görünür.
- G : Toplam dikiş sayısı görünür. (Birim: X1,000 dikiş)

İPTAL butonuna 🔀 🔊 basıldığında, toplam

çalışma bilgisi ekranı kapanır, bilgi ekranı görünür.
26. BAKIM

26-1 Besleme kayışının değiştirilmesi



DİKKAT :

Dikiş makinesının aniden çalışmaya başlamasından kaynaklanan kazaları önlemek için, çalışmaya başlamadan önce enerjiyi kapatın.

Uyarı: Kullanım sıklığına bağlı olsa da, standart değişim zamanı bir yıldır. Besleme gücünün ciddi oranda kötüleştiğini Fark ettiğinizde ve benzeri durumda, kayışı yenisiyle değiştirin. Uyarı: Üst besleme kapağının içine toz yoplandığı için, ve kayışın tozla çalışması, besleme sorunu veya kayış ömrünün kısalması ile sınuçlandığı için; yaklaşık haftada bir düzenli temizliğini yapın.

(1) Üst besleme kayışının değiştirilmesi







- On adet kapak vidasını çıkarın ●; R 2 ve F 3 kapaklarını çıkarın.
- Orta press ayak vidasını () gevşetin ve orta pres ayağını () çıkartın.
- 3) Yürüme ayağı vidalarını (4) gevşetin; yürüme ayağınıi) ye yardımcı yürüme ayağını (6) çıkartın.
- 4) Ana besleme kayışını ve yardımcı besleme kayışını
 8) çıkartın, ve bunları yenileriyle değiştirin.
- 5) Yürüme ayağı çubuğunu **9 5** ile **6** arasına koyun, ve vida **4** ile sabitleyin.
- Kayış gerginliğini ayarladıktan sonra, kapak R 2
 ve kapak F 3'ü takın.
- Kayış gerginliği ayarlama prosedürü
- (1) Ana besleme kayışı:

Kayışı ayarlamak için gerginlik ayarlama levhasını L **()** sola veya sağa hareket ettirin.

• Gerginlik sağa doğru arttırılır, sola doğru azaltılır (A yönü).

(2) Yardımcı besleme kayışı:

Kayışı ayarlamak için gerginlik ayarlama levhasını S () sağa sola hareket ettirin.

• İki taraftan da açıldığında (B yönü), gerginlik artırılır, ve kapandığında, gerginlik azaltılır.

- (3) Kayış geriliminin ayarlanması:
 - 1) Ana besleme kayışı :

1.3 N (130gf)'lik bir yükle bastırıldığında, kayış3 mm eğrilmelidir.

- 2) Yardımcı besleme kayışı:
 - 0.4 N (40gf)'lik bir yükle bastırıldığında, kayış 3 mm eğrilmelidir.

DİKKAT Gerginlik düzgün olmazsa, besleme kademesi hatasına yol açılır.







(2) Alt besleme kayışının değiştirilmesi

- 1) Pres kolunu **5** döndürün , yürüme ayağını kaldırın 6, ve boğaz levhası yardımcı levhasını 1, çengel kapak parçasını 2, çerçeve kapağını 3 ve alt besleme kapağını 4 çıkartın.
- 2) Alt besleme gerginlik levhasındaki ayar vidalarını 8 gevşetin.
- 3) Alt besleme kayışını 7) yenisiyle değiştirin.
- Kayış gerginliğini ayarlama prosedürü Gerginliği ayarlamak için alt besleme gerginlik levhasını (9) sağa sola çevirin. (A yönüne doğru gerginlik arttırılır.) Kayış gerginlik değeri: 1.5N (150gf)'lik bir yükle bastırıldığında, kayış 3 mm bükülmelidir.



Dikkar) Gerginlik düzgün değilse, besleme kademesi hatasına yol açılır.

4) Gerginliğin ayarlanmasından sonra, boğaz levhası yardımcı levhasını 1 ve diğer çeşitli kapakları takın.

(3) Alt besleme silindirinin değiştirilmesi

- 1) pres kolunu 5 döndürün, besleme ayağını kaldırın 6, ve boğaz levhası yardımcı levhasını 1, çengel kapak parçasını 2, çerçeve kapağını 3 ve alt besleme kapağını 4 çıkartın.
- 2) İç pres ayar vidalarını () gevşetin ve iç çengel presini 🕑 çıkartın.
- 3) Alt besleme silindirini () çıkartın ve yenisiyle değiştirin. Ek olarak verilen özel gresten silindirin içine hafifçe uygulayın (Bölüm No. : 40006323).
- 4) Alt besleme kayışı gerginliğinden emin olun.
- 5) Gerginliği ayarladıktan sonra, boğaz levhası yardımcı levhasını 1 ve diğer çeşitli kapakları takın.

26-2 Yürüme ayağının ve pres ayağının alternatif dikey hareket miktarını değiştirme



DİKKAT :

Dikiş makinesının aniden çalışmaya başlamasından kaynaklanan kazaları önlemek için, çalışmaya başlamadan önce enerjiyi kapatın

(1) Veriş zamanında yürüme ayağının ve pres ayağının durumu

Mil çubuğu konumu	Üst besleme kolunun en aşağı konumu	
Yürüme ayağının alternatif dikey hareket miktarı	0.2 ile 0.3 mm	
Yürüme ayağının alt uç noktasındaki açıklık	0.1mm	
Pres ayağının alternatif dikey hareket miktarı	Yaklaşık 2.7 mm	
Pres ayağının alt uç noktasındaki açıklık	0.1mm	

(2) Alternatif dikey hareket miktarı ile maksimum dikiş hızı arasındaki ilişki

	1	2	3	4
Yürüme eveğinin dikev barakat miktori (mm)	0.3'den daha	1.5'e	2.5'e	3.5'e
furume ayaginin ukey hareket miktan (mm)	az	kadar	kadar	kadar
Pres ayağının dikey hareket miktarı (mm)	2.7	1.5	2.5	3.5
Maksimum dikiş hızı (sti/min)	3500	2600	2000	1600



Alternatif dikey hareket miktarını değiştirirken, maksimum dikiş hızını değiştirin. Bu değiştirilmediğinde, parçalarda kırılma ve hasarlar meydana gelir, ve makinenin ömrü ciddi oranda azalır



DİKKAT :

Dikiş makinesının aniden çalışmaya başlamasından kaynaklanan kazaları önlemek için, çalışmaya başlamadan önce enerjiyi kapatın.

(1) Yürüme ayağı ve pres ayağının alternatif dikey hareket miktarını eşitlerken (Miktarı 1.5 mm'ye eşitlerken)





- 1) İğne çubuğunu en alt konumuna getirin.
- Pres kolunu ① çevirin, yürüme ayağını ② kaldırın, ve "kalınlık göstegesi"ne 1.6 ila 1.7 mm veya üst besleme kayışı ile alt besleme kayışı arasında benzeri bir değer girin.



1.5 mm durumunda, 1.6 ila 1.7 mm kalınlık)) yerleşiktir. Kayışın basık miktarı, presin | baskısı sebebiyle biraz farklılık gösterir.)

- 3) Stoper tıpasını çıkartın 3.
- 5) Pres ayağının S aşağı doğru geldiğinden emin olduktan sonra mengene vidasını sıkın 4.



Üst besleme kolunun ve işletme mili kolunun Ø sürgüsünü Ø v çıkartın.
 Sıkma torku olarak 5.8N·m (60Kgf · | cm) değer girin.

 Pres kolunu çevirin ①, ve 2nci adımda takılan kalınlık göstergesini çıkartın.



(2) Alternatif dikey hareket miktarını 2.5 mm yaparken

(Miktar halen 1.5 mm olarak ayarlı ise, aşağıdaki madde 1) den yapınız. Eğer 1.5 mm yapılmadıysa, öncelikle daha önce bahsedilen "(1) Alternatif dikey hareket miktarını eşitlerken" bölümünü yapınız.

- 1) Üst besleme kolu kapağını (8) çevirin.
- 2) Stoper vidasını () gevşetin ve stoperi çıkartın.
- 3) Üst besleme menteşe vidasını 🛈 gevşetin.
- 4) Teker milini (1) çevirin, konumu üst besleme kolu (2) üzerinden nakış işaretleyici çizgisi olarak ayarlayın, ve menteşe vidasını (1) sıkın.



Teker milini çevirirken ve üst besleme kolunu en üst konuma getirirken alternatif dikey hareket miktarı 3.5 mm olur.

26-3 Yürüme ayağının ve pres ayağının yüksekliğini ayarlamak



DİKKAT : Dikiş makinesının aniden çalışmaya başlamasından kaynaklanan kazaları önlemek için, çalışmaya başlamadan önce enerjiyi kapatın.

(1) Yürüme ayağının yüksekliğini ayarlamak



- 1) İğne çubuğunu en üst konumuna getirin.
- 2) Stoper tıpasını 1 çıkartın.
- Altıgen bir İngiliz anahtarını, stoper tıoasını çıkardığınız delikten sokun ve yürüme ayağı çubuğu ayraç mengenesi vidasını 2 gevşetin.
- 4) Yürüme ayağını (3) 0.1 ila 1.0 mm arasında aşağı yukarı hareket ettirin ve vidayı (2) sıkın.

 Üst ve alt besleme kayışları arasındaki açıklık (boyut A) 0.1 ila 1.0 mm'dir. Açıklık belirlenen boyuttan fazla olursa, parçalar birbiriyle temas eder.

2. Vidayı ② sıkarken, yürüme ayağının
 ③ ve pres ayağının ④ paraleline dik kat edin. Materyalin bükülmesine ve
 besleme sorunlarına yol açılır.



(2) Pres ayağının yüksekliğini ayarlamak

- 1) İğne çubuğunu en alt konumuna getirin.
- 2) Yüzey levhasını (5) çıkartın.
- 3) Pres ayağı çubuğu ayraç mengene vidasını 6 gevşetin.
- 4) Üst pres ayağını (4) 0.1 to 0.5 mm aralığında hareket ettirin, ve vidayı (6) sıkın.



1. Pres ayağının alt yüzeyi ile iğne deliği kılavuzu arasındaki açıklık, teslimatta fabrika-ayarı olarak 0.1 mm olarak ayarlanmıştır.

 Açıklık belirtilen değerden daha fazla olursa, besleme kuvveti kötüleşir. Bu yüzden dikkatli olun.

26-4 İğne ve çengeli ayarlamak



DİKKAT : Dikiş makinesının aniden çalışmaya başlamasından kaynaklanan kazaları önlemek için, çalışmaya başlamadan önce enerjiyi kapatın







(1) İğne çubuğunun yüksekliğini ayarlamak

- Boğaz levhası yardımcı levhasını 1 ve çengel kapağı parçasını 2 çıkartın.
- 2) Çengel tabanını 3 çıkartın.
- 3) İğne çubuğunu (4) en alt konumuna getirin, ve iğne çubuğu ayraç mengenesi vidasını (5) gevşetin.
- İğne çubuğu nakış işaret çizgisini A iğne çubuğunun alt kısmını alt ucuna () ayarlayın, ve mengene vidasını
 sıkın.

(2) Çengeli ayarlamak

- Çengeldeki ayar vidasını gevşetin, el tekerini döndürün ve iğne çubuğu nakış işaret çizgisini B iğne çubuğu alt kısmının dip ucuna (6) ayarlayın.
- Çengelin bıçak noktası ayarlayın, böylece bıçak noktası ile iğne arasında 0.04 ila 0.1 mm (standart) açıklık oluşur. Sonra çengeldeki ayar vidalarını sıkın.
- 3) Alt besleme kayışını (9) çengel tabanına (3) koyun, ve bunu çengel şaft tabanında bir araya getirin. Burada, besleme ayağı alt yüzeyi (üst besleme kayışının alt yüzeyi) ile alt besleme kayışının üst yüzeyi arasındaki açıklığı, iğne çubuğunun en üst konumunda 0.1 mm olarak ayarlayın.
 - Açıklık belirtilen değerden ciddi oranda küçük olursa, çengelin bıçak noktası hasar görür, ve açıklık çok fazla olursa, dikiş atlamalarına yol açar.
 - Çengel tabanının içinde bulunan kontra bıçak korumasını (), kontra bıçağın içine () uydurun, çünkü kaldırma sorununa yol açılabilir.
 - RP çengel (kuru çengel) iplik artığını veya kumaş tozunu dolar, ve bozulma veya dikiş sorunlarına yol açabilir. Düzenli olarak çengeli temizleyiniz.



26-5 İplik kesiciyi ayarlamak



DİKKAT : Dikiş makinesının aniden çalışmaya başlamasından kaynaklanan kazaları önlemek için, çalışmaya başlamadan önce enerjiyi kapatın

(1) İplik kesici mil zamanlamasını ayarlamak





- 1) El tekerini, iplik alma kolunun en üst konumundan biraz öncesine geldiği konumuna getirin
- İplik kesici solenoidini açın ve silindiri iplik kesici miline kaydırın, böylece birbirlerine <u>169. Say-</u> <u>fada "23-7 Çıkış sinyali kontrolünü yapma"</u> referans alarak uydurun, ve birbiriyle uydurmak şçşn silindiri iplik kesici miline kaydırın.
- Bu durumdayken,el tekerini normal çalışma yönüne ve ters döndürün. Sonra el tekeri durana kadar tekeri döndürün.



- Yukarda bahsedilen zamanlama düzgün değilse, bunu aşağıdaki prosedür ile ayarlayın.
- Alt kapağı çıkartın ve iplik kesici mil ayarvidalarını gevşetin 7.
- 2) El tekerinin üzerindeki nakış işaret noktasını (renksiz 1) makara kapağının üstündeki nakış işaret noktasına 2 getirin.
- 3) Çalışma bloğu 3 sağa bastırın, mili 4, silindire5 uydurun.
- Mili (4) sadece, çengel çalışma şaftını (6) döndürmeden, bunun dönüş yönünün tersi yönde çevirin.
- 5) Mili (4) silindire (5), mil (4) dönmezken ve ayar vidalarını (7) sıkıştırmazken bastırın.

(2) Hareketli bıçağın başlama konumunu ayarlamak

Hareketli bıçağın başlama konumu, çengel şaft tabanının üstündeki nakış işaret noktasının (), hareketli bıçak tabanında V oluk () durumuna hizalı olduğu konumdur.

Burada, mil silindirinin ucu 6, çengel çalışma şaftının merkezinden 7 1.7 mm daha yüksektir.



1) Nakış işaret noktasını ayarlamak

Bıçak çalıçma kolu menteşe vidasını gevşetin (4), bıçak çalışma kolunu (5) döndürün, böylece nakış işaret noktası (1), V oluk (2) ile hizalanır, sonra da mengene vidasını sıkın.

V oluk 2, nakış işaret noktası 1 açısından sağ el yönüne kayarsa, hareketli biçağın kesen kısmı, kontra biçağın kesme noktasından tamamen geçmez. Sonuç olarak, kontrol hatası veya iplik kesme hatasına yol açılır. Makara kapağı nakış işaret noktası, el tekeri üzerindeki nakış işaret noktasına (renksiz) hizalı dırımdayken zamanlama normaldır.



2) Mil silindirinin konumunu ayarlamak

Stoper kilit düğmesini gevşetin (3), stoperi döndürün, ve mil silindirini (6), 11.8 mm konumunda sıkın.

(Soldaki resme bakınız.)



(3) iplik kesici solenoid'in başlama noktasını ayarlamak

Başlama noktasını ayarlayın, böylece, iplik kesici solenoid geri çekme işlemini yaparken, yan kol ① ile çalışma şaftı kolu arasındaki açıklık ② 0.1 ila 0.5 mm olsun.



- Alt kapağı çıkartın, çalışma bloğuna (3) parmağınızla ok işareti A yönünde bastırın. Burada, ayar vidalarını (4) gevşetin ve ayarlayın, böylece açıklık 0.1-0.5 mm arasında olsun.
- Parmağınızı kaldırın, ve mil silindiri () ile iplik kesici mili () arasındaki açıklığı kontrol edin.
- Sürgü kolu 1 ile E yüzüğü 7 arasında yaklaşık
 0.5 mm açıklık temin edin.





(4) Hareketli bıçak ve kontra bıçak konumunu ayarlamak

Hareketli bıçağı (),hareketli bıçak tabanı ile temasata olacak şekilde monte edin. Kontra bıçağı (),bıçak basınç ayar levhası () ile birlikte monte edin.





- Kontra bıçak ayar vidasını (3) gevşetin, hareketli bıçak uç kesme kısmı (1) ile kontra bıçak kesme kısmı (2) paralel olarak temas edecek şekilde ayarlayın, hafifçe bıçak basıncı ayarlama levhasına (5) A yönünde basın, ve ayar vidası ile sıkın.
 - 1. Paralel olmazlarsa, iplik ucu artıkları) oluşur.
 - hatalarına yol açar. Çok fazla olursa, kontra bıçağın kesme nopktası hasarı ile ilgilidir.

26-6 Parçaları greslemek



DİKKAT:

Dikiş makinesının aniden çalışmaya başlamasından kaynaklanan kazaları önlemek için, çalışmaya başlamadan önce enerjiyi kapatın.

Standart olarak, her 6 ayda bir düzenli gresleme yapınız.

Gresleme işlemi için, ürün yanında verilen özel gresi kullanınız. (Part No. : 40006323) Bunun yanında, greslenecek yerler için, DP-2100 için Mühendis Kılavuzu'na bakınız.

27. DİĞERLERİ

27-1 Dikiş sorunları ve düzeltici önlemler

Sorun	Sebepleri	Düzeltici Önlemler
1. İplik kırılması	 İplik yolu, iğne noktası, kanca noktası veya boğaz plakasındaki makara kasasının keskin kenarı veya çapağı vardır. 	 Kancanın bıçak noktası üzerindeki keskin kenarları veya çapakları ince zımpara kağıdı kullanarak kaldırın. Bogaz üzerindeki makara kasasını parlatın.
	 İğne iplik gerilimi çok düşük veya yüksektir 	 İğne iplik gerilimini ayarlayın.
	 3 İğne kancanın bıçak noktası ile tema- sa geçmiştir 	 "İğne ve kancanın ayarlanması" bölümüne bakın
		 İplik alma yayı gerilimini azaltın ve yay strokini artırın.
	 5 İğne ve kanca arasındaki zamanlama asırı ileridir. 	 "İğne ve kancanın ayarlanması" bölümüne bakın.
	6 Makara boşluk miktarı çok büyüktür.	• Yay basıcı artırın.
2. Teyel atlama	İğne ile kanca arasındaki bıçak noktası cok büyüktür.	 "İğne ve kancanın ayarlanması" bölümüne bakın.
	 İğne ve kanca arasındaki zamanlama Aşırı ileridir veva vavaslatılmıştır. 	 "İğne ve kancanın ayarlanması" bölümüne bakın.
	 Basıcı ayak basıncı çok düşüktür. 	 Basınç yay regülatörünü sıkın.
	④ Gezer ayak veya basıcı yüksekliği çok yüksek.	 "Gezer ayak ve basıcı ayağı yüksekliğinin ayarlan- ması" kısmına bakın.
3. Gevşek teyeller	 Makara ipliği makara kasasının iplik geri- lim. 	 Makara kasasına düzgün şekilde iplik verin.
	 (2) Kasasının çatal ucuna konmamış. 	 İplik yolunu ince bir zımpara kağıdı kullanarak zım- paralayın.
	 Makara düzgün hareket etmiyor. 	 Makarayı yenisi ile değiştirin.
	 Makara iplik gerilimi çok yavaştır. 	 Makara iplik gerilimini ayarlayın.
	5 Makara yanlış sarılı.	 "Makara sarma" bölümüne bakın.
4. İplik iğne gözünden	1 İplik alma yayı geri dönüş kuvveti çok	 "Makine kafasına iplik verme" bölümüne bakın.
lı olarak kayıyor.	 2 İplik gerilim kontrolörü 1in verdiği iplik İplik gerilimi cok yüksek. 	 "Makine kafasına iplik verme" bölümüne bakın.
	3 karşı bıçak konumu uygun değil.	 "İplik trimerinin ayarlanması" bölümüne bakın.
5. İğne ipliği trimli değil. Bobin ipliği trimli.	 Son teyelde teyel atlama (İğne ve kanca Arasındaki aralık çok fazla.) 	 "İğne ve kancanın ayarlanması" bölümüne bakın.
6. Hem iăne ipliăi hem de	1) İplik trimleme süresi uvaun değil.	○ İplik trim zamanlamasını avarlayın.
bobin ipliği trimli değil.	 2) Bıçak kırılması 	 Bıçağı yenisi ile değiştirin.
	3 Bıçak basıncı yetersiz.	 Bıçak basıncını ayarlayın.
	④ Hareketli bıçak hareket miktarı yetersiz.	 Hareketli bıçağın ilk konumunu ayarlayın.
7. İplik keskin kesilmemiş.	1) İplik trimleme zamanlaması uygun değil.	 İplik trimleme zamanlamasını ayarlayın.
	 Bıçak basıncı yetersiz. 	 Bıçak basıncını ayarlayın.
	 Bıçak ucu kör. 	 Bıçağı yenisi ile değiştirin.
8. Malzeme kıvrımları.	 Üst besleme kayışı eğilmiş. 	 Gezer ayağı ayarlayın.
	 Ana gezer ayak ve yardımcı gezer ayak vüksekliği uygun değil. 	 Ana gezer ayak ve ve yardımcı gezer ayak Yüksekli- ğini aynı yapın.
	 Yardımcı besleme büzgü miktarı set değeri uygun değil. 	○ değeri ayarlayın.
9. Besleme atımı elde	1) Besleme kayışı aşınmış.	 Kayışı yenisi ile değiştirin.
edilmiyor.	 Gezer ayak aşırı kalkık. 	$\circ~$ "Gezer ayak yüksekliğini ayarlama" kısmına bakınız.
	 Kayış gerilimi çok düşük. 	 Uygun gerilim değerini ayarlayın.
10. Büzgü yapılamıyor.	 Besleme kyışı aşınmış. 	 Kayışı yenisi ile değiştirin.
	 Gezer ayak aşırı kalkık. 	$\circ~$ "Gezer ayak yüksekliğini ayarlama" kısmına bakınız.
	3 Kayış gerilimi çok düşük.	 Uygun gerilim değerini ayarlayın.
	(4) Set değer çok küçük.	 Optimum set değeri ayarlayın.
11. Büzgü aşırı yapılmış.	① Set değer çok büyük.	 Optimum set değeri ayarlayın.

28. MASA ÇİZİMİ

28-1 Eğimli masa



X - X

20

21





W - W (6 yer) ø11



- Dip yüzeyde 4 x ø3.4, derinlik 20
 - (kurulum esnasında delik delin.)
- B JUKI lototip
- meyil seçimi eklemesinde eklemesiz
- **D** ø24 delinmiş delik
- **6** ø18 delinmiş delik
- **O** 3 x ø13 delinmiş delik
- 2 x ø3.5 derinlik 10

28-2 Çalışma masası



Parça No. : 40013086

28-3 Kenar durdurucu A



Parça No. : 40013087

